

En los Unicos Partidos Jugados Hoy, Newell's le Ganó a Lanús por 1 a 0 y Unión a Temperley 4 a 1

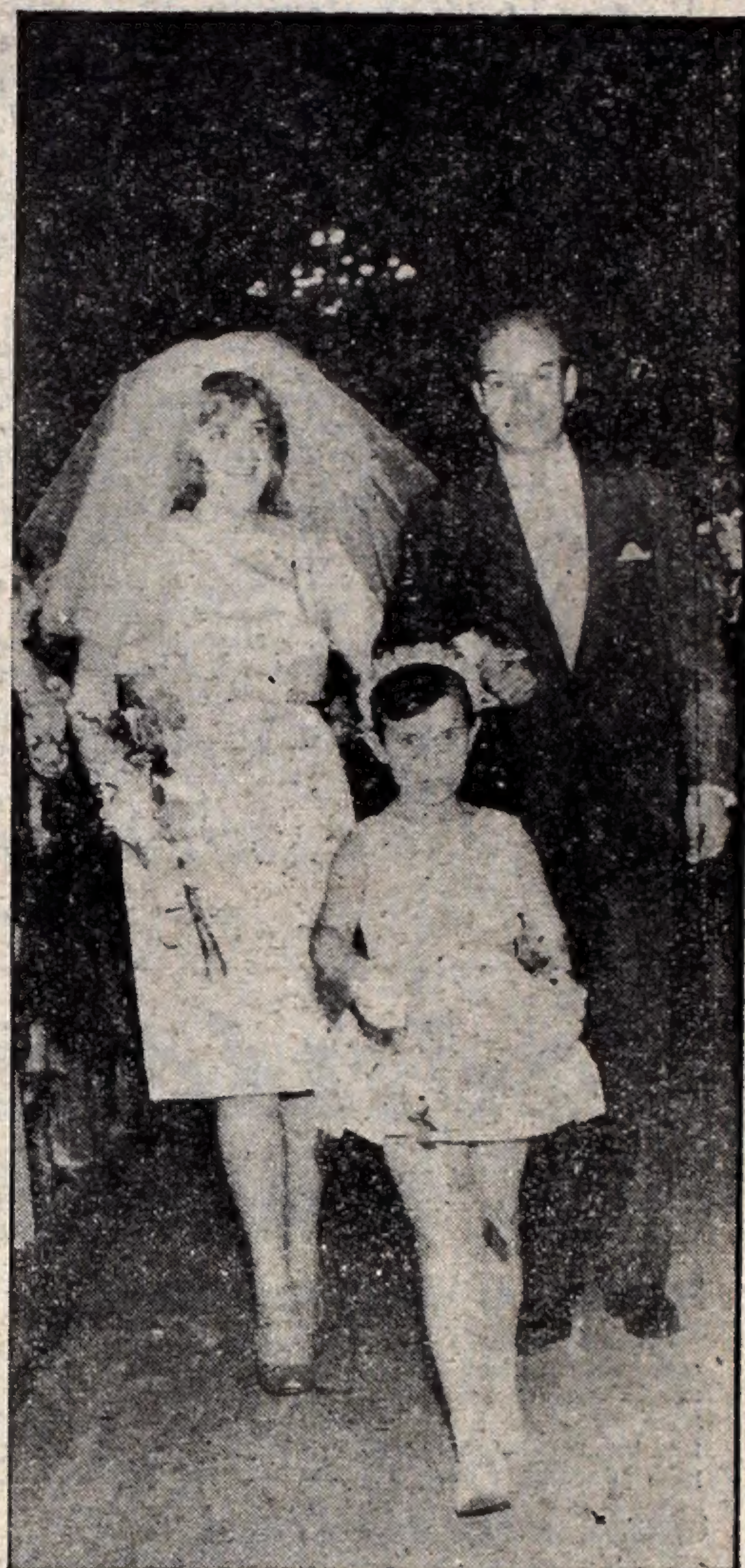
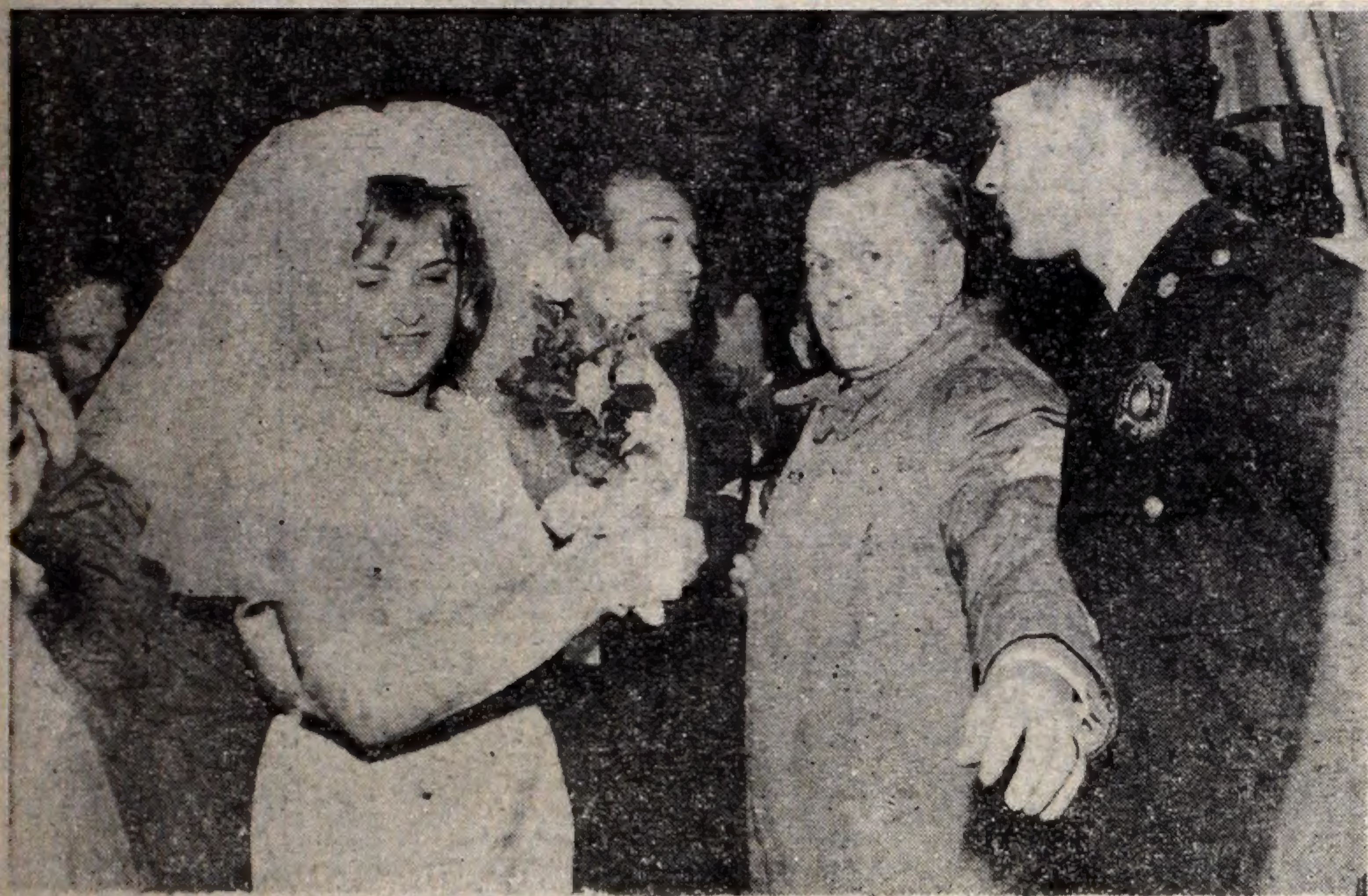
(INFORMACION PAGINA OCHO)

# Crónica



FIRME JUNTO AL PUEBLO

AÑO I — Buenos Aires, Sábado 9 de Noviembre de 1963 — Nº 102 — \$ 7.-



## SE CASO EL TIO SOLTERON

Después de 49 orgullosos años de "invicto" —y cuando ya mayormente nadie creía que podría modificarse la situación— contrajo enlace Aldo Roberto Leggero, más conocido por Roberto Escalada o el "tío solterón" de un programa de T. V. Quien en ningún momento creyó que el "tío Roberto" no llegaría al altar fue Susana Valdi, de 29 años; la que es desde esta mañana la esposa del actor. La ceremonia religiosa casi no se realiza, no por la lluvia, sino debido a la avalancha de numerosos fanáticos. Las fotografías ilustran tres pasajes del casamiento. (Información en la página 4).

# JAPON: 284 MUERTOS EN DOS CATASTROFES

(INFORMACION PAGINA DOS)



# CATASTROFES EN JAPON: 284 MUERTOS

## Paulo VI Aboga por una "Europa Unida"

Ciudad del Vaticano, 9 (AFP). El Papa Paulo VI se pronunció hoy en favor de una "Europa unida", en una alocución que pronunció ante los participantes en la conferencia del movimiento europeo.

"Al igual que vosotros —indicó el sumo pontífice— también comprendemos nosotros que Europa es ya una realidad, a la que confiere indiscutible apoyo el desarrollo de las relaciones modernas entre los pueblos". Aconsejó que "se favorezca la formación de las estructuras jurídicas del nuevo cuerpo de Europa", a fin de evitar que "la unidad no le sea impuesta efectivamente por factores de orden exterior y material, a expensas de los patrimonios interiores y espirituales, o bien por la fuerza de la necesidad".

Paulo VI declaró que "una Europa pacífica y orgánica constituye un medio para impedir el retorno de la guerra". El Papa subrayó que correspondía a los hombres políticos hallar las soluciones pertinentes, para lo cual procede ante todo un trabajo de preparación psicológica. "Por su parte —agregó— la iglesia contribuirá a tal labor en el terreno espiritual que le es propio". Se refirió al respecto a la encíclica "Pacem in Terris" de "nuestro venerado predecesor Juan XXIII" señaló que se trataba de un "documento magistral, del que vuestro movimiento Europeo podrá sacar inspiración y estímulo".

El Papa terminó dando la bendición a todos los miembros del movimiento Europeo.

## Crónica EN EL MUNDO

### SUDAFRICA: Ajusticiamientos

Pretoria, 9 (AFP). — Cuatro africanos fueron ahorcados esta mañana en la prisión central de Pretoria. Uno de ellos James Mtutu Apleni es el primer africano condenado a la pena capital por sabotaje. Los otros tres ejecutados habían sido condenados a la pena capital por asesinato.

### CHILE: Radicación Yanqui

Santiago de Chile, 9 (AFP). — La compañía minera San Carlos, solicitó autorización al gobierno para efectuar un aporte de doscientos mil dólares destinados a la instalación de una planta lavadora de minerales de cobre, que sería instalada en las cercanías de Arica, en la frontera con el Perú.

Por otra parte, las compañías norteamericanas propietarias de las grandes minas de cobre de Chile, deberán retornar a este país 48.668.797 dólares, correspondientes al costo de producción en el primer semestre de 1963.

Del total citado, 8.993.000 dólares corresponden a la "Andes Mining"; 26.464.790 a la "Chile Exploration", ambas compañías filiales de la "Anaconda Copper Company". Por su parte, la "Braden Copper Company", subsidiaria de la "Kennecott Company", deberá retornar a Chile 11.211.006 dólares.

### GUATEMALA: Argentino Accidentado

Ciudad de Guatemala, 9 (AFP). — El piloto argentino José González Victoria, sufrió hoy heridas de pronóstico reservado cuando se estrelló la avioneta que conducía. González estaba fumigando campos de algodón en Retalhuleu, en la zona sudoccidental de Guatemala, y al parecer la avioneta sufrió un desperfecto mecánico.

El piloto ha sido traído a la capital y se encuentra internado en el centro de traumatología del seguro social. Los médicos indican que el caso es de pronóstico reservado.

## • EXPLOSION DE UNA MINA • TRIPLE CHOQUE DE TRENES

TOKIO, 9 (AFP y ANSA). — Dos impresionantes catástrofes se registraron hoy en Japón en forma casi simultánea. Una tremenda explosión de gas grisú ocurrida en la mina de carbón de la "Mitsu Co.", situada en Ohmuta, al norte de Dekyu Shu, convirtió las galerías en una inmensa tumba para más de un millar de infortunados trabajadores. Hasta las 23, hora local, se confirmó la muerte de 172 mineros, pero sobre los 1.200 que se hallaban trabajando en el lugar en el momento del desastre, solo lograron salir 600 a la superficie, y quedan pocas esperanzas de salvar a otros 300 trabajadores. La otra tragedia, se produjo en Tsurumi, localidad al sur de esta capital, al chocar un tren de carga con un camión en un paso a nivel, descarrilándose varios vagones. Por la vía paralela avanzaban dos trenes eléctricos que se precipitaron sobre los vagones del otro convoy, provocando la muerte de 112 personas, y 60 heridos.

### • La Tragedia Minera

Tokio, Japón, 9 (AFP). — Ciento sesenta y dos muertos y cuatrocientos heridos es el balance provisorio, once horas después de la terrible explosión en la mina "Mitsu" en Ohmuta (Isla de Kyushu). Muchos heridos sufren graves quemaduras en el rostro. Nada se sabe de doscientos treinta mineros que quedaron sepultados.

La explosión se produjo en el pozo principal, a una profundidad de 300 mts. 46 mineros que subían a la superficie perecieron. La explosión de grisú se propagó en un kilómetro de galería situada varios metros de profundidad, provocando la muerte de otros 126 mineros.

Los derrumbes y el peligro de asfixia obstaculizan considerablemente la progresión de los equipos de socorro.

La explosión fue tan violenta que trozos de carbón y de concreto fueron proyectados a una altura de más de 500 metros, mientras que los edificios donde se encontraban las instalaciones de ventilación y los transformadores quedaron totalmente destruidos.

En el momento del accidente se encontraban trabajando bajo tierra unos 1.200 mineros. 600 lograron salir pero el resto se encuentra aún en las galerías.

### • Pocas Esperanzas

Hay pocas esperanzas de salvar a unos trescientos mineros que han quedado sepultados vivos en la mina de carbón Mitsu. Los gases de letíferos y el óxido de carbono, en efecto, han invadido las galerías donde permanecen bloqueados y todos los esfuerzos para socorrerlos han sido hasta ahora inútiles.

### • El Choque de Trenes

Tokio, 9 (AFP). — Ciento doce personas muertas y sesenta heridas es la cifra de víctimas facilitada a la 1,10 hora local del triple accidente ferroviario que se registró esta noche en las cercanías de Tokio.

El número de muertos aumentó considerablemente debido al fallecimiento de algunos heridos graves y al descubrirse otros cadáveres entre los escombros.

Los dirigentes de la compañía nacional de ferrocarriles pidió a las fuerzas armadas estadounidenses acan-

tonadas en Japón y las fuerzas de la defensa japonesa que enviaran toda la asistencia posible para las operaciones de salvamento.

El accidente se produjo al descarrillar un tren de carga, que había chocado con un camión en un paso a nivel, en el mismo momento que dos trenes eléctricos de las cercanías, repletos de pasajeros, se precipitaron simultáneamente sobre los vagones descarrilados.

Más de quinientas personas participan en las operaciones de salvamento, los vagones de los tres trenes forman una inmensa pirámide de hierros y planchas retorcidas, de la que se escapan los gritos y quejas de los heridos, gran parte de estos han sido ya conducidos a los hospitales más cercanos.

### • Retiran Cadáveres

Se han retirado ya ochenta cadáveres de entre los restos de la catástrofe ferroviaria que se produjo en Tsurumi, al sur de la capital japonesa.

Los dos trenes de la línea Yokosuka iban abarrotados de pasajeros en el momento en que se produjo el accidente.

## Murió en España Alberto Insúa

Madrid, 9 (AFP). — El escritor español Alberto Insúa ha fallecido en Madrid a los 78 años de edad, víctima de una trombosis coronaria, fulminante. Don Alberto Insúa había hecho vida normal hasta hace pocos días, irándose después de toda actividad a causa de un ligero malestar pero nada hacía suponer su rápido fallecimiento.

Insúa había nacido en La Habana y al advenir la independencia de la isla, había trasladado a España con su familia instalándose en Madrid donde inició los estudios de derecho en la universidad Central.

En 1909 publicó su primera novela y comenzó a colaborar en los principales diarios españoles y latinoamericanos, siendo corresponsal de guerra de muchos de ellos en el frente francés de la guerra mundial de 1918.

El autor de cerca de un centenar de obras entre las cuales destacan "El corazón burado" y "El negro que tenía el alma blanca", de las que se hicieron numerosas traducciones y adaptaciones cinematográficas y teatrales.

En 1926, disgustado por la guerra civil española, Alberto Insúa abandonó España trasladándose a la República Argentina en donde permaneció hasta el año 1949 en que regresó a Madrid, volviendo de nuevo a la labor literaria.

## Vietnam: Se Afianza el Nuevo Régimen

Saigón, 9 (AFP). — Las "fuerzas especiales" del gobierno Ngo Dinh Diem, que en el momento del golpe militar se habían replegado en actitud de expectativa, se sumaron ya al nuevo régimen, según se indica en medios gubernamentales.

Se trata de comandos que ascienden, en su totalidad, a casi ocho mil soldados y que, en los últimos meses, habían constituido en Saigón la coraza del difunto régimen.

Sin embargo, en vísperas del golpe, la oficialidad que lo preparaba obtuvo de Diem que la mayor parte de estas fuerzas fuese puesta a disposición del ejército para dos importantes operaciones contra el Vietcong, medida capital, que abrió a los generales el campo libre para el pronunciamiento.

Entretanto, la situación

volvió de hecho a la normalidad en todas las provincias del país, en las que se había manifestado cierta confusión en las mentes a raíz del golpe militar.

En efecto, los comunistas habían aprovechado la situación para hacer creer a la población que el golpe de estado era obra de ellos, lo que así que los habitantes de siete u ocho aldeas estratégicas les entregasen las armas, sobre un total de diez mil localidades de este tipo.

Por su parte, la propaganda gubernamental se manifestó también con el viaje que efectuó ayer a Hue y a Dalat el general Tom That Dinh, el que en estas importantes ciudades expuso el programa del comité militar a auditores de ciudadanos y estudiantes.

Es de señalar, en fin, que

las nuevas autoridades prosiguen su labor de contrarrestar plenamente a las fuerzas de policía. Se anunció al respecto la aplicación de severas penas —incluida la capital— a los policías que no "respeten la pureza de propósitos de la revolución". Se ordena asimismo a los mandos que controlen severamente todas las acciones de sus subordinados bajo pena de complicidad en eventuales excesos de sus subordinados.

### • Actividad Diplomática

Saigón, 9 (AFP). — Una intensa actividad diplomática reina en Saigón, donde el ministro de Relaciones Exteriores Phan Dang Lam, comenzó a recibir a los jefes de las misiones diplomáticas extranjeras. Numerosos

embajadores, entre ellos los de Estados Unidos, Gran Bretaña, Malasia, Tailandia, Australia y China Nacionalista entregaron al ministro los documentos de reconocimiento del nuevo régimen vietnamita.

### • Mayor Energía

Saigón, 9 (AFP). — El nuevo gobierno vietnamita conducirá la guerra de modo más enérgico que el de Ngo Dinh Diem, se estima generalmente en los medios norteamericanos de Saigón.

A pesar de las crecientes religiosas, la situación militar ha mejorado desde el pasado mes de agosto, y el ejército sur vietnamita no ha visto afectada su moral por la represión contra los budistas, se asegura en los mismos círculos.

## Trágica Estadística: Más de 2.000.000 Mueren Anualmente a Causa del Cáncer y en el Mundo hay 5.000.000 de Enfermos

París, 9 (AFP). — Dos millones de personas mueren anualmente a causa del cáncer y en el mundo hay más de cinco millones de personas que lo padecen. A reducir esas cifras se dedicará el Instituto Internacional de Investigaciones Sobre el Cáncer.

Actualmente, cuando las grandes plagas tradicionales de la humanidad: Lepra, tuberculosis, paludismo, etc., retroceden ante los progresos de la ciencia, algunas formas de cáncer progresan, a pesar de que los médicos vayan conociéndolas cada vez mejor. Ciertamente es el cáncer, enfermedad de la edad avanzada y de la vejez, parece lógico que aumente al crecer la duración media de la vida humana.

Se conoce el mecanismo de la terrible

enfermedad: Algunas de las células que constituyen nuestro cuerpo, empiezan a multiplicarse en forma desordenada, producen tejidos anormales que ganan en importancia e invaden los tejidos sanos, luego colonias de células son transportadas a otras partes del cuerpo donde crean nuevos focos y finalmente destruyen el funcionamiento vital del organismo.

Conocer por qué las células normales se ponen inesperadamente a reproducirse en forma desordenada, parece el elemento fundamental de los especialistas para poder luchar contra el cáncer.

Casi unánimemente, consideran que un virus es el causante de la modificación que experimentan las células para convertirse en cancerosas.

Mientras no se consiga aislar y estudiar

al virus responsable, no será posible aplicar a los enfermos una terapéutica apropiada.

Se sabe que existen factores "cancerosos" que provocan y ayudan a la formación de tumores cancerosos (contaminación del aire, radiaciones atómicas, tabaco, diversos productos químicos, etc.) pero se ignoran todavía muchas cosas, como por ejemplo en qué momento empiezan a ser nocivos, manera de prevenirse contra ellos, circunstancias que facilitan o anulan su influencia, etc.

No obstante, las posibilidades de curación de la enfermedad cancerosa han pasado en 20 años, del 25 al 35 por ciento, y unos 60.000 enfermos son curados anualmente gracias a los progresos de las terapéuticas quirúrgicas, químicas, etc.

Esos progresos han sido obtenidos mediante los esfuerzos de los investigadores, que han acumulado multitud de datos en estos últimos años, sobre las diversas formas del cáncer, sus características en las diferentes partes del mundo y los medios apropiados para tratarlos, pero el avance hubiese sido mucho mayor si todos los investigadores hubiesen puesto en común sus respectivos conocimientos de la enfermedad.

El año pasado un cancerólogo eminente declaró en el Congreso Internacional de Moscú: "Dentro de diez años el cáncer será vencido". Un Instituto Internacional de Investigación Sobre el Cáncer, es el medio más seguro para hacer realidad esa profecía.



# Harriman: Negociaciones Secretas

## Crónica POLÍTICA

### Cuentas sin Errores

La prensa petrolera comunica altorizada que los contratos de entrega no fueron observados por el Tribunal de Cuentas de la Nación. Es cierto que tuvieron muchas dificultades para verlos. Los pedían en una parte y estaban en otra, muchas veces. Pero al fin logaron darles un vistazo. Y todo estaba "en regla", es decir, dentro del aparato preparado por los decretos de Aramburu-Frondizi-Frigerio. Es natural, ¿cómo los contratos iban a tener errores de cuentas? En todo caso podían haber tenido errores de traducción. Pero eso es otra historia.

### Perette se va...

Confirmó el vicepresidente ayer. No obstante, todavía no hay fecha de realización del viaje a Miami, con varias escalas. A la ya anunciada de México se agregará ahora Chile, luego de una invitación especial comunicada ayer. No obstante, todavía no hay fecha de partida. "Dependerá de la labor parlamentaria", dijo Perette. — También habrá vinculación con la anulación de los contratos petroleros, quizá.

### UCRI: Algunos Nombres

El doctor Cyhanarte, virtualmente el jefe nominal de la UCRI N° 2 (Frondizi), dio a conocer algunos de los nombres que integrarán la llamada Comisión de Acción Política, que sería la réplica de la Junta Ejecutiva que preside Alende, jefe nominal de la UCRI N° 1. La nómina se refiere solo a los representantes de seis provincias. Se aguarda el resto para conocer que porcentaje de frigeristas figurarán en el nuevo organismo. En total la Comisión tendrá 125 miembros.

### Contrapunto: Sin Fecha

Y con desmentidas parciales. Algunos ortodoxos de las dos fracciones afirman que la comida de Frigerio — Alende con la mesa directiva del bloque de diputados, no se realizará. La mayoría insiste en que se hará la semana próxima. CRONICA informó ayer sobre esto. Un contrapunto donde los dos líderes dirán sus verdades, no se sabe todavía si en verso o en prosa. Pero con guitarras radicales con nostalgias de bombo.

### Peronismo: 8

Según una versión llegada hoy a Buenos Aires, Perón se propone reforzar a la Comisión Interventora Nacional, nuevo comando local justicialista, elevando su número hasta completar ocho. En principio este comando tenía 4 miembros. Pero últimamente solo trabajaban dos: Framini y Antón. Al parecer Perón entiende que dos personas no pueden organizar el Partido Justicialista en el tiempo previsto. Y enviaría refuerzos de un momento a otro.

### El MIR con AF.

La primera visita política no individual recibida por Frondizi, desde su intervención quirúrgica fue la del secretario del MIR de la Provincia de Buenos Aires. El MIR es el Movimiento de Intransigencia Radical recién exhumado para servir de activador de Frondizi en la UCRI o en una de sus porciones. Estuvo presente el diputado Raúl Pérez, considerado hombre clave del ex partido oficial en este momento político.

## ILLIA IRA AL TIGRE MAÑANA: REGATAS

Primer acto público y deportivo con la presencia del Poder Ejecutivo. El Dr. Arturo Illia asistirá mañana a las regatas internacionales que se realizarán en el Río Luján, según una información oficial difundida anoche. El presidente irá a bordo del yate Itatí, acompañado por su esposa y miembros de su gabinete.

## SUELDO:

No Estuvo con Perón.  
Cuando lo Vea lo Dirá.  
Las Coincidencias con el  
Gobierno son Formales.  
Ni Colaboración  
Ni Oposición.  
El Lunes con Illia.

El Dr. Horacio Jorge Sueldo, presidente del Partido Demócrata Cristiano, desmintió en conferencia de prensa las versiones sobre su presunta entrevista con Perón en Madrid, señaló que las coincidencias programáticas con la UCRP eran más formales que reales y aprobó la respuesta negativa que dio su agrupación, en su ausencia, al pedido del gobierno para colaborar desde cargos oficiales que no fueron considerados interesantes. Confirmó, no obstante, que el lunes será recibido por el Dr. Illia, tal como lo anticipó CRONICA en su edición anterior.

La reunión, convocada para hablar sobre su reciente gira por distintos países de Europa y las Américas, duró casi dos horas. Pero los temas locales ocuparon la mayor parte del tiempo. No obstante, el Dr. Sueldo explicó la significación de sus conversaciones con dirigentes demócratas de las naciones visitadas, y

## Pero hay una Carta de Kennedy, muy Sugestiva. La Palabra Tabú: Petróleo. Nadie lo Cita, Pero "Todo lo Nombra"

La imprevista llegada de Averell Harriman, embajador personal de Kennedy y negociador N° 1 de Estados Unidos, ha cambiado evidentemente el curso de la única media en trámite que tiene el actual gobierno, sobre el filo de su primer mes de instalación. Nos referimos, por supuesto, a la anulación de los contratos petroleros.

Esta mañana, en la Casa de Gobierno, un colaborador allegado a Illia desmintió, aparentemente, aquella impresión que es general en la calle. Dijo que "la visita de Mr. Harriman no influirá en la cuestión de fondo, aunque retardará los decretos anunciados". Sería, pues, un cambio de tiempo y/o forma. Pero un cambio.

### Un Huésped

El visitante imprevisto conversó en la víspera más de dos horas y media con el titular de la Cancillería, Dr. Zavala Ortiz, y se entrevistó posteriormente con el presidente Illia. Mucho más breve esta reunión. Al salir fue muy amable —es el primer diplomático de su país— con los hombres de prensa. Pero no se apartó un solo centímetro de lo que ya había dicho al llegar, en la madrugada del mismo día: Alianza para el Progreso y frases de amistad. ¿Petróleo? "No quiero hablar de eso". No hubo información oficial y Zavala Ortiz, a su turno, afirmó que se había hablado de la "política interna norteamericana", entre otras cosas. Lo que en realidad es más una pista que un despiste, según se verá.

### Una Carta

Harriman entregó a Illia una carta de Kennedy donde hay un par de párrafos muy sugestivos. "Tengo la esperanza —dice uno de ellos— de que esas conversaciones (las de Harriman con Illia), se realizarán con toda franqueza y sin ceremonias, permitiendo así la más amistosa disquisición respecto a asuntos de significativo interés para nuestras naciones". El otro habla de la

Alianza para el Progreso y admite que "las dificultades siguen siendo realmente muy grandes".

La carta tiene fecha 6 de noviembre, esto es, el día en que en Buenos Aires pareciera cuestión de horas el decreto o los decretos de anulación de los contratos petroleros. Como la carta es especial para presentar a Harriman a Illia, hay que concluir que la visita fue anunciada por conducto diplomático ese mismo día. Hubo casualmente, una visita no "revista" del embajador McClintock al presidente en la noche del miércoles. Y el dinamismo cancelatorio se

interrumpió a partir del jueves.

### Una Versión

Las fuentes más serias, aunque oficialmente coinciden en la siguiente explicación.

1. — Kennedy está muy jaqueado en su política interna por los fracasos de la Alianza para el Progreso.

2. — Si a esto se añaden presuntos perjuicios para los intereses petrolíferos yanquis en la Argentina, la posición del presidente de EE. UU. se debilitaría dentro de la actual relación de fuerzas existente en ese país.

3. — Kennedy no se opone a la anulación. Pero le preocupa una "solución conveniente" para el futuro de las empresas interesadas. Esta solución no solo debe ser satisfactoria sino parecerlo.

4. — Kennedy ha enviado volando a su mejor diplomático para conversar amistosamente sobre una cuestión importante "de interés —como él mismo dice—, para los dos naciones". O de "política interna norteamericana", según dejó traslucir Zavala Ortiz.

La situación habría creado un problema difícil, dado lo avanzado del proceso, que impone como primera medida una postergación. Mientras tanto, ni Harriman ni McClintock, y tampoco los voceros oficiales, hablan de petróleo. Pero está claro que "todo lo nombra" en la Casa Rosada y afines.

## No Habrá Indemnización si Hay Anulaciones...

El "quedo" de los decretos de anulación de las concesiones petrolíferas ha provocado, curiosamente, el surgimiento de una "línea dura" en dependencias oficiales. CRONICA informó ayer la primera expresión de esta actividad compensatoria. El subsecretario de Energía y Combustibles afirmó que "no habrá renegociaciones luego de la anulación". Ahora la segunda puntualización drástica: "No se indemnizará a las compañías". El trascendió partió de la misma secretaría. Al declararse nulos los contratos —se explicó—, no rigen las exenciones impositivas. Por otra parte, hay casos de empresas que no han pagado impuestos ni aquí ni en Estados Unidos. Con esas sumas se compensarán las indemnizaciones reclamadas.

La "línea dura" se refiere a lo que ocurrirá después de la cancelación. Pero, naturalmente, habrá que esperar que decida la otra línea con los decretos esperados.

## PERETTE: NO HAY DIVISIONES EN EL GOBIERNO. ES UN INVENTO PETROLERO

Por tercer vez en 10 días desmintió el Dr. Perette los rumores sobre presuntas discrepancias o divisiones en el seno del actual gobierno. El vicepresidente fue más categórico esta vez. Dijo que los intereses petroleros mueven esa campaña, que calificó de falsa, aludiendo a actitudes de cierta prensa.

En los últimos tiempos, y según surge claramente de determinados órganos de publicidad vinculados a los contratos de Frondizi-Frigerio, resulta evidente que se ha elegido a Perette como blanco. De acuerdo a la vieja técnica, casi rudimentaria frente a la evolución de las cosas, el objetivo es presionar al gobierno a través de su vicepresidente. "Dividir para reinar", tal como decían hace unos cuantos siglos los precursoros de la acción psicológica —más o menos moderna.

### "Ciertos Privilegios"

Perette formuló su desmentida a los periodistas anoche

luego de conversar con el ministro del Interior y otros funcionarios. Entre otras cosas manifestó:

1º) "Entiendo que es una campaña perfectamente sincronizada y coordinada en estrecha relación con poderosos grupos económicos que quieren mantener los privilegios indebidamente logrados".

2º) "No descuento que esa

campaña se intensifique, en forma cada vez más creciente y más coordinada, contra mi persona y contra otros hombres de gobierno, en la medida en que esos intereses quieran mantener sus abusivas dominaciones.

3º) "Puedo afirmar que con el Presidente y los señores ministros, mantenemos una absoluta solidaridad e identidad de propósitos, y

eso es lo que se pretende quebrar burdamente.

4º) "Es sugestivo que esta campaña la realicen todos aquellos que defienden los contratos petroleros y en los momentos en que todos los sectores y la gran mayoría del pueblo aspiran a una política de emancipación y de justa defensa de los intereses del pueblo y de la economía nacional".

## Cuando las damas hacen política. La esposa de Zavala Ortiz tuvo la idea. Fue un té a la inglesa con las señoras de Illia, Lonardi, Frondizi y Rojas. Un poco estirado todo,

Cronistas sociales improvisados aunque no faltos de vocación tuvieron en la tarde de ayer, alrededor de las 17, su oportunidad —el té a la inglesa es "five o'clock" según se sabe—, una estiradita reunión en el Alvear "Palace" con las esposas de tres personas que ocuparon el sillón de Roca, y la señora de uno que se sienta actualmente en el de Yrigoyen.

Las tres primeras fueron las cónyuges de Frondizi y Rojas, y la viuda de Lonardi. La cuarta era la agasajada: Silvia Elvira Mar-

torell de Illia. Estaban asimismo las esposas de todos los ministros, la madre de Da. Silvia Elvira y otras invitadas del mundo oficial de los últimos 8 años. Faltó únicamente, Da. Sara Herrera, de Aramburu porque las divisiones del 7 de julio eran muchas y han quedado... sentimientos.

Un té con masas, según los cronistas sociales. En realidad fue un intento en la "otra cumbre" de la unión democrática que se está haciendo desde el gobierno con la colaboración. Pero aquí faltó training.

para la República, y apoyaremos otros que reúnan ese requisito.

### ¿Coincidencias?

Sueldo fue muy claro en el rubro coincidencias, sobre las cuales se ha hablado y que al parecer, no existen en el fondo entre el PDC y la UCRP. Se refirió a varios ejemplos concretos, como la reforma agraria, mucho más radical —según afirmó—, en el programa de su partido que en el oficial. Por otra parte aseguró que la UCRP aspira a lo sumo a humanizar el capital, en un orden esencial de cosas, mientras la democracia cristiana aspira a superar el sistema.

De todos modos admitió que había pedido audiencia al Dr. Illia y que lo vería el lunes. Lo hice —señaló—, porque por mi ausencia del país "no había podido cumplimentar al presidente". Además le transmitirá algunas impresiones de su viaje, de acuerdo a sus palabras.

exaltó el interés que existe por las cosas de nuestro país en Estados Unidos, particularmente en funcionarios del Departamento de Estado.

### Ni "Pro" ni "Anti"

Sobre las conversaciones que se le han adjudicado con Perón en Madrid aclaró que ni él ni ningún otro dirigente demócrata (Sueldo viajó con el Dr. de Vedia, presidente de la conferencia), había gestionado ninguna entrevista. Dijo que no era ni peronista ni antiperonista, y que no tenía inconveniente en visitar a cualquier dirigente político de cualquier país si eso era importante para la Argentina. Pero en este caso consideró que no se daban esas condiciones.

La posición ante el gobierno señalada por el Partido es correcta, dijo. Nosotros no vamos a hacer ni colaboracionismo ni oposición. Desde el Congreso propiciaremos los proyectos que entendamos útiles



# La Carne no Baja, Disminuye el Consumo y los Responsables se Acusan Entre sí

La rebaja de la carne sigue en estado de cuenta para ilusos. Hoy no pasó nada. Los cinco pesos de menos pagados ayer por el consumidor no variaron, lo que quiere decir que el monstruoso aumento registrado desde hace varios días se mantiene congelado. El mostrador de la carnicería es tan inabarcable para un vasto sector de gente como escaparate de una joyería. Los bifes, por ejemplo, están a 120 pesos el kilo; el lomo a 160; el cuadril a 110; el asado a 70; la carnaza (de paleta) a 90; el pececito a 120... La locura. Estos precios recordados están fusilando al bolsillo popular. El consumo ha disminuido en un 60 por ciento. Mientras tanto, el ganado muge en los campos lejanos y sigue lloviendo. Estamos en un país de alimentación racionalizada, como en tiempos sinistros de guerra. Pero estas cosas tienen sus responsables. Convocados por la Municipalidad, éstos se reunieron para conversar sobre el problema y se pelearon entre ellos. La comuna, por intermedio del propio intendente, asistió impotente para separar a perros y gatos. Apenas tuvo fuerzas para sugerir una tregua hasta pasado mañana, confiando que para entonces se habrá logrado una efectiva rebaja en el precio de la carne. De lo contrario... Y aquí amenaza con tomar medidas, que no especificó.

## Una Asamblea

Reñida  
A la convocatoria de la

## SIN NOVEDADES EN EL PLEITO DE LA SANIDAD

No tuvo resultados satisfactorios la reunión que mantuvieron con el subsecretario de Trabajo los dirigentes gremiales de sanidad. Finalizada la reunión el señor Amado Olmos informó que la conversación había sido infructuosa, y que en vista de ello los trabajadores mantenían sus puntos de vista. Adelantó que se había presentado una nota al doctor Solá, solicitando que el actual movimiento de huelga se califique de legal.

Se pudo establecer en el ministerio de Trabajo y Seguridad Social que el sector patronal mantuvo también una entrevista con el titular de la cartera y con el doctor Germán López, pero sin arribar a ningún resultado práctico.

municipalidad asistieron representantes de: Sociedad Rural Argentina; Junta Nacional de Carnes; Confederación de Sociedades Rurales Argentinas; Corporación Argentina de Carnes (CAP); Cámara de Matarifes de Buenos Aires; Asociación de Locatarios de Ferias, Mercados Municipales y Afines; Transportadores; Carniceros y cooperativas de consumo. Como director de la función, el intendente municipal.

En un clima tenso, de miradas torvas y de alta presión, se puso a consideración de la asamblea este planteo: No se ha concretado rebaja efectiva en el precio de la carne. La población está alarmada y protesta. Señores, ¿qué pasa? Tienen la palabra.

Formulado así el problema, enseguida empezaron, como pedradas, las acusaciones mutuas. He aquí algunos proyectiles y sus respectivas réplicas:

**Cooperativas de Consumo:** ¿Por qué la CAP aumentó en 2 pesos sus precios?

**CAP:** Nosotros cumplimos con el compromiso contraído. **Matarifes, carniceros y transportistas:** Así es imposible concretar rebajas.

**Locatarios de Ferias:** No podemos bajar los precios porque los frigoríficos Swift y Wilson los han aumentado. Quizás el lunes... Deben suspenderse momentáneamente los compromisos de exportación, que inciden en el aumento de los precios.

**Sociedad Rural:** Pero si sólo se exporta el 15 % de la producción.

**Junta de Carnes:** El índice de exportación era ya del 20 % en 1962.

**Transportistas:** Esos porcentajes no son auténticos, señores.

**Cámara de Matarifes:** (sarcastico). Esta no es una reunión de zapateros ni pa-

naderos, sino representantes de la producción (transporte y venta).

**Sociedades Rurales:** (A los matarifes, carniceros y transportistas): ¡La culpa es de ustedes!

**Alguen:** (A los transportistas): Terminen con sus subestimaciones...

**Sociedades Rurales:** (A los matarifes): No compren carne a alto precio.

**Locatarios:** No compraremos en CAP; eso significaría volver al dirigismo.

A esta altura se registra un ataque de artillería pesada contra la CAP.

**CAP:** Rechazamos las acusaciones.

**Transportistas:** Si señor; la CAP envía 5 compradores a la plaza y maneja los precios. Revuelo general. La reunión es una bolsa de gatos.

**Matarifes:** (Tirándose a fondo): Me pregunto si las irregularidades no se deben a una intermediación excesiva... (remachando el clavo) delictuosa. Un animal se recarga en 1.000 pesos entre la salida del corral y el ingreso a la carnicería. Terminemos con esa intermediación...

Esto ya pareció demasiado a los asambleístas. Los volvió a tal punto a la realidad que, en un momento de lucidez consideraron que pertenecían a una misma familia (la de la carne) y que, en consecuencia, no solo se estaban apartando peligrosamente de la cuestión sino que estaban sacándose en público y al sol los trapitos sucios. Los problemas domésticos deben quedar en casa.

**Intendencia:** Coincidimos en ello. Sugierimos un compás de espera hasta pasado mañana. Confiamos que para entonces se habrá concretado una rebaja efectiva en el precio de la carne. De lo contrario, señores, si los diversos sectores no cumplen con su respectivo compromiso, el gobierno se verá obligado a tomar medidas... Volveremos a reunirnos el martes.

## EL TIEMPO

Mínima: 12°9, a las 10 hs.  
Máxima: 16°1, a las 14,30 hs.  
Pronóstico para hoy: Lluvias prolongadas. Mejorando lentamente por la noche.  
Pronóstico para mañana: Nublado y fresco.

## Viajó Hoy a San Pablo el Secretario de Industria

Poco después de las 13 horas partió con destino a San Pablo, Brasil, el secretario de Industria e Interino de Comercio, Alfredo Concepción. Fue acompañado por el subsecretario de Economía, doctor Pedro José Casado Blanco.

El secretario de Estado preside la delegación argentina que representará a nuestro país en las deliberaciones del Consejo Interamericano Económico y Social que, en nivel ministerial, comenzará a sesionar mañana.

## La Industria

En sus últimas declaraciones el señor Concepción parafraseó al doctor Grinspun, al decir que la posición argentina en el congreso internacional será la de latinizar la Alianza para el Progreso. Con respecto al estudio de las medidas de reactivación industrial, señaló el funcionario en más de una oportunidad que en la semana venidera se conocerán las conclusiones a la que lleguen los integrantes de la comisión respectiva, formada por funcionarios de las secretarías de Hacienda, y de Industria y Minería, como así también del Banco Central.

Aclaró que las medidas que se tomarán no serán tan amplias como las esperadas por el sector empresario. Los industriales solicitaron en un memorial un plazo excesivamente prolongado para el pago de las deudas impositivas. El pensamiento del señor Concepción, en esta materia, es que si bien los dirigentes industriales tienen ahora dificultad para abonar los impuestos atrasados, dentro de un año la situación habrá variado en virtud de las medidas de reactivación industrial que, según Concepción, serán efectivas y de rápidos resultados.

También últimamente, en forma especial en su posterior contacto con el periodismo, el secretario de Comercio se mostró optimista con relación a las radicaciones de capitales. A tal punto llegó su fe en el futuro que anunció que los estudios a corto plazo serán realizados por la secretaría a su cargo, quedando los planes de largo aliento a cargo del Consejo Nacional de Desarrollo.

## SUSPENDEN UNA MEDIDA DE LA ADUANA CONTRA PEUGEOT

Ante el recurso de amparo interpuesto por IAFA, fabricante de los automóviles Peugeot, el Tribunal Fiscal de la Nación dispuso dejar en suspenso la disposición de la Aduana de la Capital Federal, que había paralizado los despachos a plaza de la citada firma. Asimismo, la Aduana había intimado a IAFA al pago de \$ 272.457.743.188, en concepto de recargos aduaneros, intimación también dejada en suspenso por el Tribunal Fiscal de la Nación.

Como informamos en nuestra sección gremial la requisitoria de la Aduana de la Capital Federal motivó la suspensión por el término de 48 hs. del personal de Peugeot, alegando la patronal que la medida se tomaba en virtud de la falta de materiales al haberse suspendido los despachos a plaza.

## Grave Desorden en un Hipódromo de EE. UU.: Hubo 15 Heridos y Daños Valuados en más de 100.000 Dólares

Nueva York, 9 (AFP). — Una gresca estalló esta noche entre los 23.000 espectadores del hipódromo de Roosevelt, cerca de Nueva York, donde se celebran carreras de trotadores de tiro. Quince personas resultaron heridas, 150 agentes, 65 coches de policía y 15 ambulancias fueron enviados al hipódromo.

Los espectadores consideraban que los organizadores de las carreras cometían

un error al aprobar los resultados de la sexta carrera, en la cual, de ocho caballos participantes, solo dos habían llegado a la meta. En efecto, los otros seis caballos y sus carricoches se habían enganchado y estaban inmovilizados.

La dirección del hipódromo, a pesar de las primeras protestas, no revocó su decisión. Furiosos, los espectadores incendiaron las tribunas, redujeron a trizas

todos los vidrios, estropearon las instalaciones. Los 150 policías llamados urgentemente pudieron a duras penas dominarlos. Quince manifestantes fueron arrestados.

En el fuego de la acción, el jefe de los servicios de orden del hipódromo, Conrad Rothengast, ex inspector de policía, murió de una crisis cardíaca.

Los daños se valúan en más de 100.000 dólares.

## Estuvo a Punto de Interrumpir el Público el Casamiento del Actor Roberto Escalada

Bonpland al 1900. Parroquia de Nuestra Señora del Rosario. A las 11.30 estaba anunciado el casamiento de Aldo R. Leggero con la señorita Susana Valdi. ¿Y qué de novedad tiene la noticia? Bueno... aparte de testimoniar la unión de dos seres en matrimonio, ninguna. A no ser que consignemos que el señor Leggero no es otro que nuestro conocido actor de cine, radio, teatro y TV Roberto Escalada.

El recio galán se decidió y dio el sí ante el presbítero Norberto G. Fernández Villar, mientras tomaba la mano de su novia —ahora su esposa— y era escoltado por los padrinos: Delia Alvarez de Valdi y Juan Leggero.

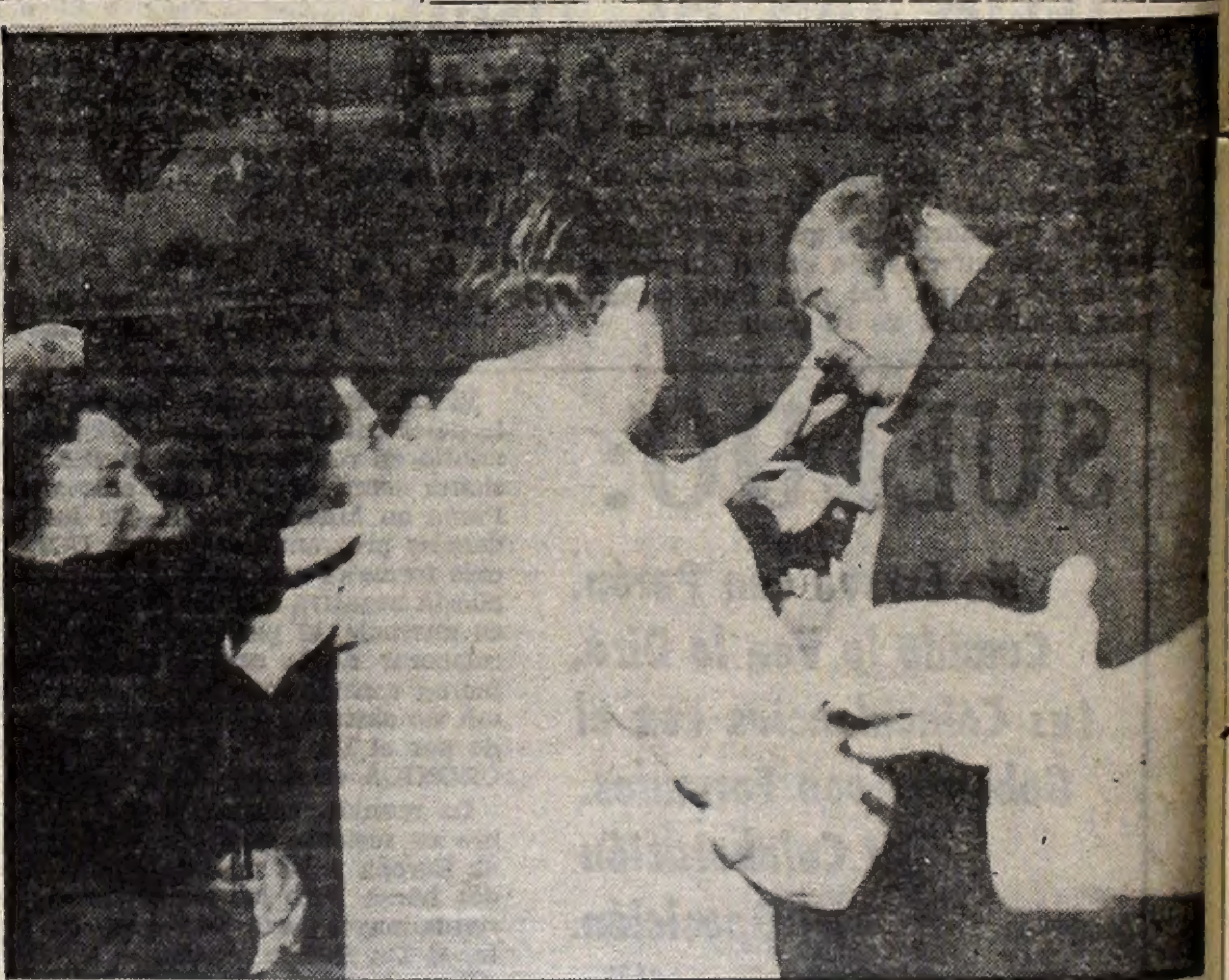
Desde las 10.30 comenzó a llegar público. Fue tanto que debió recurrirse a los servicios de tres agentes de policía, impotentes, a ratos, para contener las "avalanchas". La puerta de la Iglesia fue completamente copada por la concurrencia que manifestó su júbilo cada vez que aparecía una figura del ambiente artístico. Así cuando llegaron Ubaldo Mar-

tínez, Pedro Quartucci, Antuco Telesca, Silvia Merlino, Emilio Comte, Lalo Harbín, Pedro Tocci, Hugo Moser y señora.

A las 12, aproximadamente, llegó el novio. La policía hubo de extremar recursos para poder rescatar a Roberto Escalada de entre el público. Jadeante pudo, al fin, transponer la puerta de entrada al templo. Su novia, Susana Valdi, tuvo que ser sostenida por su acompañante, próxima a desmayarse, cuando consiguió ser arrebatada de los abrazos de la multitud. Lucía un vestido apagado y una toca blanca. Estaba nerviosa, acaso algo menos que el novio.

Terminada la ceremonia, los novios partieron rumbo a su nuevo domicilio. Según nos dijo el flamante esposo, visitarían esta tarde a Elina Colomer —enferma desde hace días— y luego partirán a Mar del Plata donde solo estarán dos días. Roberto deberá reintegrarse a su labor.

Como dato curioso digamos que en esta misma iglesia se casó, hace años Zully Moreno.



LEGA EL NOVIO. — Al arribar al templo donde momentos después contraería enlace, Roberto Escalada, es asediado por sus admiradores.



# Kennedy y Kruschov Rivalizan en Saludos y Buenos Deseos Hacia Illia. Dos Cartas

Hasta el despacho del presidente Illia han llegado dos mensajes de alto nivel dirigidos a su persona. Fueron enviados por los jefes de los dos estados que se disputan —actualmente en coexistencia— la supremacía ideológica del mundo: John Kennedy, por Estados Unidos y Nikita Kruschov, por la Unión Soviética. Ambos coinciden, con respecto a la Argentina, en el deseo de una estrecha relación amistosa con nuestro país.

La carta de Kennedy fue entregada por su embajador viajero, señor Averell Harriman al doctor Illia. Su texto es el siguiente:

"Estimado señor presidente:

Es para mí motivo de satisfacción que mi representante personal, el gobernador W. Averell Harriman, tendrá la oportunidad de conversar con usted antes de concurrir a la reunión del Consejo Interamericano Económico y Social en Sao Paulo. Tengo la esperanza de que esas

conversaciones se realizarán con toda franqueza y sin ceremonias, permitiendo así la más amistosa disquisición respecto a asuntos de significativo interés para nuestras dos naciones.

El advenimiento de vuestra nueva administración en la Argentina, cuyas estrechas y cordiales relaciones con los Estados Unidos son sumamente valiosas para este país, constituye un hecho muy promisorio para vuestra nación y para todo el continente. Hallándose la Alianza para el Progreso en su tercer año de operación, nos vemos todos ante mayores oportunidades, si bien las dificultades con que tropezamos siguen siendo realmente muy grandes.

En tales circunstancias, me alegra que usted y el gobernador Harriman podrán repasar juntos tanto el progreso alcanzado por la Alianza como los problemas que la enfrentan, antes que el gobernador siga para Sao Paulo. Por mi parte, anti-

cipo el vivo placer de verlo a usted muy pronto.

Con expresiones de personal estima, sinceramente, John F. Kennedy".

La carta de Kruschov fue entregada por el embajador soviético al canciller, quien a su vez la puso en manos del doctor Illia. Dice así:

"Estimado señor presidente:

Permítame en nombre del gobierno y de los pueblos de la Unión Soviética como en el mío, felicitarlo cordialmente en ocasión de haber asumido el alto y responsable cargo de presidente de la República Argentina.

En los tiempos actuales, la humanidad vive días excepcionales. Los pueblos del mundo miran con esperanza los primeros éxitos alcanzados por la disminución de la tensión internacional. Han visto una posibilidad real de detener la carrera de armamentos que representa una pesada carga sobre las espaldas de los pueblos

de todos los continentes. La firma del Tratado de Prohibición de Pruebas Nucleares suscrito también por la Argentina es, sin duda, un gran paso adelante, pero solo el primero. Quedan por resolver todavía muchos importantes problemas para que el mundo viva sin preocupación y temor ante la amenaza de una guerra termonuclear.

Permítame, señor presidente, expresar la esperanza de que entre la Unión Soviética y la Argentina se desarrollarán relaciones amistosas, de recíproco entendimiento y de cooperación económica, basada en los principios de respeto mutuo de la soberanía y de la no intervención en los asuntos internos de uno y otro, en beneficio de nuestros pueblos y los intereses de la paz en todo el mundo.

Sinceramente le deseo éxito en su gestión de presidente de la Argentina, ventura personal, así como progreso y prosperidad para el pueblo argentino".

## RENOVACION Y PROMESA: QUE EL BANCO PROVINCIA SIRVA AL INTERES NACIONAL

En un acto realizado en el salón del Directorio del Banco de la Provincia de Buenos Aires, en esta capital, tuvo lugar la ceremonia en la cual asumieron sus cargos el presidente y los nuevos directores de esta institución crediticia.

Asistieron al acto el gobernador de la provincia, doctor Anselmo Marini, el vice-gobernador doctor Ricardo Lavalle, el Ministro de Economía y Hacienda, doctor A. Ricardo Fuertes, el titular de Acción Social, doctor Alfredo Camarlinghi, el presidente de la Cámara de Diputados de la Nación, doctor Arturo Mor Roig, el presidente del Comité Nacional de la UCRP, doctor Ricardo Balbín, el presidente sa-

liente doctor Raúl E. Dumm, los ex directores y altos funcionarios, autoridades nacionales y provinciales, legisladores, representantes de la banca, el comercio y la industria y otras personalidades.

Tras darse lectura al decreto por el que se designa presidente del Banco al doctor Alfredo Prat y directores a los doctores Waldemar Puricelli, Alfredo Gastambide, Tomás Ide, ingenieros Carlos Bonetti y Rodolfo A. Vilaltella y doctor Héctor Freyre, los puso en posesión del cargo el Ministro da Economía y Hacienda doctor Ricardo Fuertes, quien destacó la trascendencia del acontecimiento, expresando la esperanza de que la institución reco-

bre el prestigio de manera de "verla colocada como antaño, entre las de mayor significación mundial".

Habló a continuación el nuevo presidente doctor Prat, quien luego de referirse al prestigio que tuvo la institución y que espera mantener e incrementar, señaló que el estado "por intermedio de su institución de crédito debe facilitar un encauzamiento de la producción, de manera tal que el crédito no responda a reclamaciones motivadas muchas veces por erróneas radiaciones, sino atendiendo al interés nacional".

El acto finalizó con un lunch del que participaron todos los asistentes.

## Los Proveedores del Estado De Parabienes: Les Están Pagando Todo lo Atrasado

El Ministerio de Economía informó anoche que desde que se inició la gestión actual del gobierno, se han cancelado deudas con los proveedores del Estado por un total de 4.000 millones de pesos, pudiendo calcularse que diariamente dichos pagos han alcanzado 200 millones. cifra que espera podrán acrecentarse en los días venideros a 300 millones de pesos diarios. Precisamente ayer las cancelaciones de deuda con proveedores y contratistas alcanzaron a 393 millones de pesos.

No expresa la información si dichos pagos se efectúan total o parcialmente en certificados de cancelación de deudas, convertibles mensualmente.

### • Mas Oro y Divisas

De acuerdo con el balance semanal del Banco Central, período del 30 de octubre al 7 de noviembre, las reservas de oro y divisas registraron un incremento del orden de los 165.337.340 pesos. También experimentó un ascenso el rubro "Circulación monetaria", que fue de 1.577.051.179, — pesos.

## DISFRAZADOS DE POLICIAS ROBAN UN MILLON DE DOLARES EN JOYAS

Nueva York, 9 (AFP). — Un millón de dólares en diamantes constituye el botín del atraco efectuado ayer en Manhattan, en el barrio de los negociantes de piedras preciosas, barrio sometido, naturalmente, a particular vigilancia policial. El hold-up de tipo "clásico" tuvo lugar en la hora más animada del día.

Pocas horas después, la policía indicó que una parte del botín había sido recuperado pero se cree que lo robado son "objetos sin gran valor".

La escena se desarrolló en el cruce de la calle 41 y de la Duodécima Avenida. Cuatro bandidos —dos vestidos de policía y dos con el rostro oculto— se hallaban en una camioneta que estacionó en este lugar. Esperaban que se terminase de cargar el vehículo de una empresa de transporte de joyas.

En el momento en que el

coche arrancaba, la camioneta le cortó el paso, los gangster inmovilizaron a los seis empleados que acompañaban —sin armas— al precioso cargamento, tras lo cual les maniataron y los encerraron en su propia camioneta. Los empleados declararon que pensaban que se trataba de auténticos policías.

Los bandidos se alejaron entonces en el vehículo blindado de la empresa, lo abandonaron 200 metros más lejos y se dieron a la fuga, después de haberse apoderado de un botín que iguala al total de los robos de joyas efectuados desde hace un año en este barrio de grandes hoteles.

Por su parte los empleados lograron liberarse y dar la alarma. Declararon que los dos bandidos disfrazados de policía no les eran desconocidos ya que hace unos diez

días les detuvieron para "controlar" el cargamento del vehículo de transporte de joyas.

La policía investiga sobre

el caso pero indicó que será, quizás, preciso esperar varios meses antes de poder establecer el inventario exacto de los objetos robados.

## Un Hombre Bebió en Compañía de una Mujer Casada y Luego Apareció sin Vida. ¿Fue Suicidio o Venganza?

Bogotá, 9 (AFP). — Misteriosas circunstancias rodean la muerte del ciudadano norteamericano Donald Robert Trebert, gerente de la "Kodak Colombiana", quien apareció en su habitación del norte de Bogotá con un disparo en la cabeza.

Según las últimas informaciones Trebert había estado libando en compañía de una compatriota casada y madre de dos chiquillos momentos antes de producirse el trágico suceso.

La mujer, detenida para indagarla, asegura que

## Caggiano Presentó en la Santa Sede una Biblia en Castellano

Ciudad del Vaticano, 9 (AFP). — El cardenal Antonio Caggiano, arzobispo de Buenos Aires, presentó en la gran sala de la cancellaría apostólica a una asistencia que integraban numerosas personalidades eclesásticas

y laicas, la Biblia editada en español, bajo su patrocinio.

Entre los asistentes al acto figuraban de manera principal los cardenales Santiago Luis Copello, candelero de la Iglesia, Jaime de Barros Cámara, arzobispo de Río de Janeiro, Luis Concha Córdoba, arzobispo de Bogotá, Benjamín de Arriba y Castro, arzobispo de Taragona, Y. Anselmo Albarreda, así como unos cuarenta obispos españoles e iberoamericanos.

Tras una introducción del cardenal Caggiano, quien hizo resaltar los méritos de esta obra, artística y popular a la par, capaz de responder a las exigencias de todos los fieles, el padre Alejandro Díez Machado, de la Universidad de Barcelona, ilustró con una rara competencia y valor científico el trabajo realizado bajo su dirección para esta obra, al precio de esfuerzos considerables.

### • Salvaguardia de Menores

MORON — Por iniciativa del jefe de la Unidad Regional de Morón se ha organizado una comisión policial cuya finalidad es llevar a cabo una campaña en salvaguardia de los menores de edad, o sea vigilancia sobre deserción escolar, concurrencia a lugares inadecuados, etc. Se labrarán actas y pondrá en conocimiento del Consejo de Minoridad y del Jefe de Policía de la Provincia. Además, los padres de los infractores serán sancionados de acuerdo con las leyes vigentes.

### • Bodas de Diamante

WILDE — Con motivo de celebrarse el próximo miércoles el 75º aniversario de la fundación de éste progresista centro urbano, se preparan diversos actos para realizar los festejos.

A ellos se han adherido diversas entidades y firmas comerciales con el propósito de que las Bodas de Diamante sean conmemoradas como corresponde a la trascendencia de la fecha. Oportunamente será dado a conocer el programa definitivo.

## EL GRAN BUENOS AIRES

### • Para Evitar Accidentes

LANUS — Por una resolución de la Dirección de Tránsito local, y con el propósito de evitar en lo sucesivo accidentes, se prohíbe a los vehículos que ascienden por la avenida Pavón, girar a la izquierda por Sitio de Montevideo hacia las barreras. Los automotores que circulan por la avenida Pavón hacia Plaza Belgrano y que cruzan las vías, deberán hacerlo por Del Valle Iberlucea y General Irigoyen y allí tomar por Sitio de Montevideo, cuando el semáforo lo indique.

### • Informe de Tránsito

SAN ISIDRO — La Dirección de Tránsito de la Comuna dio a conocer su informe mensual de octubre. Expresa que se han efectuado 381 renovaciones de li-

cencias, se entregaron 141 permisos provisorios para conducir, labraron 1.427 actas por infracciones en la vía pública y se cobraron 94.700 pesos en concepto de multas.

### • Comisión Asesora

BERAZATEGUI — Por resolución del intendente, fue creada la comisión asesora de adjudicación de compras, la que estará integrada por los secretarios de Hacienda, Obras Públicas, Gobierno el Auditor municipal.

La referida comisión tendrá a su cargo el estudio de las propuestas recibidas y además aconsejar al jefe de la Comuna, para que resuelva en conjunto las adjudicaciones.

### • Más Vale Tarde...

REMEDIOS DE ESCALADA — Festejarán la semana de la primavera los Amigos de la Calle Beltrán.

Organizada por los comerciantes del lugar se llevará a cabo desde el 1º al 7 de diciembre la fiesta de la primavera y durante su transcurso se inaugurará la nueva instalación de luz de mercurio en dicha arteria.



# SERIAN INOCENTES DOS "LINYERAS" ACUSADOS DE UN TRIPLE HOMICIDIO

SE ESTA VIENDO EL CASO EN JUICIO ORAL. DEBEN DECLARAR CIENTO OCHENTA TESTIGOS. BUSCAN A UN FUNCIONARIO POLICIAL QUE ACTUO EN LA PESQUISA Y HA DESAPARECIDO

MENDOZA, (C) — Pasado mañana se reanuda el juicio oral en el que se ve la causa iniciada por el triple homicidio de Villa Seca. Este suceso, que conmovió a la opinión pública, se produjo hace dos años en la mencionada villa. Fueron alevosamente ultimados el almacenero de campaña Enrique Alonso, su esposa y una persona que los acompañaba. Se llegó a la conclusión de que el móvil había sido el robo y la policía tras rápida investigación, que fue dirigida por el entonces inspector general Morel, anunció que había quedado aclarado con la detención de dos linyeras a los que se hizo declarar, confesándose responsables del hecho.

Pero, pasado un tiempo, los presos comenzaron a hacer oír sus protestas ya que según ellos, eran inocentes y les arrancaron la confesión por medio de apremios ilegales.

Nuevos funcionarios policiales escucharon a los presos y reabrieron la investigación. Se reunieron diversos informes, que permitieron establecer que los presuntos autores, decían la verdad al declararse inocentes. En cambio se señalan como presuntos responsables a varios vecinos de Alonso, que le debían a éste, fuertes sumas de dinero.

En ese sentido formalizaron sus denuncias personas responsables. Entre otras, el ex intendente de Tucumán, señor José Torres Martínez y una hermana de la extinta esposa de Alonso, señorita María Firmani.

## • Policía Desaparecido

Otros de los hechos sugestivos que rodea a este caso, es la desaparición del ex inspector general de la policía provincial Luis Arnaldo Morel, que tuvo a su cargo

la investigación y arrancó la confesión a los "linyeras". —Morel sabe mucho del triple crimen, por eso se fue de Mendoza y probablemente haya escapado del país, dijo en la audiencia de ayer uno de los testigos.

## • Gran Expectativa

El público sigue con extraordinario interés el desarrollo de este apasionante caso. Se sabe que la policía citó al inspector general que fijó su domicilio en la Capital Federal, pero allí no fue posible localizarlo.

Han sido citados para deponer ante el Tribunal, nada menos que ciento ochenta testigos. Existe la impresión de que los acusados por la policía saldrán en libertad, pero que de un momento a otro han de registrarse nuevas defenciones. Esta vez serían personas conocidas del lugar, la que se sentarán en el banquillo de los acusados.

## PERSONAJES

### • Por Unos Ceros

Un señor que acreditó llamarse Jacobo Kurt, presentó en la ventanilla de pagos de la sucursal del Banco de la Nación de Quilmes, un cheque por 4.000.000.— de pesos, librado a su nombre por la firma Bullrich de la Capital Federal.

—Tengo un poco de apuro, le dijo al empleado. Le agradeceré que acelere el trámite y pague en billetes grandes, agregó, a la vez que preparaba un portafolio para guardar los millones.

Pero, como la suma era muy elevada, el documento fue llevado al gerente, señor Emilio Zaballos, quien a su vez decidió que se consultara telefónicamente a la firma Bullrich.

El cliente se ponía cada vez más nervioso. Se paseaba frente a la ventanilla y dos o tres veces preguntó si estaba lista su platita. Finalmente anunció:

—Voy a hacer una diligencia y vuelvo, guárdeme los cuatro millones. El estafador fracasó por querer abarcar mucho. El cheque primitivo era de 4.000 pesos. Si le hubiera agregado uno o hasta dos ceros, es casi seguro que cobraba. El tercer cero fue el que le hizo fallar la ocasión de tener mucha plata y además perdió las 4 fragatas.

### • Chanchos, Vacas y Gallinas

De una dependencia del Consejo del Menor, ubicada en la localidad de Otamendi, partido de Campana, desaparecieron cuatro cerdos, valuados en 12.000 pesos. La policía detuvo a Rosario Caledonio Herrera, quien apurado en la comisaría confesó no solo este delito, sino el robo de otros 9 porcinos y 12 gallinas con la ayuda de Ismael Llameso. Le secuestraron un cerdo recién faenado. Los otros ya habían sido vendidos. También se habían robado nueve vacas de Servando Ponce, dos ovejas de Nicolás Rodríguez y siete lechoncitos de Lucio Ponce. Más tarde cayó preso Roberto Azen y buscaron a Manuel Rodríguez y Jorge Zapata, que intervinieron en estas travesuras.

## Redada Policial en el Hipódromo

LA PLATA (C) — Una intensa labor desplegó el personal de la Dirección de Investigaciones de la policía de la provincia, que tuvo a su cargo la vigilancia durante la reunión de carreras, efectuada en la tarde del jueves en el Hipódromo de La Plata. Con motivo de haber sido observados conducirse en forma que resultaba sospechosa, los empleados de investigaciones procedieron al retiro de 12 espectadores, algunos de los cuales tienen antecedentes policiales. Esta medida tiene como fin evitar las infracciones a la ley 4847, que reprime los juegos prohibidos.

Además se procedió a la detención de Enrique Manuel Santiago, Alfredo Beltrán, Juan Manuel Smolis, Juan José Sanfilippo, Francisco Alberto Curcio, Mario José Artieri, Natalio Cardone, Manuel Esteban Ferrari, Italo Carlos Ferrari, Oscar Luis Lezama, Héctor Ismael Canet y Oscar Benítez, por haber sido sorprendidos vendiendo vales fuera de las ventanillas habilitadas para ese fin. Una vez identificados, los nombrados recuperaron su libertad.

Por último se prohibió la entrada en lo sucesivo al hipódromo a Benito Santos, Alberto José Maglio, Vladimir Basunt, Ernesto Cataldo, José Orestes Bertarini, José Ernesto Paz, Omar Jesús Tomatti, Roberto J. B. Silvestri, Osvaldo Fernando Cundare, Leonardo Abdul Adhi, Fortunato Barone, Enrique Cristóbal Gómez, Domingo Mellace, Atilio Omar Rizzo y Oscar Luis Espinosa, por tener procesos en sustanciación, y registrar antecedentes penales o por infracción a la ley 4847.

## CAYO PRESO PONCHO NEGRO

En un calabozo de la subcomisaría de Remedios de Escalada Este, (Lanús) se encuentra alojado Jorge Alberto Montero, (a) "Poncho Negro", quien juntamente con José Alé y otro individuo apodado "Grimillo", que se hallan prófugos son autores de varios delitos contra la propiedad.

La policía del lugar ha establecido que hace 20 días de la calle Peña entre Buenos Aires y La Plata, en Ban-

field, sustrajeron una motoneta marca Siam, que abandonaron en Monte Chingolo; días después luego de violentar una ventana penetraron al quiosco de la calle Matanza y Roma de Villa Barceló de donde se llevaron 50 cajas de cigarrillos, una radio portátil y 5.000 pesos en efectivo, vendiendo los cigarrillos en 11.000 pesos en un quiosco de Alsina y Batacarce, en Lomas de Zamora; a principios del mes pasado, tras ejercer violencia penetraron en una tienda

de Pasco y Salta, en Temperley y robaron diversas prendas de vestir, que se repartieron; para esa misma fecha penetraron en otro comercio de Chacabuco y Granaderos, en Banfield y robaron ropas y un farol a garrafa, y en otras fechas no precisadas cometieron otros hechos similares cuyos damnificados se tratan de establecer. En poder de "Poncho Negro" la policía secuestró parte de lo robado.

## Jóvenes Delincuentes Cometten Muchos Atracos

Personal de la comisaría 1ª de Tres de Febrero procedió a la detención de Miguel Angel Lopardo, argentino, de 18 años, carpintero, domiciliado en Tupiza 289 de Villa Mañán; José Carlos Molino (a) El Dandy, argentino, de 27 años, que vive en Roosevelt 255 de esa misma ciudad y un menor de 15 años, apodado "Corcho". Estos tres sujetos confesaron que juntamente con Manuel Flores (a) El Sanguinario y Angel Klein (a) El Ruso, eran autores de los siguientes atracos: el día 13 de julio último utilizando el automóvil Buick, chapa 204.863, modelo 1935, propiedad del

## Crónica POLICIAL

padre de Lopardo se dirigieron hasta el almacén de Eusebio Capurro, ubicado en avenida Mitre 1586, donde intimidaron con armas de fuego al dueño y le robaron seis mil pesos en efectivo y dos botellas de vermouth; ese mismo día y en el mismo vehículo los delincuentes

asaltaron el almacén de Próspero Manuel Robles, sito en Trenque Lauquen 1075, robando 2.000 pesos y varias latas de dulce. A fines de junio, siempre en el coche Buick, se estacionaron en la calle Ferrari, a la altura del número 400 de El Palomar, a la espera de algún peatón a quien asaltar. Cerca de las

23 pasó un solitario vecino por el lugar y Flores y Molina descendieron del vehículo amenazándolo con las armas, lo despojaron de 1.500 pesos y una radio a transistores. La policía secuestró en poder de Lopardo un revólver calibre 32 y diversas ropas que dijo que le fueron entregadas por Manuel Flores para su venta y que pertenecían a otros hechos delictuosos perpetrados por éstos en los cuales él no ha tenido intervención. Se practican activas diligencias destinadas a lograr la captura de los prófugos. Mientras tanto se instruye sumario por asociación ilícita y robos reiterados.

## Jugadas por Nueve Millones Recibieron Dos Quinieleros

La policía bonaerense prosigue con toda intensidad su campaña de represión a los infractores a la ley 4847. Es así como en procedimientos realizados en Villa Madero y Ramos Mejía por funcionarios de la Brigada de Investigaciones de San Justo apresóse a dos activos capitalistas de juego a quienes se les secuestraron planillas con anotaciones de jugadas de quinielas y apuestas a las carreras de caballos por valor de 9.000.000 de pesos.

En el más importante de los procedimientos, la comisión designada se constituyó en la finca señalada con el nº 456 de la calle 11 de Setiembre, de Lomas del Millón (Ramos Mejía), donde se constató que Santiago Solari, conocido capitalista de juegos, había instalado sus "oficinas". En la oportunidad se secuestraron anotaciones de jugadas de quinielas y apuestas a las carreras de caballos por valor de ocho millones de pesos. También

los funcionarios se incautaron de la suma de 2.825 pesos en efectivo y un teléfono nº 653-7416, que el infractor utilizaba para la comisión del delito. Detúvose a Solari, que tiene su domicilio legal en Nelson 766, de Lanús, y se lo remitió, juntamente con las planillas,

dinero y teléfono secuestrados a la subcomisaría de Lomas del Millón, donde se instruye el respectivo sumario.

El otro procedimiento se efectuó en el bar propiedad de Enrique Behten sito en Sáenz Peña 4302, de Villa Insuperable (Villa Madero),

partido de la Matanza, donde se detuvo al dueño del comercio que tiene su domicilio real en Sáenz Peña número 4053, y al secuestro de planillas con anotaciones de jugadas de quinielas por un total de un millón de pesos, además de un revólver calibre 38 corto.

## DESTROZABAN VIDRIERAS LLEVANDOSE MERCADERIAS

Efectivos de la seccional 1ª de Morón, que en horas de esta madrugada realizaban una recorrida de vigilancia en prevención y represión de los delitos en la zona de su jurisdicción, sorprendieron a dos individuos jóvenes en el momento preciso en que utilizando trozos de baldosas destruían los cristales de la vidriera de un comercio céntrico, con fines de

apoderarse de lo que había adentro del escaparate. La oportuna intervención policial impidió que se consumara el delito y permitió la detención de los dos autores del daño, quienes resultaron ser José Enrique Gorbatiuk argentino, de 21 años, sin ocupación conocida y domiciliado en Belgrano y Chilana de Moreno y un menor de 17 años, de naciona-

lidad belga, presumiblemente fugado de un instituto oficial. Estos jóvenes delincuentes habían destruido la vidriera de la tienda que Jacobo Rososzka tiene establecida en la calle Belgrano 134.

Conducidos a la seccional estos individuos confesaron otros delitos similares. Con fecha 12 de octubre pasado y con fecha 28 del mismo mes, en horas de la noche, rompieron las vidrieras del comercio de artículos para hombres "L'Algion", ubicado en la calle 25 de Mayo 268, oportunidad en que se apoderaron de distintas prendas de vestir, por montos aún no establecidos, y el día 13, también de octubre, rompieron el cristal de la puerta de la semillaría que Javier Leibe, tiene establecida en la calle 9 de Julio 212 tras lo cual penetraron al comercio y se llevaron 7.000 pesos en efectivo que había en la caja registradora y mercaderías diversas cuyo monto no ha sido establecido.



# LOS ACUSADOS POR EL CASO PENJEREK SERIAN LIBERADOS LA SEMANA PROXIMA

El doctor Garganta tomó declaración anoche a la Sisti. Afirmó que no sabe nada del crimen ni conoce a Mucci. Reiteró sus acusaciones contra el fotógrafo Fernández y el policía Vodeb. Los defensores de Vecchio y la Villano, confían en que la semana próxima, el doctor Garganta dispondrá la libertad de los detenidos. Vecchio fue suspendido anoche por el Concejo Deliberante de Florencio Varela.

**LA PLATA (C).** — En una audiencia que duró dos horas y media a la que asistió el defensor Dr. Roberts Alcorta, el juez doctor Garganta tomó declaración anoche a María Mabel Sisti. Se cumplió de este modo el pedido de la nombrada, involucrada en el proceso por el homicidio de Norma Mirta Penjerek. Asistió además al interrogatorio el representante de la parte damnificada y el agente fiscal doctor Oscar Franzotti. También estaban presentes, aunque sin formular preguntas, los defensores de Pedro Vecchio, doctores Samatan, Altabe y Rapella.

## La Nueva Declaración

Dijo la Sisti que no conocía el chalet de Fabrizio Mucci en Bosques y que lo describió porque, estando internada en el asilo San Miguel, fue entrevistada por el oficial Vodeb, que actuó como secretario en la instrucción del sumario, en un lapso de veinte días, con una frecuencia de día por medio o cada dos, quien en una ocasión, cuando le preguntó cuántos baños tiene el chalet y ella dijo, uno, le aclaró que eran tres. Luego le dio otros detalles. Dijo que conoció el crimen por lo que le dijo el fotógrafo Fernández.

Afirmó que nació y residió mucho tiempo en Florencio Varela, hasta hace cinco años. Mientras no estuvo detenida, concurría al pueblo todos los sábados para

trabajar como "copera" en el cabaret Avión. Dijo que cursó el sexto grado en la escuela 1 de Varela y es madre de una niña de 9 años.

Reiteró que Fernández le había explicado con muchos detalles cómo era el chalet de Mucci y le mostró fotografías del frente. Añadió que el oficial Vodeb la instruyó sobre la persona de Mucci indicándole su aspecto y exhibiéndole su cédula de identidad.

## El Fiscal y el Defensor

Respondiendo a preguntas del fiscal, dijo que el policía iba solo al principio pero después lo acompañaba otro, que según le manifestó, era su hermano. Finalmente, ante una pregunta del doctor Roberts Alcorta, dijo que cuando declaró en la comisaría de Temperley estaban presentes el sumariante, Keillis, el representante de la parte damnificada y otras personas.

Finalizó la audiencia cerca de las 22 horas, retirándose entonces el juez y los abogados. El defensor de la Sisti informó que ésta había insistido en su anterior declaración negando saber nada del asesinato de la Penjerek.

## La Situación de Mucci

Probablemente el lunes, el detenido Mucci será indagado por el doctor Garganta. Continúa alojado en la comisaría de Tem-

perley y sigue negando toda vinculación con el crimen.

Los investigadores han tomado declaración a compañeros de este joven durante su paso por las filas del ejército al cumplir el servicio militar. Hasta ahora han declarado ocho compañeros de la unidad donde revistó Mucci. Ellos describieron detalles que resultan de interés para la pesquisa, relacionadas con las actividades que desarrollaba durante las licencias.

Cuatro de los que depusieron señalaron que, en diversas oportunidades, llevó al cuartel fotografías pornográficas. Dos de los testigos las señalaron como copias de superficie brillante y que las mujeres que aparecían en ellas eran jóvenes. Explicaron que el conscripto dijo que había un fotógrafo que las vendía en Florencio Varela.

## Licencia al Doctor Heguy

El Juez doctor Heguy, cuyo pedido de que se investigara su conducta fue rechazado por la Cámara, solicitó una licencia de quince días que le ha sido concedida.

Respecto a este pedido, se supo que no implicará un alejamiento de su magistratura específica, sino que ha sido determinado por la necesidad de atender diversas causas sobre las cuales debe dictar sentencia desde el mes de agosto último.

## Se Esperan Novedades

Se cree que en la semana próxima van a producirse novedades trascendentales en el proceso. Los sumarios, por el homicidio y el de corrupción, unificados, están ahora a estudio del doctor Garganta. Los abogados que defienden a los procesados, están desarrollando una labor intensa para conseguir una decisión final sobre la situación

de los detenidos. Teniendo en cuenta que en una oportunidad anterior, el doctor Garganta dispuso el sobrelamiento provisional de Vecchio y la Villano, en la causa por el asesinato de la joven estudiante, consideran muy probable que ahora sobresea nuevamente tanto en el caso de homicidio como en el de corrupción a Conte, Vecchio, Mucci, la Villano y Consuelo González de Sajarevich, con lo que se volvería a fojas uno en el caso de la muerte de Norma Mirta Penjerek.

## En la Capital

La Policía Federal, por su parte, no ha abandonado la pesquisa relacionada con el rapto de la joven estudiante. Ayer se realizaron varias diligencias a las que se atribuye importancia y se llamó a declarar a varias personas que dijeron haber visto a la víctima el día de su desaparición; 29 de mayo de 1962, en los alrededores de Avellaneda y Boyacá, punto cercano al domicilio de la profesora de Inglés.

De lograrse la prueba de que la joven fue secuestrada en esas inmediaciones, todo el proceso debería volver a manos del juez doctor Del Castillo, ya que el homicidio es un delito conexo al rapto.

## Suspenden a Vecchio

En su reunión de anoche, el Concejo Deliberante de Florencio Varela, resolvió suspender al concejal Pedro Vecchio, de la Unión Vecinal, hasta que haya pronunciado un veredicto judicial en las causas que se instruyen. La medida fue adoptada por unanimidad, ante las notas remitidas por los jueces doctores Heguy y Garganta, informando que Vecchio está bajo prisión preventiva.

# HIERON A UNA JOVEN QUE GRITO DURANTE UN ASALTO

La policía de la seccional 50ª está actuando con motivo de un grave hecho ocurrido en horas de la tarde de ayer, en el comercio instalado en la calle Luis Viale 2299, propiedad de Ana María Aquina, argentina, de 30 años.

Tres individuos entraron al local y pidieron a la nombrada un paquete de cigarrillos. Como allí no venden esa mercadería se les dijo, pero en tales circunstancias la amenazaron y sacaron 14.000 pesos que había en la caja. Como la víctima dio fuertes gritos

en demanda de auxilio, uno de los maleantes le aplicó un fuerte golpe en la cabeza con la culata del arma que empuñaba.

La víctima fue llevada al hospital Alvarez, donde le practicaron la primera cura y quedó internada

# ASALTOS

## En el Día el Joyero

También los ladrones celebraron ayer el Día del Joyero. Elías S. Leina, argentino, de 39 años, domiciliado en Jufre 1125 salió de esa casa llevando en una valija alhajas por valor de un millón y 33.000 en efectivo.

Los desconocidos lo amenazaron con pistolas y se lo quitaron. Además le robaron su automóvil chapa 651.193 en el que se alejaron a gran velocidad.

## Se Llevan 200.000 Pesos

Tres hombres jóvenes, armados con pistolas, hicieron irrupción en el comercio de materiales de construcción de la calle Senillosa 1850 de Guido Ronconi Hermanos. Amenazaron a los seis empleados que estaban en el local y robaron 30.000 pesos. Iban a irse cuando llegó el gerente de la firma señor Guido Ronconi a quien obligaron a abrir la caja de caudales de donde sacaron otros 170.000 pesos. Luego huyeron en un auto de alquiler que estaba estacionado frente al establecimiento.

## A un Chofer

Rafael Miguel, español, de 44 años, casado, chofer, domiciliado en Garay 1776, conducía el auto de alquiler chapa 5481 marca Bergantín, cuando fue ocupado por dos desconocidos en Boedo y Estados Unidos. Se hicieron llevar hasta Yatay y Bartolomé Mitre donde lo quitaron el coche en el que huyeron. El damnificado, al formular la denuncia en la comisaría lo valió en 350.000 pesos.

# DOS CUATREROS CAYERON EN RAMALLO

En horas de la noche del día 1º de este mes le sus trajeron a los ganaderos Víctor y Francisco Traverso del establecimiento de campo que poseen en el cuartel 13 del partido de Ramallo, 18 animales vacunos que fueron valuados en la suma de 180.000 pesos. El encargado del campo José Oscar Alberca, al efectuar la denuncia estableció que los ladrones para cometer el hecho se habían visto precisados a saltar varios hilos del alambrado, dejando en el lugar rastros y huellas de sus pasos.

La policía de la localidad inició la inmediata investigación del delito, con una inspección ocular en el lugar donde fueron sacados del campo los animales y siguiendo la rastreada en una extensión de unos 30 km. aproximadamente, llegaron hasta el lugar denominado "La Posta de Ramallo" ubicada en la zona rural del partido de San Nicolás, donde localizaron a uno de los animales robados, que había sido dejado por los ladrones, por no haber podido resistir la marca forzada a que fue sometido el arreo, para evitar ser descubiertos.

Las indagaciones realizadas en la zona permitieron establecer que durante la madrugada del día del hecho el arriero Nicolás Menchini, actualmente detenido, había sido comisionado por el abastecedor Hugo Norber-

to Podestá, residente en San Nicolás, para conducir una tropa hasta el matadero municipal de la ciudad mencionada en último término. Podestá fue detenido y al ser interrogado manifestó que los vacunos aludidos le fueron vendidos por el carnicero Victoriano Jesús Magariños, establecido en la zona de Pérez Millán, sin entregarle la guía correspondiente no obstante lo cual concretó la operación por la suma de 100.000 pesos. Magariños se dio a la fuga y

desapareció, pero en cambio fue detenido en Pujol, partido de Pergamino, Antonio Omar Sánchez, (a) "San-chin", quien se confesó autor material del robo. Doce vacunos fueron secuestrados en el matadero de San Nicolás, mientras que los restantes habían sido sacrificados en el mismo lugar, incautándose la policía de los cueros en una barraca de la localidad de Conesa. Prosiguen las diligencias para establecer si estos mataderos han cometido otros hechos similares.

## UN FAVOR

La señora Nelly Van Uden ocupó el día 3 del actual un taxi en avenida Quintana al 520, trasladándose hasta la calle Ríglas 485. Llevaba varias valijas de trabajo y con el apuro olvidó una de ellas en el vehículo. El taxímetro tampoco reparó en la pequeña valija y se marchó. La señora Nelly Van Uden se hizo presente en la redacción de CRONICA para solicitar al conductor del taxi que tenga a bien devolverle la valija, comunicándose al teléfono 49-2741.

# UNA MUJER FUE ULTIMADA A GOLPES EN SARANDI

EL CRIMINAL LE HUNDIO EL CRANEO CON UN HIERRO Y DESPUES SE DIO A LA FUGA. EL HIJO DE LA VICTIMA LLEGO EN MOMENTOS QUE EL ASESINO EMPRENDIA LA HUIDA. SE TRATARIA DE UN CASO DE ORIGEN PASIONAL

La policía de la seccional 5ª de Avellaneda (Wilhe) está realizando investigaciones encaminadas a aclarar un brutal crimen ocurrido en una modesta vivienda de esa localidad, ubicada en la calle De la Peña 1453. Allí fue herida a golpes con un trozo de hierro su moradora, Ana María Bogado, de 34 años de edad, quien falleció sin haber podido prestar declaración.

Se busca ahora empeñosamente a un individuo llamado Emilio Sander, quien sería el autor del asesinato y ha desaparecido desde el momento en que este se produjo.

## Un Niño Pide Auxilio

Poco después de mediodía, Alberto Omar García, de 9 años, hijo de la víctima, salió gritando a la calle pidiendo auxilio y llegó hasta una finca vecina, donde refirió llorando que a su madre la estaban golpeando.

Los hermanos Manuel Antonio y Omar Troja acudieron en auxilio de la mujer y solo al-

canzaron a ver como un hombre joven se alejaba a la carrera.

En el patio yacía sin conocimiento, sobre un charco de sangre la nombrada Ana María que presentaba heridas en la cabeza y estaba sin conocimiento.

## La Llevan Hasta el Hospital

Se trata de un lugar intransitable, hasta donde resulta imposible llegar en automóvil. Por eso hubo que sacar a la víctima en un carro hasta una vía pavimentada, donde la pasaron en una ambulancia del hospital de Quilmes, cuyos servicios se habían solicitado.

Ya en el nosocomio, los médicos de guardia comprobaron que presentaba fractura del cráneo y una hora más tarde falleció, pese a los esfuerzos que se hicieron para salvarla.

## El Relato del Chico

Explicó el menor que había salido a hacer un mandado y cuando regresó, ya la madre estaba tendida en el suelo y su agresor, que

empuñaba un hierro, lo arrojó a un terreno contiguo y escapó.

Dijo que no había visto bien al asesino. Pero que cree que se trata del nombrado Sander, quien había mantenido relaciones con ella.

En cuanto al padre del menor, que vivía en concubinato con la occisa, se comprobó que, a la hora en que ocurrió el crimen, estaba bajando en un establecimiento fabril, por lo que se descarta su intervención en el hecho.

Por referencias de vecinos, se sabe que, en ausencia de García concurría a la casa Sander, a quien su ex amiga habría rechazado lo que dio origen a la agresión. El cadáver fue llevado a la morgue del Florito a los efectos de la autopsia.

El arma empleada, un trozo de caño de una bomba de agua, fue recogido cerca del lugar y presenta manchas de sangre y cabellos adheridos. Colabora en la búsqueda del criminal la brigada de investigaciones de la zona.



# TRIUNFARON UNION Y NEWELL'S

Solo dos partidos se jugaron del programa de primera B y primera C de esta tarde. La A.F.A., tal como informamos en nuestra edición quinta, suspendió los cotejos en Buenos Aires, en vista del pésimo estado de las canchas y de la posibilidad de que la lluvia continuara.

En Rosario y Santa Fe, en cambio, no existió ningún inconveniente y pudieron cumplirse los cotejos de Newell's y Lanús, en la primera de las ciudades y de Unión y Temperley en la segunda.

## • Se Impuso Unión

En Santa Fe, Unión, que viene cumpliendo una magnífica campaña, obtuvo un nuevo triunfo imponiéndose a Temperley, una de las buenas escuadras de la categoría.

En este match arbitró el referé Gómez y los equipos ofrecieron la siguiente alineación:

**Unión:** Tazares; Aya'a y Figueroa; Gómez, Minni y Cabrol; Forti, Borgogno, Ruiz, Medina y Enrique.

**Temperley:** De Udaeta; Julio y Stringa; Ayude, Civran y Janin; Diz, Lucero, Diéguez, Demarco y Tarabini.

## • Los Goles

A los 17 minutos, inició la cuenta Borgogno, de Unión y apenas un minuto después aumentó Forti. A los 22 minutos descontó Diz al ejecutar un tiro libre.

En la segunda parte, a los 5 minutos, Borgogno anotó el tercero para Unión y poco después el mismo Borgogno y Lucero fueron expulsados por agredirse.

Sobre el final, a los 40 minutos, Ruiz convirtió el último tanto del encuentro, imponiéndose así Unión por cuatro goles a uno.

## • Newell's, Muy Ajustado

Newell's logró imponerse a Lanús, en un match muy equilibrado, por la mínima diferencia. El referé fue Minutella y los equipos formaron de la siguiente manera:

**Newell's Old Boys:** Gironacci; Di Santo y Moreau; Guerra, Spindol y Ramirez; Aldroaldo, Cardoso Diogo, Zucca y Ance.

**Lanús:** Irusta; Avalos y Atela, Tedesco, Guidi y Paz; Martínez, Demassi, Blanco Pizarro y Fernández Den.

El primer tiempo finalizó sin tantos y en la segunda parte, al cumplirse el primer cuarto de hora, Ramirez logró el tanto que habría de valer el triunfo a los rojinegros rosarinos.

La recaudación en este match fue de \$ 78.290.—

## En Londres los Torturadores son Suspendidos, Pero Igual Cobran Sueldo: Escándalo

Londres, 9 (AFP) — Por haber practicado actos de brutalidad a tres prisioneros durante un interrogatorio, dos inspectores principales de la policía de Sheffield fueron suspendidos de sus funciones. Ambos, sin embargo, continuarán percibiendo sus salarios.

Mientras tanto, los excesos de la policía en su trato a los presos han producido un nuevo y grave escándalo en Inglaterra. Al respecto se ha publicado un informe oficial en el que se exponen estos excesos y se da cuenta de malos tratos a los reclusos y detenidos.

En el informe de referencia se citan los nombres de dos policías que fueron obligados a presentar su dimisión "por causas maliciosamente lesiones leves a presos

bajo su custodia. Se trata de los detectives Streets y Millichaep.

Según el informe, Streets cometió tres agresiones deliberadas y brutales contra un detenido de apellido Hartley, para obligarlo a responder al interrogatorio. Streets utilizó una porra y un látigo de cola de rinoceronte, de ocho centímetros de longitud y de un grosor semejante a un dedo de una persona adulta. En el extremo del látigo había una chapa metálica.

Hartley, que sufrió lesiones en los hombros y en la espalda, fue víctima de cinco sesiones de apalamiento, en las que intervinieron Streets y Millichaep. Este último fue acusado de haber castigado además a otros detenidos.

# Harriman, Blanco y McClintock en Economía: Una Charla con Fuerte Tono Petrolero, Pero con Gusto a Café

La estrategia del subsecretario de Estado de la Unión, señor Harriman, dio en principio un buen resultado. Todos los servicios informativos del país recibieron el trascendido que el enviado especial de Kennedy recorrió lugares típicos de Buenos Aires. El anuncio era asimismo en un momento por ciento, si se tiene en cuenta que Harriman visitó ayer al ministro de Relaciones Exteriores y al Presidente de la Nación, dos entrevistas claves y de primera magnitud para hasta un hábil observador.

Evidentemente el señor Harriman visitó lugares típicos de Buenos Aires. Cerrando su tournee mañanera llegó hasta el ministerio de Economía, para conversar con el doctor Eugenio Blanco. El subsecretario de la Unión arribó en compañía del embajador norteamericano, McClintock, y dos asesores que ingresaron al salón llevando sendos y gruesos portafolios.

El ministro de Economía ya se encontraba en su despacho juntamente con el presidente del Banco Central, doctor Elizalde, y formalizada la reunión a las 12.15, se sumó a ella pocos minutos después el titular de Educación y Justicia, doctor Alconada Aramburú, y el secretario general de la Presidencia, doctor Caeiro, ambos integrantes de la comisión gubernamental que estudió el aspecto jurídico de la anulación de los contratos petroleros.

## • Sin Declaraciones

Fue tan imprevista la llegada del señor Harriman a la sede del ministerio de Economía que los servicios del palacio no tuvieron tiempo de dar el aviso correspondiente al mayordomo, depositario de la llave mágica que custodia el servicio de cafetería y bar. Tan imprevista fue necesario pedir vasos al Banco Central, comprando la consabida botella de whisky con dinero del doctor Blanco.

Ya CRONICA, en su quinta edición, anticipó que la llegada del negociador N° 1 de Kennedy, obedecía a una razón de suma importancia y si bien se quiere desvincular la visita de Harriman con el tema petrolero, "todo lo nombra en Casa de Gobierno".

La participación de Alconada Aramburú y Caeiro en la reunión de hoy, dan la pauta que en el curso de la conferencia se habrá extensamente sobre la anunciada decisión del gobierno de anular los contratos petroleros. Esa afirmación esta avanza con las declaraciones de Harriman, McClintock y Blanco al término de la reunión.

Pasadas las 13.30 se abrieron las puertas del despacho y los periodistas, que no fueron engañados por la estrategia del subsecretario de Estado de Estados Unidos, bloquearon su salida. No dijo nada. Se limitó a ubicarse a las espaldas del embajador estadounidense, que fue el encargado de hablar en cada una. McClintock manifestó que "se había hablado de los ferrocarriles". Al pedirle una ampliación de los temas tratados se limitó a sonreír y alejarse.

El doctor Eugenio Blanco, consultado por los cronistas, expresó que realmente se había hablado de los ferrocarriles, pues la familia de Harriman estaba vinculada a empresas de Norte América. Un periodista le preguntó al ministro de Economía que si bien él —el periodista— viajaba en ferrocarril cotidianamente, sobre ese asunto no quería saber nada, y que si se interesaba saber si Harriman, pese a estar ligado al ferrocarril, había llevado al gobierno nacional alguna inquietud del presidente Kennedy por la anulación de los contratos petroleros. El doctor Blanco se excusó de contestar la pregunta, anunciando en cambio que a las 16 horas se realizaría una nueva

reunión en la sede del Ministerio.

## • Alconada Aramburú

El ministro de Educación y Justicia "se filtró" de la conferencia, no siendo advertida su salida. En cambio su presencia fue notada en la Casa Rosada minutos después de abandonar el despacho del doctor Blanco. El titular de Educación entrevistó al doctor Illia. Converso por espacio de media hora con el Jefe del Estado, y luego se negó a revelar los temas que se trataron en la reunión. Solo dijo que había informado al doctor Illia sobre la conversación, y que a él no le correspondía formular declaraciones. "Les ruego —dijo— que se enteren en Economía".

## • Un Comunicado

A las 18 finalizó la segunda reunión que mantuviera el ministro de Economía Dr. Blanco y el de Educación y Justicia, doctor Alconada Aramburú, con el subsecretario de Estado de la Unión, señor Harriman y el embajador de EE.UU., Robert McClintock. Fue entregado un comunicado donde se señala que en el curso de la reunión se trataron temas vinculados con la reunión del "CIES" que se llevará a cabo en estos días en San Pablo.

"En lo que respecta a los problemas vinculados con los contratos de petróleo —dice el comunicado— los ministros argentinos expresaron los puntos de vista que sustentan el gobierno con relación a la anulación escuchándose las opiniones de Harriman y McClintock".

El embajador de EE.UU. interrogado por los cronistas expresó "que la conversación que se había mantenido tuvo un fuerte tono petrolero con gusto a café".

Posteriormente los doctores Blanco y Alconada Aramburú se dirigieron a la presidencia de la Nación, para entrevistarse con el presidente de la Nación, doctor Illia.

# Suárez: Hay Tranquilidad en las Fuerzas Armadas. Solucionóse el Pleito en DINFIA

El ministro de Defensa Nacional, Dr. Leopoldo Suárez, después de mantener una prolongada entrevista con el Presidente de la República, anunció que se ha obtenido una solución de emergencia en el conflicto laboral que afecta a la empresa DINFIA de Córdoba, al obtenerse el dinero necesario

150 millones de pesos— destinado al pago de sus dos atrasados a los obreros.

Después de desmentir la veracidad de una noticia publicada por un matutino metropolitano acerca de la posición adoptada por un grupo de oficiales con respecto a las reincorporaciones, aseguró que reina absoluta tranquilidad en el ámbito de las Fuerzas Armadas.

Origenóse a continuación el siguiente diálogo entre los cronistas y el ministro de Defensa Nacional:

—El secretario de Guerra habló de la organización del Ejército y de la coordinación de obras de bien público. ¿Qué nos puede decir?

—Estamos acordando en qué medida las Fuerzas Armadas colaborarán en el desarrollo del país, en la misión asignada al Gobierno civil. Estudiamos los elementos que servirán para centrar la acción futura.

—¿Habría una conferencia de prensa sobre el particular? ¿Cuándo será?

—Sí, habrá, pero no es fácil concluir el estudio teniendo en cuenta que las Fuerzas Armadas se encuentran en maniobras.

—¿Se solucionó el problema DINFIA?

—La solución de emergencia ya está. Se ha conseguido dinero para pagar a los obreros.

—¿Acerca de los jubilados, se anunció que ya estaban las disponibilidades para cobrar pero los trabajadores pasivos aún no lo han podido hacer?

—Ya se está pagando. Incluso se ha resuelto el problema DINFIA que representa 150 millones de pesos. Más no se puede hacer antes de 90 días.

—Sabemos que se está trabajando sobre el presupuesto de ministerios y secretarías de Estado para reducir

al mínimo los gastos. ¿En su Ministerio pasa lo mismo?

—Desde hace rato estamos trabajando en eso y aún no sabemos cuándo concluirá.

Les informo por último que el jueves próximo se reunirá el Consejo de Defensa.

El doctor Suárez recomendó a los cronistas no preocuparse sobre determinadas manifestaciones. "Usédes —dijo— deberían interesarse por destacar que por primera vez el país tiene su administración al día y se están pagando los sueldos".

## • Delegados Gremiales

Poco después de conocerse, por intermedio del ministro de Defensa, la noticia de la solución del conflicto de DINFIA, se apersonaron a la sala de periodistas de la Casa de Gobierno los señores José Bernatí, Juan Tejerina y Alé Geneyer, integrantes de la comisión administrativa de la Asociación Trabajadores del Estado, seccional Córdoba.

Declararon, en primer término, que regresan a su provincia satisfechos, luego de las entrevistas mantenidas con los doctores Arturo Illia y Leopoldo Suárez. Luego de explicar que, en el transcurso de las aludidas reuniones, se lograron las bases para la efectivización de salarios atrasados al personal de DINFIA afirmaron que ello constituye una salida a la angustiosa situación porque atraviesa la empresa.

# GENIOGRAMA

Para poder ofrecerlo en toda su magnitud (léase espacio), CRONICA publicará mañana domingo el GENIOGRAMA. Un entretenimiento que lo apasionará. Mañana, en páginas centrales, el GENIOGRAMA. Que conmueve a Perú. Y ahora apasionará a Argentina. Pedimos disculpas por postergar 24 horas al que será su entretenimiento. Mientras tanto, le aconsejamos seguir guardando nuestros ejemplares. Porque usted podrá descifrar el GENIOGRAMA el domingo 17, guardando nuestras ediciones hasta el jueves próximo. GENIOGRAMA y CRONICA lo apasionarán. CRONICA y GENIOGRAMA lo asombrarán. Siga leyendo y coleccionando CRONICA.

Y mañana tendrá en sus manos el entretenimiento N° 1 de América. Que además le permitirá ganar muchos premios. Un nuevo acierto de CRONICA, para usted. GENIOGRAMA mañana, en nuestras páginas. Reiteramos: pedimos disculpas a quienes esperan con ansiedad el GENIOGRAMA. Pero el GENIOGRAMA estará mañana, en toda su amplitud, en CRONICA. ¡Espérelas! Y mientras tanto conserve nuestras ediciones. Porque GENIOGRAMA aparecerá todos los domingos. Y usted lo podrá descifrar con las ediciones de jueves a jueves.



## ¿SE BAJARA MAÑANA LA CORTINA DEL CAMPEONATO?

# EN SU LUCHA CON RIVER, INDEPENDIENTE JUEGA SU CHANCE A CARA O CRUZ. VA A MATAR O MORIR

Mañana, virtualmente, el campeonato puede bajar la cortina. Si River le gana a Independiente, habrá sacado cuatro puntos de ventaja a solo dos fechas de la finalización. Y cuatro puntos sobre otros tantos a jugarse significarían, en caso de producirse esta alternativa del triunfo de los de Núñez, que el número "millonario" estaría puesto con tierra romana. De la circunstancia deriva, fundamentalmente, el apasionamiento que despierta el sensacional clásico de mañana en Avellaneda. Es para Independiente un revoleo a cara o cruz. Tiene que jugarse el todo por el todo. Matar o morir. La lucha no ofrece el más mínimo margen para la reticencia, para el dejarse estar, para la especulación conformista. Los rojos tienen que salir con el fierro a fondo desde el primer minuto. Y en una época en la que el fútbol se ablanda lamentablemente por imperio de tácticas eminentemente conservadoras, resulta un plato de sabor inusitado este que nos brindarán colorados y millonarios, por la absoluta necesidad que tienen ambos de no dar un segundo de respiro al adversario.

### • Chance Equilibrada

La chance de los rivales parece estar en un plano de equilibrio absoluto. River, sin haber podido sacar su rendimiento de un nivel apenas mediano, impresiona, pese a todo, como más firme y organizado que su adversario. Su triunfo último ante Gimnasia, pese a las altas cifras estuvo lejos de ser deslumbrante. Pero River, a lo largo del año nunca ha podido deslumbrar ni siquiera a través de sus mejores realizaciones y sin embargo ha podido cumplir la hazaña de permanecer siempre en la posición de privilegio. Los de Núñez parecen ir completamente a lo seguro. Un fútbol especulativo es el suyo, guiado por la convicción de que en un campeonato donde se aprecia en tan alta medida falta de valores, basta no descender de un plano medio de rendimiento para mantenerse en niveles elevados de la tabla.

Independiente es casi un calco —algo menos infortunado— que River. Nunca los rojos merecieron durante el año el elogio e cendido e incondicional por sus actuaciones, pero supieron ir mejorando punto a punto hasta encontrarse, a tan escasa distancia de la meta final, en situación de aspirar todavía al título.

Todo lo hecho anteriormente por Independiente y River vale solamente a los efectos de la colocación alcanzada. No los jerarquiza excepcionalmente como equipos. Ello no importa, sin embargo, para la calificación del partido de mañana. Este es "un cien pesos aparte". Podrán los equipos apartarse de lineamientos técnicos y de ortodoxias futbolísticas, pero lo que no pueden dejar de brindar, aun proponiéndose, es una emoción desbordante. Lo que se juega en la patria ya es una promesa de sensacionalismo que inevitablemente debe cumplirse.

En la "bombonera" ribere-

ña, otro clásico, claro que en estos momentos de significación mucho menor que el que se libra en Avellaneda, pero importante de cualquier manera. Racing parece tener asegurado el tercer puesto, pero si llega a perderlo a manos de alguien, ese alguien es precisamente Boca. Para los auriazules, el cotejo significa bastante porque es una de las antenas de la gira. Y le conviene llegar a Europa ostentando una satisfactoria campaña inmediata. Además la confrontación con Racing tiene para los campeones un tono de revancha esperada. Muchas de sus posibilidades de revalidar el título comenzaron a esfumarse cuando los albicelestes los derrotaron en la primera rueda. Puede recordarse sobre aquel match el episodio desafortunado del gol en contra de Rattin. Mañana, Boca piensa tomarse cumplido desquite. Naturalmente que Racing, por su parte, hacia revalidar el anterior éxito y hay que decir que el triunfo le aseguraría el tercer puesto. Será un buen partido el que se juegue en la cancha boquense y tendrá seguramente muchos "clientes" en las tribunas.

### • Por Abajo

Los restantes partidos en su casi totalidad, tienen por protagonistas a equipos que en una medida u otra están vinculados al drama del descenso. En La Plata, Gimnasia cotejará con Argentinos Juniors, este último con promedio si no desesperante, bastante bajo. Los platenses no andan mucho mejor, aunque momentáneamente están a salvo de riesgos.

Estudiantes, de quien cabe creer que está definitivamente en el horno, va a Villa Crespo a cotejar con Atlanta. Todavía los albirrojos tienen una posibilidad, aunque muy remota, de salvación y eso los obliga a jugarse enteros en la brega contra los "bone-

## Crónica

### EN EL DEPORTE



Varacka: columna en River. Mañana, en el partido en el que los "millonarios" pueden definir sus aspiraciones al título, el notable defensor será una de sus cartas más firmes.



Kolan estaba lesionado y durante la semana se mantuvo la incertidumbre sobre su intervención en el sensacional cotejo, pero está decidido que sea de la partida. Con él, Ferreiro y Maldonado.

## UN COMPAS LE ESPERA EN EL LIO CON LOS ARBITROS

La tormenta desatada alrededor de los árbitros Nai Poino, Duval Goicochea y Luis Spinetto, parece haber amainado algo a pesar del mal tiempo persistente en esta Capital.

De acuerdo con versiones extraoficiales que circularon anoche en la AFA los miembros de UTEDYC —Unión de Trabajadores de Entidades Deportivas y Culturales, Rama Árbitros— que salió en defensa de sus afiliados afectados por "omisiones" del Colegio de Árbitros de la Asociación del Fútbol postergando fuera de término los plazos para designar a los árbitros mencionados, recibieron del señor Colombi la seguridad de que los tres referidos aludidos continuarán actuando como de costumbre a partir de los encuentros fijados para el 17 del actual.

El entredicho parece, pues, haber entrado en un plano de normalidad. Caso contrario, UTEDYC —que como primera medida resolvió mantenerse en estado de asamblea permanente y retirar su confianza y colaboración al Colegio de Ár-

### Suspendieron los Partidos de Hoy

La mesa directiva de la Asociación del Fútbol Argentino se reunió esta mañana junto con los representantes de los clubes de primera B para considerar las posibilidades de la jornada oficial de esta tarde. En vista de la lluvia caída durante todo el día de ayer y anoche, y del mal estado en que habían quedado los campos de juego, se resolvió suspender la fecha de los partidos y postergarla para el lunes próximo.

Por lo tanto, esta tarde no se jugaron los partidos de esta capital y alrededores. En caso de mal tiempo en Santa Fe y en Rosario, los árbitros resolverán sobre el terreno. Así pues, en el caso de Unión v. Temperley resolverá el árbitro Sr. Francisco Gómez y en el de Newell's v. Lanús, el señor Carmelo Minutella.

Tampoco se jugaron los partidos oficiales de primera C y primera de afil-

clonados. más, y troco a Guido Guazzardi por Roberto Goicochea quien, en definitiva, controlará el match Huracán v. Rosario Central.

### • Renuncia Forzada

Para cubrir las apariciones, los miembros del Colegio de Árbitros —señores Ortiz, Julio Caccia y Enrique Garbarino— presentaron sus renunciaciones en pleno. Pero las autoridades de la AFA resolvieron rechazarlas. Aparentemente, todo lo ocurrido hasta ahora parece ser una tormenta en un vaso de agua. Pero puede ocurrir que la última gota desborde la copa.

### • Brozzi al Brasil

En la Asociación del Fútbol Argentino se supo anoche extraoficialmente que el árbitro Juan Brozzi había sido aceptado de común acuerdo por dirigentes brasileños e italianos para dirigir el match "de vuelta" de la serie final por la Copa Mundial de Clubes, que jugarán el jueves próximo en Río de Janeiro los teams de Santos y Milan. El citado árbitro viajará a Río de Janeiro el lunes o martes próximos.

tos— procederá de manera contundente.

### • Breve Historia

Como se recordará la situación al juez Carlos Nai Poino por parte de la recusación hecha por River Plate como consecuencia de su actuación en el match frente a Vélez Sarsfield. En cuanto a Duval Goicochea y Luis Spinetto la iniciativa dependía de

"causas desconocidas". Pero se colmó la medida alrededor de los árbitros cuando Racing —dirigiéndose al Colegio de Árbitros— impugnó la designación de Roberto Goicochea, que terminaba de haberse para el match Racing v. Boca. El cuerpo mencionado —ni corto ni perezoso, con tal de quedar bien con los "mandamás"— hizo un cambio de árbitros, sin más ni

## Equipos Para Mañana

### BOCA JUNIORS v. RACING

Cancha: Boca. Referee: Guazzardi.

Boca Juniors: Roma; Magdalena y Orlando; Simeone, Rattin y Silveira; Ferreira, Rojas, Menéndez, Sanfilippo y González.

Racing: Carrizo; Anido y Mesías; Martín, Reynoso y Sacchi; Matters, Marchetta, San Lorenzo, Oleniak y Belén.

### INDEPENDIENTE v. RIVER PLATE

Cancha: Avellaneda. Referee: Comesaña.

Independiente: Toriani; Navarro y Rolan; Ferreiro, Paffik y Maldonado; Bernao, Mura, Conigliaro (Suárez), Rodríguez y Savoy.

River Plate: Carrizo; Ramos Delgado y Echegaray; Salnz, Cap y Varacka; Onega, Pando, Artime, Delem y Roberto.

### ATLANTA v. ESTUDIANTES

Cancha: Villa Crespo. Referee: Praddaude.

Atlanta: Gatti; Clariá y Nuin; Bignale, Griguel y Buzuk; Luna, Ponturero, Fernández, Cardoso (Caroue), y Caroue (Ochoa).

Estudiantes: Oleniki; Giaggioli y Chevez; Castillo, Zappa y Madero; Nardiello (Cabrera), Prospitti, Horster (Domínguez), Bielli (Desiderio) y Avelino (Bielli).

### HURACAN v. ROSARIO CENTRAL

Cancha: Parque Patricios. Referee Goicochea.

Huracán: Ayala; Ginarte (Troche) y Vidal; Arredondo, Cubillas y Schneider; Sarmiento, Rendo, J. J. Rodríguez, Sarnari y Brookers.

Rosario Central: Andrada; Sesana (Casares) y Cardoso; Aranda, Muggioni y Bautista; Storti, Fernández, Menotti, Manfredi y Giménez.

### VELEZ SANSFIELD v. CHACARITA

Cancha: Liniers. Referee: Velarde.

Vélez Sarsfield: Sarmiento; Avalos y Dalmao; Solana, Ma- reque y Cielinski; Curia, González, Wellington, Juárez y Yucica.

Chacarita Juniors: Abraham (Cordero); Guzmán y Lagunes- tra; Blanco, Ferro y Sanguinetti; Tornese, Roldán, Restivo, Rambert y Rablito.

### BANFIELD v. SAN LORENZO

Cancha: Banfield. Referee: Coerezza.

Banfield: Righi; Calice y Manilo; Vázquez, Romero y Villano; López, Pezzi (Herrera), Chaldú, Raffo y Zitate. San Lorenzo: Irusta; Mariotti y Ruiz; Santamaría (Pez), Telch y Albrech; Facundo, Rossi, Carotti, Veira y Casa (Rodríguez).

### GIMNASIA v. ARGENTINOS JUNIORS

Cancha: La Plata. Referee: Bosolino.

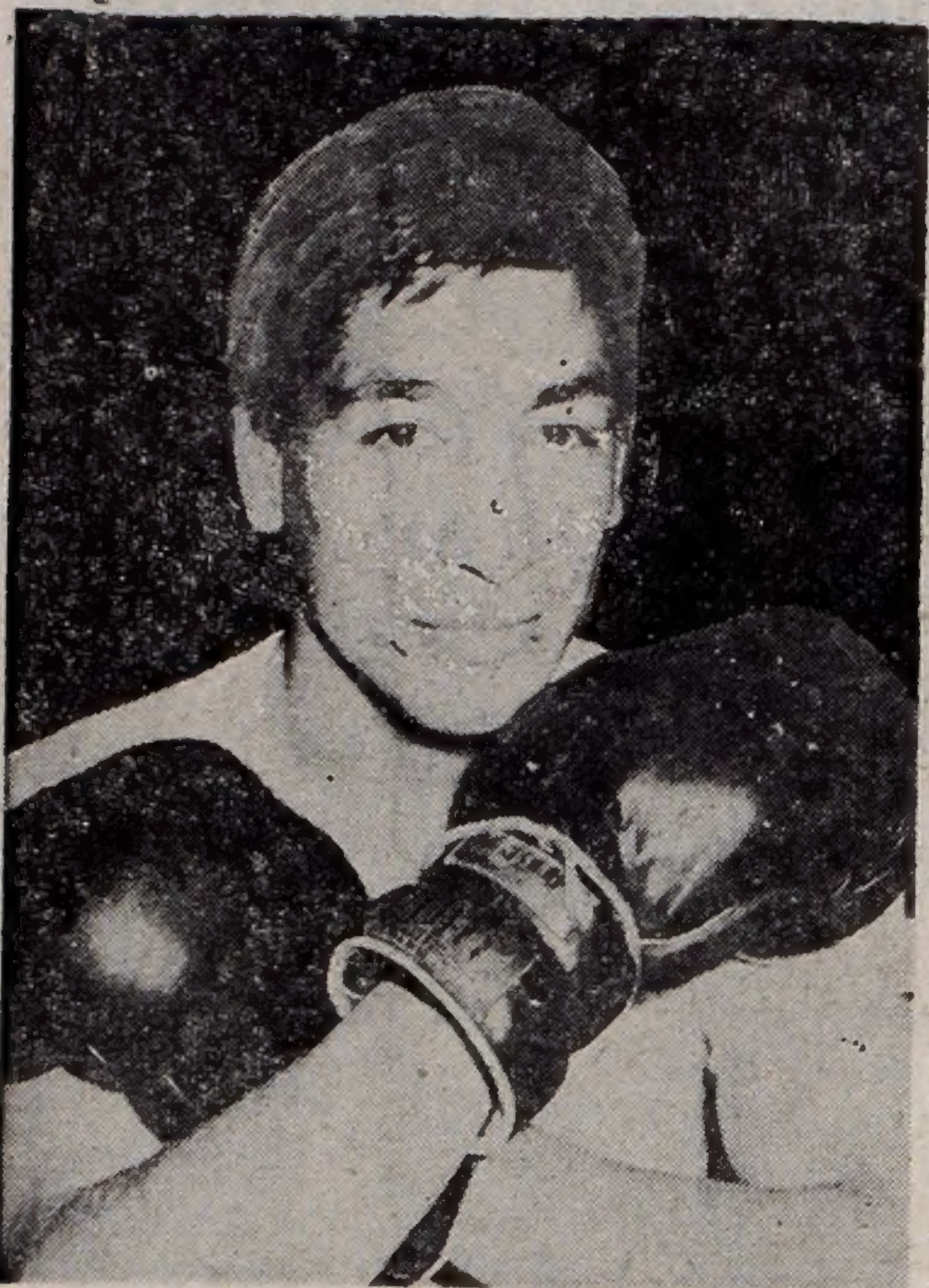
Gimnasia y Esgrima: Minolán; Lejona y Marinovich; Davoine, Bayo y Roger; Gómez Sánchez, Antonio, Rojas, Bayo y Pardo.

Argentinos Juniors: Miguelucci; Coria y Vleytes; Diez, Ramaciotti y Mesiano; Canseco, Vargas (Tambasco), Barrionuevo, Canadell (Llallana) y Llallana (Tamburino).

Todos los partidos comenzarán a las 15.30 sin costo de las entradas generales 120 pesos para los dos clásicos y 100 para los restantes matches.



# Ciencia y Vitalidad en la Revancha Cañete - Villalba



COMO EL CACIQUE PICO DE AGUILA. Sonriente y confiado en su poderío, espera a sus rivales con los brazos cruzados para enredarlos luego en una maraña de sopapos de todos los calibres. Villalba puede ser la excepción.

Todo lo que pudo aplaudirse en los últimos espectáculos ofrecidos por el Luna Park en combates que tuvieron alternativas de excepción, —consecuencia de un estimable afán empresario de superación y de un enorme entusiasmo profesional por ganar posiciones— podrá repetirse esta noche en el match de 10 vueltas que enfrentará por segunda vez a los profesionales Carlos Cañete, invicto, y Raúl Santos Villalba, marplatense, que ha ganado el primer plano y la notoriedad en solo dos peleas frente a Abel Laudonio.

Aparte de que enfrentará a hombres de gran capacidad entre los púgiles del momento, el combate de hoy ofrece grandes atractivos, pues virtualmente tiene los visos de una final de campeonato. Ello significa que su resultado gravitará inquestionablemente en el futuro de cualquiera de ellos. Efectivamente, el invicto está obligado a extremar su esfuerzo para vencer y, desde luego, para justificar su condición de challenger del campeón argentino Oscar Cachin Díaz, a quien deberá enfrentar en fecha próxima por el título de peso pluma, que tanto anhela al que tiene derecho —por lo que ha estado hasta ahora— después de haber eliminado a una serie de púgiles notables. Su triunfo anterior por puntos frente a su adversario de hoy —cuando Villalba no había logrado afirmarse en la profesión— le presenta fácil el

camino del éxito y de la consagración de su condición de invicto. Por su parte, Villalba, que aspira a un match con el campeón liviano Nicolino Locche, se ve obligado a superar aquella contingencia desfavorable frente al mismo Cañete y, por lo tanto, se ve forzado a una superación extrema si desea dar cauce a su aspiración de ser campeón argentino de peso liviano. Como puede deducirse, ambos púgiles tienen esta noche una prueba de fuego que, repetimos, ratificará o desvanecerá sus aspiraciones.

El programa, que empezará a las 21.45, consta de estas peleas: Santos Silva v. Ursino Bernal y Carlos Salinas v. Antonio Díaz, ambos en 6 vueltas; semifondo, Pedro Coria v. Leonardo Peralta, a 8 vueltas. El precio de la entrada popular ha sido fijado en 100 pesos.

A veces un gol vale un campeonato. Noventa millones pagará sin hesitar esperando que el goleador de este club...

## 90 MILLONES NO JUVENTUS QUE, PRECIO, LO QUIERE

El señor Aldo Montecassini, representante del club Juventus en Buenos Aires, recibió instrucciones de la entidad italiana con relación a las gestiones realizadas y a realizar en procura de la obtención de la transferencia del centro delantero Luis Artime.

El Juventus no pestañeó al saber que solo mediante una recompensa de noventa millones de pesos River Plate se prestaría a otorgar el pase. Saben los italianos, a través de la opinión de Sivori, a cuanto llegan las condiciones

del goleador del campeonato para llevarse a toda costa. Quiere precio con tal de tener un equipo superior a una gran altura.

Por eso las instrucciones de Montecassini son terminantes: viar las gestiones ante la junta del club millonario y tener el parado para cerrar transacción con rapidez posible.

Para que la operación se realice con la mayor celeridad...

## Milan y Santos con Problemas Para el Match del Miércoles

Milan, 9 (ANSA). — El Milan prosigue su adiestramiento en el retiro "Milanello", en vista de su próximo traslado a Brasil para enfrentar al Santos, en el partido de revancha por la Copa del Mundo. Los jugadores rojinegros sostuvieron un ligero enfrentamiento sobre la base de ejercicios atléticos y prácticos. En un partido "en familia" con los suplentes hubo una apreciación definitiva de las condiciones de cada jugador.

Actualmente las dudas del

entrenador Carniglia radican en la defensa. Se trata de buscar al hombre a quien confiar el control del centro delantero Coutinho (Trapattoni marcará a Pelé y Maldini será zaguero "libre"). En el primer partido se comportó brillantemente en esta tarea, Pelagalli, pero el jugador acusa, ahora, una declinación en su estado de forma, tanto que se habla de su sustitución por Noletti. El peruano Benítez, que bien podría haber figurado en tal rol, ha acusado un estira-

miento muscular apenas regresó de Sudamérica y por lo tanto no está disponible. Aunque en el ataque se ha creado un dualismo entre Sani y Lodetti, este último aparece en continuo repunte y en grado, por otra parte de dar mayor dinamismo a la acción ofensiva del equipo. Según los técnicos rojinegros, el Santos resulta batible mediante acciones rítmicas y por esto Lodetti aparece más idóneo que Sani en el centro del campo para este excepcional partido. Las decisiones definitivas serán tomadas en los próximos días.

### Falla la Pierna de Ases

Río de Janeiro, 9 (AFP). — El Santos, sin Pelé y Zito, arribó a esta ciudad con miras a iniciar la concentración y entrenamiento tendientes al encuentro que sostendrá el próximo 14 contra el Milan. Edson Arantes Nascimento (Pelé) está en tratamiento de un desgarramiento en el muslo derecho y no participó en el último partido por el campeonato paulista donde su club venció al "Quince de Noviembre" por cinco goles contra cero. Por su parte, Zito está cumpliendo un tratamiento de reposo y ambos se alinearán en el referido cotejo. Coutinho "El compadre" del "Rey", que tiene doce kilos de más está sometido a un severo tratamiento médico con metabolismo basal, dieta y tratamiento con sueros. Ya perdió tres kilos en solo tres días. Pelé y Zito viajarán el próximo lunes para reunirse en la concentración con sus compañeros que están alojados en el mismo estadio Maracanã.

tendrá el próximo 14 contra el Milan. Edson Arantes Nascimento (Pelé) está en tratamiento de un desgarramiento en el muslo derecho y no participó en el último partido por el campeonato paulista donde su club venció al "Quince de Noviembre" por cinco goles contra cero. Por su parte, Zito está cumpliendo un tratamiento de reposo y ambos se alinearán en el referido cotejo. Coutinho "El compadre" del "Rey", que tiene doce kilos de más está sometido a un severo tratamiento médico con metabolismo basal, dieta y tratamiento con sueros. Ya perdió tres kilos en solo tres días. Pelé y Zito viajarán el próximo lunes para reunirse en la concentración con sus compañeros que están alojados en el mismo estadio Maracanã.

## Salta Desea Organizar el Campeonato de Ciclismo

Los dirigentes de la Asociación Salteña de Ciclismo han informado que la Confederación Argentina de Deportes consideró el petitorio de la entidad para que Salta organice el próximo campeonato argentino de pista. La Confederación confirmó la fecha 15 de diciembre próximo, para realizar en Gimnasia y Tiro un extraordinario festival de ciclismo interprovincial con la actuación de las más calificadas figuras del ciclismo de Salta, Jujuy, Tucumán, Capital Federal y Mendoza.

El propósito de la competencia es el de probar las condiciones del Velódromo local para el campeonato argentino de ciclismo.

## ANTES DE IRSE A EUROPA BOCA JUGARA EN ASUNCION

Asunción, 9 (AFP). — Boca Juniors de Buenos Aires jugará en ésta el próximo 20 del actual frente al campeón del fútbol paraguayo, Olimpia.

La directiva de esta entidad se propone enviar su team el 8 de diciembre, para la revancha frente a San Lorenzo de Almagro, al que

derroto aquí el miércoles, por tres a uno.

### Gran Revancha

Madrid, 9 (AFP). — Los dirigentes del Real Madrid y del Dynamo, de Bucarest, se han puesto de acuerdo para jugar el 13 del actual, en Bucarest, y el 4 de diciembre en Madrid, una

Roma, 9 (ANSA). — Reina expectación en toda Italia por el partido de mañana, que enfrentará en el Estadio Olímpico a los seleccionados nacionales de fútbol de Italia y la Unión Soviética, por la revancha de la Copa Europea de Naciones. El primer partido, jugado en Moscú, fue ganado por los rusos por 2 a 0.

Las habituales discusiones sobre la integración y las posibilidades del equipo "azzurro" para superar la desventaja de dos goles —tiene validez el "goal average"—, ha cedido el paso a una violenta polémica relativa al televisado directo del match. La polémica se vincula al hecho de que gran parte de las localidades han desaparecido "misteriosamente" de la circulación, en lo que parece ser una operación de reventa de gran magnitud.

Esta maniobra de especulación sufriría un duro golpe si el partido fuera televisado directamente, pero contra el proyecto de televisar el encuentro se pronunciaron los clubs de las series "B" y "C". Sus dirigentes afirman que tal transmisión provocaría una notable disminución en el número de espectadores que mañana, en coincidencia con el gran partido internacional, deberían asistir a los partidos de esas dos categorías.

Los dirigentes citados habrían dado su consentimiento, sin embargo, si los organizadores de la transmisión hubieran aceptado indemnizarlos con 50 millones de liras para las dos divisiones, pero la dirección de la RAI-TV italiana no aceptó la sugerencia. Esto provocó el fracaso del proyecto de televisado del gran parti-

do y ésta es la hora en que los jugadores están haciendo un gran negocio en las localidades más modestas se venden a precios que oscilan entre cantidades de 4 a 7 veces su precio normal. La policía romana está dando caza a los vendedores clandestinos, por su parte, y son los detenidos.

### Probable Team Italiano

Entretanto, el seleccionador técnico de la Federación Italiana de Fútbol, Fabbri, confirmó la alineación del seleccionado local: Sarti (Internazionale); Burgnich (Internazionale); Chetti (Internazionale); Guarnieri (Internazionale); Salvadore (Juventus); Pattoni (Milan); Domenghini (Milan).

## "Vendetta" de Goles en Italia Hoz y el Martillo de la Unión



# El Seleccionado Argentino de Rugby Jugará en Africa

La Unión Argentina de Rugby ha recibido una comunicación de la Junta de Rugby de Sudáfrica, por la cual se le hace conocer el programa de partidos en que la representación argentina intervendrá entre el 8 de mayo al 14 de julio de 1964.

Entre los partidos que debe realizar nuestra representación figuran tres con el equipo del Juniors Springboks. También se

medirá con los combinados "A" y "B".

Sin duda, esa actuación será muy provechosa para el rugby argentino, teniendo en cuenta que en Sudáfrica ese deporte está muy desarrollado, como lo han demostrado en algunos partidos que jugaron aquí equipos sudafricanos. En la mayoría de los encuentros se impusieron a nuestros conjuntos por amplias diferencias.

## FUTBOL EN TABLETAS

### LOS CLUBES DEL INTERIOR TRATAN DE SALVAR LA ROPA

En la próxima semana, auspiciada por el club Colón de Santa Fe, se llevará a cabo en Rosario una reunión de la que participarán representantes de Unión, Rosario Central, Newell's Old Boys, Central Córdoba y Sarmiento, de Junín para considerar el problema de la doble afiliación que comentamos ayer y que parece había de plantearse.

Las intenciones de alejar de los torneos capitamos a los clubes radicados en zonas distantes de la Capital Federal venen de lejos y no sería nada extraño que, aprovechando la "reestructuración" los dirigentes de la AFA salieran con ese "domingo siete". Para tal emergencia los clubes mencionados considerarán la posibilidad de organizar un torneo que podría denominarse del "Centro del litoral" con la participación de otras entidades de zonas vecinas a Santa Fe, Rosario y Provincia de Buenos Aires.

#### • A la Sombra

Muchacho indisciplinado, Jorge López no hizo caso a las advertencias que se le hicieron. Las autoridades de Ferro, que ya estaban "verdes" de rabia, le dieron por la cabeza: treinta días de suspensión. Y a otra cosa.

#### • Pueden ir

"Mamá Asociación" autorizó al seleccionado juvenil a jugar el 24 del corriente en la localidad de Villa Carlos Paz, en Córdoba, contra un combinado local. Los pibes volverán sin un centavo pues todo lo que se recaude será donado a una entidad de beneficencia.

#### • A Roma

El Club Deportivo Italiano, de primera "B", saldrá el 2 de diciembre con destino a Roma para que los vean jugar y de paso comprobarán si Rómulo y Remo siguen bien cuidados por "mamá loba". Dicho sea de paso el Comité Olímpico Italiano ofreció su ayuda para las obras que se realizarán en el parque Almirante Brown, cuya concesión fue hecha por el ex lord mayor por el término de cincuenta años.

#### • Diez Años

La Asociación Mutual de San Lorenzo de Almagro, ex jugadores, celebra su decimo aniversario y como acto central de los festejos el equipo que la representa enfrentará el lunes a Deportivo Paraguayo, a las 16 en el Gasómetro, a total beneficio del ex jugador José de Campo. Treinta pesos el precio de las entradas.

#### • Control Remoto

Jose D'Amico, director técnico del seleccionado de la AFA, viajará el martes próximo a Brasil para presenciar el segundo encuentro que disputarán Santos y Milán por el Campeonato de Clubes Campeones. D'Amico sacará conclusiones, que pueden ser provechosas, mientras ese mismo día los cracks del seleccionado argentino realizarán una práctica en una cancha de Buenos Aires que aún no ha sido designada. ¿Recibirán instrucciones por control remoto?

#### • Juegan el Lunes

Para completar, parcialmente, la fecha semisuspendida por la lluvia, River Plate, puntero de reserva, se enfrentará con Atlanta el lunes a las 15.30. Siempre, claro está, que San Pedro no vuelva a abrir las cañillas.

#### • Honor al Mérito

Turin, 9 (ANSA). — El arquero Lidio Vieri, del club Torino, recibió el premio Combio, galardón instituido por el club Juventus en mérito a sus sobresalientes actuaciones durante la última temporada de fútbol.

En la votación para designar al mejor deportista participaron numerosos periodistas deportivos de toda Italia.

## Mañana Comienzan en Indonesia los Juegos de las Fuerzas Ascendentes

Yakarta, 9 (AFP). — Carros de asalto y vehículos blindados patrullan las principales calles de Yakarta, en las que la policía y la guarnición militar de la ciudad han duplicado sus efectivos, en previsión de la apertura, fijada para mañana, de los primeros juegos de las fuerzas ascendentes "GANEFO", gran festival deportivo de los países que han obtenido recientemente la independencia, y en el que tomarán parte 14 naciones.

Las autoridades temen que las "fuerzas viejas" y los elementos antirrevolucionarios intenten sabotear la pequeña olimpiada. Policías vestidos de civil se mezclarán al público que asistirá durante 10 días a los juegos, con la misión de "hallar y detener a los elementos indeseables".

Un portavoz del ejército indonesio declaró que los culpables serán considerados como "traidores a la nación" y juzgados por tribunales especiales.

A pocas horas del comienzo de los primeros juegos de las fuerzas nuevas (GANEFO), existe aún incertidumbre en cuanto a ciertos detalles de la organización y a la repre-

sentación efectiva de numerosos países en estos juegos.

Estos primeros juegos no son el resultado de un proyecto madurado y cuidadosamente preparado, sino más bien el primer intento de separación del Comité Olímpico Internacional de las nuevas naciones asiáticas y africanas, situadas al lado de Indonesia, a las que se unirán probablemente las naciones socialistas y parte de los países de América latina.

El origen de este intento de separación se sitúa en agosto de 1962, cuando Indonesia, encargada de los IV Juegos Asiáticos, negó la entrada en su territorio a las delegaciones de China nacionalista y de Israel. An-

te esta discriminación, el comité ejecutivo del CIO decidió suspender a Indonesia por un tiempo ilimitado. A su vez el presidente Sukarno ordenó al comité olímpico de su país que renunciara al Comité Olímpico Internacional. Este suavizó su primera reacción y permitió que Indonesia se presente en los olímpicos de Tokio a condición de que en lo sucesivo no produjeran actos de discriminación en su territorio.

Pero Indonesia decidió no formar más parte del CIO y el presidente Sukarno anunció públicamente la organización de los juegos de las fuerzas nuevas para luchar contra las viejas fuerzas establecidas.

## Hockey en Patines en Mar del Plata

Con la participación de los equipos de Capital Federal, Mendoza, San Juan, que defenderá su título, y Mar del Plata, comenzará el 15 del actual en Mar del Plata, el 14º campeonato argentino de hockey en patines, organizado por la Federación Marplatense y fiscalizado por la Confederación de ese deporte. Cabe agregar que Mar del Plata es sede por tercera vez de este torneo.



Ewy Rosqvist, el director de su equipo Karl Kling, Ursula Wirth y William A. Mosetti, director de la escudería que conquistó la cuádruple victoria, durante el agasajo a los volantes en el Alvear.

## Agasajaron a los Héroes del Séptimo Gran Premio

En conferencia de prensa que resultó brillante fiesta convocada por la Mercedes-Benz Argentina, fueron agasajados los integrantes del equipo que representó a esa firma en el séptimo Gran Premio Internacional de Turismo, con la asistencia de altas autoridades nacionales y provinciales, miembros de la embajada de la República Federal Alemana, así como de la auto-

movilismo internacional y representantes del periodismo. Abrió el acto William C. Monetti y le siguió en el uso de la palabra Juan Manuel Fangio, cerrando la serie de exposiciones el presidente del Automóvil Club Argentino, doctor César Carmen. La fiesta tuvo como escenario, amplios salones del Alvear Palace, sede del gran tor-

que pesos es mucho dinero pero Juventus los campeonato, Luis Artime, siga haciendo goles.

## PESAN PARA A CUALQUIER RIRE A ARTIME

to y quieren ando cual- incluir en su figura de tan nes al señor antes: abre- autoridades er todo pre- con la mayor se concrete le ha reco-

mendado a Montecassini que haga someter a Luis Artime a una revisión general y profunda, para establecer a ciencia cierta que el futbolista no tiene lastimaduras de importancia, condición esencial para su ingreso al club italiano que costeará tamaña fortuna.

Por su parte River Plate, cuya exigencia es conocida, se mantendrá firme en la cotización establecida, teniendo en cuenta el enorme interés que evidencia el Juventus para la adquisición de su cañonero.

## Mundial de Fútbol

por puntos. En caso de igualdad entre dos o más equipos, se disputarán partidos de desempate en países neutrales. Si estos encuentros —con una prórroga de una hora— no dan resultados positivos, se recurrirá al "ol average", y si esto es decisivo, el vencedor será designado por sorteo. Los los encuentros de la etapa preliminar deberán estar terminados el 31 de diciembre de 1965. Los equipos disputa-

rán la rueda final en Inglaterra (las fechas propuestas por la Asociación de Fútbol Inglesa son del 12 al 30 de julio de 1966) y estarán divididos en cuatro grupos de cuatro equipos.

La clasificación se efectuará por la suma de puntos, después de que cada equipo haya jugado un partido contra los otros. (Brasil, campeón del mundo e Inglaterra, país organizador, están calificados de oficio).

## Italia Contra la Unión Soviética

especu- negocio: enden a andas de La policía de medidores a varios mo de la Almondo punitiva miazio- y Pac- (Inter- y Tra- (Alpita).

Bulgarelli (Bologna), Mazza (Internazionale), Rivera (Milan) y Menichelli (Juventus). Como se ve, ningún extranjero figurará esta vez en el once peninsular.

Respecto del equipo vencido en Moscú, la alineación italiana presentará algunos cambios: el saqueador Maldini será reemplazado por Burgnich, y los delanteros Pascutti, Sormani (brasileño) y Corso serán sustituidos por Domenghini, Mazzola y Menichelli. La exclusión de Corso ha provocado algunas protestas, porque el "crack" del Inter fue uno de los mejores hombres en el primer partido. En cambio Pascutti no puede ser incluido, por estar sancionado. En efecto, el delantero del Bologna cometió en el encuentro de Moscú una grave incorrección, lo que le valió la expulsión de la cancha.



# EN CUALQUIER CANCHA

ANTICIPANDO  
EL MARCADOR  
DE LA 4ª  
CARRERA

I	2
II	5
III	3
IV	7



## MATEMATICAS TURFISTICAS

PRIMERA CARRERA  
Tzagan 78.59  
Picadilly 76.92  
Tanino 74.95

SEGUNDA CARRERA  
Bonica 84.16  
Congoleña 83.16  
Batidora 80.21

TERCERA CARRERA  
Un Tolo 80.80  
Chiquillo 80.20  
Buluwayo 78.53

CUARTA CARRERA  
Ivere 82.00  
Cochito 81.67  
Finlandés 81.44

QUINTA CARRERA  
Booz 92.35  
Cochito 81.75  
Pensativo 89.05

SEXTA CARRERA  
Sicilia 80.39  
Orcaña 74.87  
Español 73.78

SEPTIMA CARRERA  
Nell Star 81.60  
Tiberio 78.40  
Chicho 78.00

OCTAVA CARRERA  
Coy D'Or 82.80  
Ancho 80.49  
Carriando 80.22

## PALPITANDO LANCES

ANACORETA, debuta y gana, dicen los que ven debajo del agua, y a la mejor se les hace.

MORTEROS, los tiene locos a los Pereyra, pero éstos no pierden el juicio y esperan para mañana la recompensa.

## COMO CORRIERON LA ULTIMA VEZ

S. ISIDRO 24'26.3

0427 Pista normal

2000 - 2'22.5

- 1 M. Legend 54
- 2 Cartelera 54 1/2
- 3 Gorilla 57 1/2
- 4 B. Voluntad 2 1/2
- 5 Salsuna 54 1/2
- 6 Jelfa 57 1/2
- 7 Las Callas 53 4
- 8 Y. Girl 57 1/2
- 9 Amoretti 57 6
- 10 Isolda 54 8
- 11 Primorosa 54 1

PALERMO 2'6.63

0873 Pista normal

1500 - 1'31"

- 1 Toujours 55
- 2 Baberoa 55 4
- 3 Furibunda 55 1 1/2
- 4 Boreale 55 1 1/2
- 5 Force 55 1/2
- 6 Argirio 55 3 1/2
- 7 Aquamarina 55 3
- 8 Alcega 55 2
- 9 Vane 56 5
- 10 Nalgalea 56

LA PLATA 9'6.63

0892 Pista pesada

1000 - 1'2"

- 1 Broderi 55
- 2 Conroto 55 2 1/2
- 3 B. Horse 55 1 1/2
- 4 Zardito 53 2 1/2
- 5 Empado 55 1
- 6 Bellow 53 1 1/2
- 7 M. Right 53 1 1/2
- 8 Preguntón 55 1 1/2
- 9 Curacio 55 1 1/2
- 10 Tinito 55 1 1/2
- 11 Bergantín 34
- 12 Filipen 55 2 1/2
- 13 Saint Dado 53

0096 Pista pesada

1600 - 1'39.35

- 1 Mayor White 53
- 2 Bicharraco 54 1/2
- 3 Ancho 57 1 1/2
- 4 Bronx 54 1 1/2
- 5 Resantido 51 1/2
- 6 Balador 57 1 1/2
- 7 Cantaber 57 1 1/2
- 8 Vagoneta 54 1
- 9 Argu 54 2 1/2
- 10 Baluan 54 2
- 11 Flagelo 54 2
- 12 Calzado 52 1

LA PLATA 30'6.63

1002 Pista pesada

1600 - 1'39.45

- 1 Sol Criollo 58
- 2 Macobar 58 1/2
- 3 Vidente 58 1/2
- 4 Mercator 55 1/2
- 5 Secador 56 3 1/2
- 6 Briteado 51 1/2
- 7 Nautilio 55 1/2
- 8 G. Bourg 53 1/2
- 9 Kalibek 53 2
- 10 Maine 54 1/2
- 11 Xantipo 54 1 1/2
- 12 Anunciador 52 1
- 13 Curuzú 54 1 1/2
- 14 L. Cobas 55 1/2
- 15 Retrechero 58 1/2
- 16 Parrofito 54 1/2
- 17 Hura'narse 52 3/4
- 18 Salpicado 49 3/4

PALERMO 21'7.63

1107 1600 - 1'38.15

Pista normal

1 Tbaldo 53 1/2

2x Astro Rey 54 2 1/2

3 Cachito 53 1/2

4x Fide 54 1/2

5 Rosini 56 2

6 Pillin 53 1/2

7 Bietro 53 1/2

8 Hawaiana 56 3

9 Yucal 56 1 1/2

10 Zodiaco 53 1 1/2

11 Gleaner 53 2 1/2

12 Carabinero 53 1/2

13 Sical 53 1/2

14 K. Kings 53 1/2

15 S. ISIDRO 3'8.63

1146 2400 - 2'25.15

Pista pesada

1 Ping Pong 57

2 Comet 57 1 1/2

3 Fiorino 52 3/4

4 Mirilón 54 6

5 Pee-Wee 54 8

6 Maselov 57 1 1/2

7 Chalo 57 1/2

8 U. Azulguen 57 1/2

9 S. ISIDRO 2'6.63

1153 1500 - 1'34.15

Pista pesada

1 So Happy 57

2 Ramila 57 2

3 Jelfa 55 1 1/2

4 Liane 54 1/2

5 Zulue 57 1/2

6 Kerita 54 1/2

7 Gravedad 57 1 1/2

8 Granalla 54 1/2

9 R. Crown 54 1 1/2

10 Probada 57 1

11 Valorado 55 1

12 Amichévale 57 8

13 Imperia 52 1 1/2

14 Saffare 52 15

PALERMO 4'8.63

Pista húmeda

1171 Pista húmeda

1100 - 1'4.45

1 Mar Gruesa 56

2 M. Linda 57 1 1/2

3 Tiberio 57 1/2

4 Fameuse 57 1/2

5 Tubo 54 5

6 Refilado 55 1/2

7 Tamoja 56 3/4

8 Caracante 57 1

9 M. Pacha 54 1 1/2

10 Crista 54 1 1/2

11 Tola 57 1/2

12 Flucte 54 1/2

13 Svetessa 54 2

14 Exit Way 53 1

15 Bolito 57 2

3 Proscripto 53 v. min.

4 Fido 52 1/2

5 Amónico 52 1/2

6 Muñoz 55 1/2

7 El Zaino 54 1 1/2

8 Esquilado 54 1 1/2

9 Nombra'to 54 1/2

10x Meu Preto 54 v. min.

11x Pink Gin 54 1/2

12 Riguroso 53 1/2

13 Trono 54 1/2

14 Tumbaco 54 1/2

15 P. Snob 54 1/2

16 Boyador 54 1/2

17 Capricho 54 1/2

18 D. Crispi 51 1/2

19 Minsk 54 1/2

20 Cacao 52 2

21 Inclito 53 3

22 Chalete 53 1 1/2

23 U. Diorno 53 8

LA PLATA 25'8.63

Pista normal

1273 Pista normal

1200 - 1'14.35

1 Chipaco 53

2 Hurvari 56 2 1/2

3 Surriento 54 3/4

4 Ivere 56 4

5 Limpido 57 1/2

6 Braquial 56 2

7 Limpido 57 1/2

8 Atlántico 52 1/2

9 Navión 56 3/4

10 B. Horse 56 1 1/2

11 B. Adress 56 1 1/2

12 B. Borna 56 1/2

13 B. Bien 55 1/2

14 G. Volce 56 1/2

15 Florete 56 1/2

16 El Olvido 54 3/4

17 Gafgón 56 3/4

18 Buroca 54 v. ap.

19 Cóncono 53 v. ap.

20 Homogeneo 52 2

21 U. Isard G. 56 3/4

1299 Pista fangosa

Pista fangosa

1 Loquesco 54

2 Pistón 54 4

3 Guapeando 53 4

4 Pielro 53 1/2

5 Chichorrón 53 4

6 Humeante 53 1 1/2

7 Casca'lito 53 1 1/2

8 Gratín 55 2 1/2

9 Bureño 56 1/2

10 U. Bureño 56 1/2

11 U. Bureño 56 1/2

12306 2000 - 2'4.35

PALERMO 21'9.63

Pista normal

1367 1000 - 1'4.15

1 Ngan King 57

2 Nombra'to 57 1/2

3 Espato 57 2 1/2

4 Incansable 57 1/2

5 Sheffield 57 2

6 Proscripto 53 1/2

7x Mingote 53 1/2

8 Tacorante 57 1/2

9 Royaltino 57 1/2

10 Sargón 53 1/2

11 Rumbador 53 1/2

12 Naipul 57 1/2

13 Cun'gham 57 2

14 Fido 52 1/2

15 Capricho 54 1/2

16 W. Cross 57 1/2

17 M. Días 57 2

18 Tasaio 57 1 1/2

19 Bab. Full 57 1/2

20 Sr. Sturle 57 3/4

21 El Zaino 57 1

22 Corrito 57 1

23 Murex 55 1/2

24 Carotenuto 53 v. ap.

## En Terreno Seco Sería Una Refija

Otra vez, como casi todos los fines de semana, el mal tiempo se encarga de echar a perder el estado de las pistas. Palermo esta mañana parecía un lago manso, porque su pista bien peinada no dejaba surgir la anomalía a que la sometió la continua precipitación pluvial. San Isidro estará idem, pero por suerte la gramilla creció fuertemente, gracias al cuidado la misma y podrá brindar a los competidores la seguridad de su piso firme, pero algunos animales de mucha talla, como Booz, por ejemplo, se perjudican en tan forma, pero el pupilo de Lapistoy, está sobrando con su extraordinaria caridad y nará en cualquier terreno aunque, eso sí, en lo seco hubiera sido una refija. Booz lebutó y ganó, luego fue a los clásicos y obtuvo una victoria de resonancia en el Martínez en gran tiempo, donde superó a Snow Bluff y finalmente se clasificó tercero de Snow Bluff.

## LO QUE DESTACA LA INFORMACION

El mejor candidato:  
**NELL STAR**  
Doblete probable:  
**TZAGAN - ANCHO**  
Para la triple:  
**CHIQUELLO - IVERE - BOLONIA**  
El dato de reloj:  
**CLEAR DAY**

## PROGRAMA COMPLETO PARA MAÑANA

1ª Carrera Premio TIBERIO - 1800 metros A las 12.15

7P OP 2P 2P	1	GAMBINO	1398	7	O. Cosenza	4.57	Mirantón - Gaita Onda	E. Corabajal
8P 4P 3P 3P	2	TZAGAN	1569	23	no correrá	4.57	Ambler II - Mascara	J. Maldotti
— 1P 1P	3	ANACORETA	Deb.	9	no correrá	4.57	Card. King - Animada	E. L. Génova
— 1P 1P	4	SR. STURIA	1442	4	no correrá	4.57	Seducat - Maryland	C. F. Facciolo
9L 7L 5L 9S	5	REIDOR	1481	1	H. Salas-3	4.57	Mr. Cube - Risa Bruja	M. Acosta
— 4S 6P	6	SLY FOX	1441	2	no correrá	4.57	Scratch - Vulpeja	J. A. Lema
— 3S 5P	7	SHEFFIELD	1367	8	A. Elchart	4.57	Scratch - Plateria	G. M. Wagner
9P 4L 7P 5S	8	MI REY	1528	3	no correrá	4.57	Le P. Prince - Bioba	G. M. Pereyra
— 1P 1P	9	PERSONAL	Deb.	20	no correrá	4.57	Guatán - Perlepe	C. Sala
OP 5L 6P 8P	10	NOTEPARES	1330	13	A. Colman	4.57	Closworth - Embajada	G. A. Cervi
— 1P 1P	11	DIARIERO	1230	16	R. Royo	4.57	Periódico-Huelga	A. Jaimes
OS 0S 0S 0P	12	CHATELET	1443	21	no correrá	4.57	Chato Aike - Bolucha	A. S. Avariza
— 3L 6P 2P	13	BEAM	1461	14	no correrá	4.57	Balmoral - Fulminada	P. A. Cufre
OP 7P 0P 8P	14	NOCEUR	1443	10	H. Anacona-3	4.57	Sideral - Night Cop	F. A. Costa
— 5S 5P	15	PICADILLY	1569	17	P. Prieto	4.57	The Rabbi - Porte Vein.	A. Grassi
3S 6S 0P 0P	16	CIPRESIANO	1082	12	J. Lozano-3	4.57	Circo-Schabroque	P. Bannasar
— 1P 0P	17	FERVOR	1443	18	J. Camoretti	4.57	M. Tracks - Palúdica	P. González
3S 7S 8P 8S	18	ALZUGUREN	1146	22	J. Lugin-3	4.57	Lógico - Tapera	H. Biechubal
OP 5P 5P 7P	19	CAPRICHIO	1569	5	no correrá	4.57	P. Christian - Cor'bioche	J. J. Rodriguez
6P 3L 3S 7P	20	CHAMPAGNE	1443	11	O. Pellegrino	4.57	Chivalry II - Répúb'que	L. Saccone
OS 6P 6S 2L	21	TANINO	1560	15	A. Sosa-3	4.57	Branding - Embittered	P. C. Sosa
— 3S 6P 6S	22	GIOVANNI	1528	24	no correrá	4.55	Sideral - Conaqué	F. J. Penna
— 1P	23	BUEN ORDEN	1443	6	R. Rodriguez	4.55	Closworth - R. Orden	R. Marinetti
4S 0L 8S 3S	24	ELOGIO	1528	19	J. Ortiz	4.55	Nyongal - Elegia	J. R. Freytes



# BOOZ ES GRAN CARTA

## EN EL HIPODROMO DE SAN ISIDRO

## Cachito le Puede dar un Disgusto

Cachito puede darle un dolor de cabeza a favorito su condición de puntero y su adaptación al césped pesado, son factores favorables para el platense que entrena Prico lo, que termina de ganar en San Isidro en el gran tiempo de 1'35"45 para la milla con tren movido en todo momento, como se advierte a través de las marcas parciales: 47" 2/5; 59"2/5, etc. Si lo dejan tomar vuelo, puede tornarse inalcanzable, maxime por la distancia de tres kilómetros de la prueba, donde desmonta grandes ventajas iniciales, resulta siempre difícil.



La pista no le conviene a Booz, pero es fácil el compromiso, y por lo mismo será presentado y llegará en primer término.

## NUESTROS CANDIDATOS

- 1º TZAGAN (2); Picadilly (15); Notepares (10)
- 2º BONICA (7); Toujours (2); La Scala (4)
- 3º CHIQUILLO (20); Un Toto (4); J. Brankfort (14)
- 4º IVERE (2); Pestaño (5); Corredor (7)
- 5º BOOZ (2); Cachito (7); Rossini (4)
- 6º SICILIA (4); Especialidad (18); Taina (14)
- 7º NELL STAR (10); Tiberia (1); Catramina (9)
- 8º ANCHO (7); Coq d'Or (2); Clear Day (6)

## Ensayos Finales de los Inscritos en el Césped

**PRIMERA CARRERA**  
Palermo de ayer: REIDOR, J. Salas a la par de DUQUE DE ALBA, E. Jara y de DON ARMANDO, J. H. Pereyra 800 en 51" 2/5. BUEN ORDEN, R. Rodríguez 800 en 53".

**QUINTA CARRERA**  
San Isidro de ayer: GAMBINI, O. Cosenza 800 en 49" 2/5; TZAGAN, O. Nardi a la par de GISELA, A. Bartolotti 800 en 50" 3/5; ANACORETA, R. Cifardini 800 en 50" 3/5; SENOR STURIA, H. Cifardini 800 en 51" 3/5; S. FOX, J. Salas a la par de F. VASCO, L. Camoretti 800 en 52" 3/5; SHEFIELD, A. Etchart 800 en 51" 3/5; MI REY, T. Albertin 800 en 51" 3/5; NOTEPARES, A. Colman a la par de REYUNO, R. Colman 800 en 49" 3/5; BEAM, A. Cufre 800 en 51" 3/5; Picadilly, P. Prieto 800 en 50" 3/5; FERVO, H. Casalotti a la par de CEBELRE, Cifardini 1000 en 1'11" 3/5; CHAMPAGNE, O. Pellegrino a la par de TACUR, L. Pincay 800 en 51" 2/5.

**SEGUNDA CARRERA**  
Palermo de ayer: CARRAJADA, C. Saura a la par de NAVUCE, H. Cifardini 1000 en 1'3" 2/5. San Isidro de ayer: TOUJOUR, R. Cifardini a la par de GRACIUSSE, G. Rivero 800 en 50" 3/5; PREDOMINANTE, A. Etchart 800 en 51" 3/5; LA SCALA, H. Cifardini 800 en 50" 3/5; BONICA, O. Cosenza a la par de REINA MORA, L. Camoretti 800 en 49" 3/5; CANEFORA, J. Lugin 800 en 50" 3/5.

**TERCERA CARRERA**  
Palermo de ayer: ASTRIWAR, V. Gaddy 600 en 36" 3/5 de los 1600 a los 1000; BULUWAYO, E. Jara a la par de CUARTELAZO, J. Leguizamón 600 en 36" 3/5; ESPACIOSO, J. Malhada 600 en 37".

**SAN ISIDRO DE AYER: PREGUNTON**  
O. Cosenza 600 en 36" 3/5; UN TOTO, C. Montenegro 400 en 23" 3/5; MORTEROS, D. Magariños 600 en 35" 3/5; ENTRINCADO, J. Arriagada 500 en 31" 3/5; GARABI, J. Lugin 600 en 37" 3/5; B. IACO, J. Ortiz 600 en 37" 3/5; P. BOY, A. Etchart 500 en 30" 3/5; J. BRANCFORT, R. Nisticcio 500 en 30" 2/5.

**CUARTA CARRERA**  
Palermo de ayer: PESTAÑO, E. Jara 600 en 36" de los 600 a los 1000.

**SEPTIMA CARRERA**  
Palermo de ayer: PRIMOROSA, A. Pauleau 500 en 30" 3/5; POUCELETTE, E. Jara 700 en 43" 2/5.

**SAN ISIDRO DE AYER: CHICHA N.**  
Fernández 600 en 36" 3/5; TACONA, C. Zingoni 600 en 37" 3/5; TAMAJA, J. Ortiz 600 en 37" 3/5; KERITA, S. López 600 en 36" 3/5; CATRAMINA, C. A. Domínguez 600 en 36" 3/5.

**OCTAVA CARRERA**  
Palermo de ayer: BICHARRACO, C. Saura 800 en 51" 2/5; CORRIENDO, L. Pincay a la par de S. CAP, L. Calvete 1000 en 1'1".

**SAN ISIDRO DE AYER: APURO, J.**  
Torres 800 en 51" 3/5; COQ DE OR, E. Jara a la par de ESTUFA, R. Guerrero 800 en 51" 3/5; HURACARSE, A. C. Domínguez 800 en 48" 3/5; ANCHO, R. Cifardini 800 en 50" 3/5; XANTIPO, L. Camoretti 800 en 51" 2/5.

### TIENE UNA FIJA



CON IVERE - Ramón J. Cifardini agregará a su haber otro triunfo por conducto de Ivere, que es gran candidato en la cuarta carrera de San Isidro.

**CON IVERE - Ramón J. Cifardini agregará a su haber otro triunfo por conducto de Ivere, que es gran candidato en la cuarta carrera de San Isidro.**

**LA PLATA 3/11/63**  
1560 Pista normal 1800 - 1'54"2/5  
1. Maripán 53  
2. Taina 54 - 2 1/2 cp  
3. Mi Contra 53 2 1/2 cp  
4. Scotch Lad 57 1/2 cp  
5. Renard 57 - 1 1/2 cp  
6. Mistito 53 v. min.  
7. Rumbático 57 la. cz  
8. Arturo 57 1/2 cp  
9. Tacio 54 1 3/4  
10. Picofo 55 - 1/2 cp  
11. Manco 55 1/2 cp  
12. M. Albet 56 1/2  
13. Shock 57 1/2  
U. Narcisín 53 1/2 cp.

**S. Isidro 27/10/63**  
1528 2200 - 2'18"3/5  
Pista húmeda  
1. Un Real 57  
2. El Dringue 57 4 1/2  
3. Elogio 55 1 1/2  
4. Rumbador 57 2  
5. Rey 57 1/2 cp  
6. Giovanni 57 el. pz.  
7. Stelli 54 1/2 cp  
8. S. Mala 57 10  
9. C. Rodríguez 57 2  
10. Testarudo 57 vs. cp.  
11. M. Polo 57 vs. cp.

**PALERMO 19/11/63**  
1549 2000 - 2'27"3/5  
1. Forza 56

## Piden Aclaración sobre Snow Fox

El cuidador Juan E. Charrí, pidió una aclaración para su pupilo Snow Fox, que ha venido fracasando en recientes compromisos, sin poder a su vez excelentes yos. Habiendo un intento en la pista de San Isidro, se presentará en los 1600 metros de la cuarta carrera por la noche. El mención de Snow Fox en la actualidad es un misterio.

## Ensayos de San Isidro

Escasa actividad se registró esta mañana en el hipódromo de San Isidro, en cancha mala. Se destacó E. Dringue en un floreo de 2'2". He aquí el detalle:

**EL DRINGUE, P. Fr**  
2000 en 2'27"3/5  
Varela 100 en 1'5"

**ATES P.**  
QUERRELLA, D. C.

**14º Pista pesada**  
Escasa actividad se registró esta mañana en el hipódromo de San Isidro, en cancha mala. Se destacó E. Dringue en un floreo de 2'2". He aquí el detalle:

**EL DRINGUE, P. Fr**  
2000 en 2'27"3/5  
Varela 100 en 1'5"

**ATES P.**  
QUERRELLA, D. C.

3L/1L/3L/2L	3 FINLANDES	1533	4	no correrá	356/Snob - Tuleno	L. A. Ferro
1P/4P/3S/5P	4 POLO BOREAL	1571	9	J. Torres	356/Caradon II - Boreal	A. L. Salvati
4P/6S/2S/2P	5 PESTAREO	1571	8	E. Jara	356/Peut-etre - Perilla	G. Figueroa
4S/0L/6S/6P	6 SNOW FOX	1550	6	dudoso	356/Snow Cat - Florista	J. E. Chavarrí
4P/3P/2P/3P	7 CORREDOR	1571	5	I. Camoretti	356/Chivalry II - Aguja	J. de la Cruz
0P/4L/9L/6L	8 CARABINERO	1378	2	no correrá	356/S. Hassan - Carrisima	O. M. González
	9 PISTON	1299	7	no correrá	356/Umpapa - Izakera	P. Finnarelli

5ª Carrera				Clásico BUENOS AIRES - 3000 metros				A las 15 20			
4P/1P/2S	1 PENSATIVO	1507	7	no correrá	357/P. Canarina - Pr'perina	E. L. Génova					
1P/1P/3S	2 BOOZ	1304	1	O. Nardi	357/G. Court - Rama Calda	J. Lopistoy					
4S/5S/5P/1S	3 RAMO DE ORO	1391	4	A. Etchart	357/Aristophanes - Betsabé	F. Costas					
1S/1S/5S/5P	4 ROSSINI	1107	6	C. Saura	357/Card. King - Melodiosa	C. A. Cervi					
7S/8P/3S/1P	5 HAWAIIANO	1550	5	no correrá	357/Hyphen - Phidiano	A. L. Salvati					
1P/2P/0F	6 TERUEL	14447	3	dudoso	357/The Rabbi - True Lady	A. M. Liceri					
3S/1P/9P/1S	7 CACHITO	1507	2	E. Jara	357/Caro - Ileana	C. H. Pricolo					

6ª Carrera				Premio ANADINO - 1600 metros				A las 16.5			
(En esta carrera se completa la Apuesta Triple)											
05/05/6S	1 ALMENDRADA	Deb	8	O. Nardi	356/Retrial - Adamia	J. J. Roffo					
6P	2 LA CANGONGA	1482	4	T. López-4	356/V. Roll - La Malerra	L. A. Ferro					
3S/3S/3S/3P	3 CROQUIOL	1572	17	no correrá	356/River Line - Melena	D. E. Lora					
0P	4 SICILIA	1572	1	A. Etchart	356/Labrador - S. y Luz	A. L. Salvati					
6P	5 BRODERINA	1444	7	J. Reviriego-3	356/Sanctiaguén - B. Mar	V. Reviriego					
7S/4S	6 BOLONIA	1462	10	no correrá	356/Pretexto - Modenesa	S. Lemo					
	7 CARTERIA	Deb.	19	no correrá	356/Quinqué - Carla	E. J. Etchechaurry					
	8 APUESTA	1504	1	no correrá	356/Alcázar - The B. tady	F. Sarmiento					
	9 SU FIJA	Deb	16	R. Guerrina-2	356/Dahir - Superbe	G. M. Alvariza					
	10 RASTRILLA	Deb.	0	A. Calaccio	356/Tranches - Ramillera	F. A. Costa					
	11 BLUE LILLY	Deb.	14	H. Cifardini	356/V. Roll - White Lily	J. Bianchimano					
4L	12 TRIADA	1517	15	J. Lococo-3	356/Magabit - Tortura	G. González					
9S/0P/5S	13 OCEANA	1486	9	R. Fernández	356/J. King - Bakhora	J. B. Fernández					
9S	14 TAINA	1486	6	X. X.	356/Altruista - Tactica	A. Ferrari					
05/9S/2L	15 ALEVILLA	1489	3	A. García	356/Aiali - Cristalina	L. B. Sosa					
0S	16 HISTORIA	1486	4	J. Guajardo	356/Holowyn - Phiryá	P. González					
4S/2S/0P/3S	17 BORLA ROJA	1421	13	N. Fernández-4	356/Shak'peare - Kant'anza	R. Pena					
4S/2S/8S	18 ESPECIALIDAD	1486	12	E. Jara	356/Labrador - Emmeine	H. L. Saccone					
9L/1L/0L/8L	19 REAL ALTEZA	1566	18	no correrá	356/Rey Claro - La Posta	B. Mele					
8P/0P/7S/0P	20 EMPROA	1516	5	M. Carranza	356/Carillón - Empopa	G. F. Glaria					

7ª Carrera				Premio JET - 1000 metros				A las 16.50			
7P/6L/2L/3P	1 TIBERIA	1171	3	C. Saura	457/The Yuv'raj - Elogida	L. Calone					
2P/1P/5P/0P	2 PRIMOROSA	0425	1	A. Pauleau	457/Sun Festival - Sap	J. A. Valla					
8P/2P/2S/1S	3 POUCELETTE	1500	14	E. Jara	457/Pipote - Francey	G. Tarterio					
2L/1L/0S/2L	4 CHICHA	1227	8	N. Fernández-4	457/Chivalry II - Ru'bosa	A. S. Hernández					
6P/2S/9S/2P	5 TACONEA	1463	16	A. Etchart	457/The Yuv'raj - Asi Seb	A. L. Salvati					
0S/1P/9P/7P	6 TAMAJA	1171	12	J. Ortiz	457/Tantea - Maria Jos.	J. R. Freytes					
1S/6S/0S/6P	7 KERITA	1153	15	T. López-4	457/Prince d'Or - Kampeln	L. A. Ferro					
0P/0S/6L/8P	8 FIRTS LOVE	1337	4	J. Rolón-4	457/Escort - Rebelado	E. J. Solari					
4P/7P/1S/2P	9 CATRAMINA	1463	2	C. A. Domínguez	457/Cachador - Royalty	C. A. Domínguez					
1S/4L/2P/5P	10 NELL STAR	1463	7	X. X.	457/Narrador - Tra-La-La-La	F. A. Santana					
1P/1P/0P	11 CHEBALA	9949	9	X. X.	457/Chivalry II - Phi Phi	G. Ginocchio					
0P/1L/2L/8L	12 PIEDRA BUENA	1411	13	no correrá	457/Le P. Prince - Palatino	G. Bianchimanc					
6P/0P/9S/8P	13 LENATERA	1463	3	E. Soria	555/Snob - Linterna	C. B. Flores					
7P/6L/6L/1L	14 G. BEAUTY	1493	10	O. Barattucci	555/Pirate - La Bohemia	F. M. Ortiz					
5P/4S/3L/8S	15 MARCADITA	0451	11	A. García	555/Sagaip - La Marca	M. F. Billanque					
3S/1S/6P/0L	16 CAMIONERA	1497	6	B. Arturo	555/Very Hot - Corisima	J. J. García					

8ª Carrera				Premio BOICOT - 1600 metros				A las 17.40			
0P/5S/7P/4S	1 APURO	1534	3	J. Torres	661/Scratch - Aprisa	E. P. Colletas					
xS/1P/8P/1S	2 COQ D'OR	1534	9	E. Jara	561/Branding - G. Opera	C. Sola					
Córdoba	3 MENDIGORRIA	Cord	1	A. Etchart	559 1/2/Lagrona - Afinaoa	F. Costas					
7S/0P/9L/0S	4 HURACANARSE	1534	7	J. Lugin-3	659/Huracán - Ausente	C. A. Domínguez					
1P/2S/9S/0P	5 BICHARRACO	1338	2	O. Chamorro	558/Cairngorm - Brig'line	E. L. Génova					
1R/1R/2S/3P	6 CLEAR DAY	1469	8	dudoso	558/Claro - Virkote	A. E. Ucar					
1S/8S/3P/3S	7 ANCHO	0996	4	R. Cifardini	558/Farewell - Windfall	J. F. Penna					
6L/0L/3L/0L	8 XANTIPO	1062	5	L. Camoretti-1	558/Escondido - Xuchill	D. Sab'garay					
2L/3P/8S/2P	9 CORRIENDO	1557	6	L. Pincay	557 1/2/Tónico - Aprisa	R. Moreno					
0P/0L/0L/8L	10 COSTERO	1562	10	V. G. Aivear	655 1/2/Mentor - Adaluz	M. B. Teixeira					

## ANOTADOS EN SAN ISIDRO

11 Novatha 36 1/4	11 G. voice 30 1/4	11 Yaca 56 v. min	11 Lupowar 53 1/2 cp	14 Violento 52 1	2 Patria 56 1/2 cp
12 Madado 30 4/5	12 Entrinco 53 el. pz	12 J. Brankfort 56 2 cp	10 Rovie 56 5	15 Xoia 52 2 1/4	3 V. Venetto 56 8
13 Coroyo 56 1	13 Adesso 53 1/2 cp	13 Buluwawa 56 el. pz	10 Umproa 56 12		4 Ritalina 53 1/2
14 Crisulua 54 3/4	14 Galante 56 1/2 cp	13 Ivere 56 el. pz			
15 Renee 54 1/2	15 F. del Rey 56 1/4 cp	13 Finlandes 56 1 cp			
	16 Cocaliche 53 7	12 Casarejo 56 4			
		13 Alta Baby 10 el. cz			
		13 Curacio 56 1/2 cp			
		10 Zorank 56 6			
		11 Hincapié 56 1 1/2			
		12 Humanista 53 el. pz			
		13 Tirobuzón 56 1			
		14 Cielopso 56 3			
		1504 2000 - 2'5"2/5			
		1 Conetora 53			
		2 Quinoo 56 7 cp			
		3 Branche 56 2			
		4 Apuesta 56 1 1/2			
		5 Birlo 54 4			
		6 Desirable 53 1			
		7 Emproa 56 1			
		1506 1000 - 58"1/5			
		1 Bretón 56			
		2 Un Toto 56 1 1/2 cp			
		3 Ardido 56 4			
		4 Kanato 56 1/2			
		5 Ibadán 56 3			
		6 Shellond 56 1 1/2			
		7 Vrdito 56 2 1/2			
		8 Lame men 56 1/2			
		9 Retozan 56 1/2			
		10 T. S. Trifitas 56 2			
		11 Cherubiché 56 el. pz			
		12 Garabi 56 10 cp			
		13 Armasda 56 1 1/2			
		14 Norfolk 56 3/4			
		1507 1600 - 1'35"4/5			
		1 Cachito 56			
		2 Pensativo 53 1 1/2 cp			
		3 Hawiano 56 3/4			
		4 S. Pérez 54 2 1/2			
		5 K. of Kings 53 el. pz			
		6 S. Fox 53 1 1/2 cp			
		7 Polizone 53 4 1/2			
		8 Tchavsky 53 2 1/2			
		9 Yucal 56 2 1/2			
		10 Beverede 56 1 1/2			
		11 A. Ray 53 se sinti			
		PALERMO 26/10/63			
		Pista pesada			
		1510 1600 - 1'27"1/5			
		1 Congolena 56			
		2 Bonica 53 1/2 cp			
		3 Floride 56 12			
		4 Azurita 53 1/2 cp			
		5 Fighter 53 4 cp			
		1516 1600 - 1'39"1/5			
		1 Carcajao 56			
		2 Ma'deado 56 1 cp			
		3 Pascl'ia 56 2			
		4 T'na 56 1			
		5 E. Tuya 53 3			
		6 E. Tuya 53 3			
		7 E. Tuya 53 3			
		8 E. Tuya 53 3			
		9 E. Tuya 53 3			
		10 E. Tuya 53 3			

## PENSATIVO NO SERA PRESENTADO

En la prueba central de San Isidro, no será presentado Pensativo, en cambio lo hará Hawiano que no iba a correr. El cuidador Lupistoy confirmó la presencia de Booz, no obstante el mal estado de la cancha. Su dirección estará a cargo del hábil jinete Oscar A. Nardi.

Mucha bo... do. Serán bo... de los vein... criptos. A rratina se ... rados diez ticuatro ins- Diariero lo conducirá Ramón Royo en lugar de R. Ubaltón.

R. Nisticcio reemplazará a Rutti en la conducción de Batidora en la segunda carrera, la que actuará en pareja con Bonica. Cayetano Saura ha sido designado para la dirección de Buluwayo en el tercer cotejo de la jornada, suplantada así a su colega Eduardo Jara. De la yunta Barranca Yaco - Pretty Boy actuará solo este último, conducido por Anibal Etchart. Star Turn que no tenía monta designada será presentado a las órdenes de R. Palavecino.

Finlandes no intervendrá en la cuarta carrera. La presencia de Snow Fox está supeditada a la declaración de Carreras. Su cuidador pidió las aclaraciones correspondiente a raíz de su mala carrera última. Si corre lo hará con Henry Bouley.

Bolonia no será presentada en la séptima carrera, donde era gran carta. La decisión la tomó su cuidador por el mal estado de la cancha. En su lugar Rastrilla la conducirá A. Colocío en la quinta y a Blue Lilly, Héctor Cifardini en la sexta.

## OTRAS NOTICIAS



Programa Para Mañana en La Plata

1ª Carrera 1600 metros A las 12.40

Premio SOCIEDAD DE HERRADORES UNIDOS DEL TURF (En esta carrera comienza la Apuesta Doble)

OS 05.05 8P.41.21.31 — 05.71 7S.61.01.6P	1	1 DON CRISPI 2 ICEBERG 3 DON JULIAN 4 AGUARDIENTE	no correrá no correrá no correrá V. Andatti	5.57 Don Mac - Chispi 5.57 Norseman - Charm 5.57 Logroño - Griseta 5.57 Timor - Ardente	J. M. Cámara F. A. Colonie J. Tedesco J. C. Rico
21.41.21.71 41.61.91.41 7P.5P.7S.01	2	5 CYCLOSTOME 6 ACASO 7 SIMETRICO	M. Palavecino N. Yalet R. Gómez	5.57 Jacinto - La Truite 5.57 Magabib - Appia 5.57 Patito - Simétrica	M. Carabajal M. C. Martínez R. Vera
81.21.31.01 81.41.51.81 7P.6P.6P.61 0P.01.01.01	3	8 BALAO 9 NERVIOSO 10 ANIMADOR 11 WEST END	A. Tadei J. Ledesma C. Irisarri X. K.	5.57 Partebello - Viscaria 5.57 Baledor - Numbi 5.57 Avestruz - Termal 5.57 Far West - Tónica	J. A. Maceyna P. Estigarribia E. J. Aguirre A. Varela
41.61.81.51 91.01.01.01 81.81.01.01	4	12 EXILADO 13 AVENTON 14 CIMBOLINO	A. Calaccio M. Valdés L. Sánchez	5.57 Enfield - Gran Gringa 5.57 Pégale - Avisada 5.57 Chispado - Ramosa	J. San Millán F. Castellanos A. Canay
OS 41.31.01 — 05.51 21.7S.51.21	5	15 BATINTIN 16 BONVIVEUR 17 TIO 18 BIYO	C. Alvear no correrá no correrá X. K.	5.57 Bentam - Vulpeja 5.57 Snob-Bellete 5.57 Optimo - Tia Maria 5.57 Very Hot - Cerilina	G. Gutiérrez J. P. Cerezo M. A. Ferro C. Ferrari
41.01.9S.0S 01.41.51.31 0P.4P.8S.31 91.01.01.81	6	19 EL FARRUCO 20 MI CONTRA 21 MIR ZADEH 22 VERBA	C. Gómez no correrá no correrá I. Gauna	5.57 Taciturno - La Gaila 5.57 Chirilo - Muy Buena 5.54 My Love - Someritane 5.54 Saludable - Vanela	J. F. García U. Loserra Idem H. A. Alonso

2ª Carrera 2100 metros A las 13.20

Premio AGREMIACION EMPLEADOS POR REUNION DEL H. DE LA PLATA (En esta carrera se completa la Apuesta Doble)

81.71.31 — 71.01.01	1	1 MISS ZARATE 2 PARED	no correrá L. Sánchez	3.56 Corindón II - Acusada 3.56 Velasco - Rio Tecla	A. A. Santos I. Alamo
— 81 — 91.01	2	3 JAUITA 4 DANTZATU	no correrá no correrá	3.56 Wh. and Red - Jauja 3.56 Alcora - Palaina	M. Prátele O. Finarelli
OP.9P.8P.31 01.01.61.61	3	5 FONTANELLA 6 BANDE NOIR	L. R. Martínez J. Gutiérrez-4	3.56 Snob - Faranda 3.56 Bentam - Saloma	L. De Palma I. Coronel
01.01.41.01 01.01.71.01 — 01.01	4	7 CRESA 8 CHINGALA 9 ESPLENICA	G. Roldán J. Cano R. R. Gómez-4	3.56 Picasa - Crismón 3.56 Landholder - Pavesada 3.56 Mark - Free Star	A. Vallejos C. Barandier F. Rodríguez
— 01.01 91.01.61.51 01.01.01.01	5	10 COA PIQUI 11 BARNI 12 LOOKED-ME	I. Gauna A. Inesta H. Intelizano	3.56 Guadalupe - Guadalupe 3.56 Bancale - Orópoda 3.56 Dado - Bien Mirado	L. L. Gómez H. Villafañe J. J. Salta
— 91 — 01 91.71.01.81	6	13 ADVERTIDA 14 VITADEMIA 15 REAL ALTEZA	N. Yalet H. Palavecino A. Martínez	3.56 C. Mantel - Ambición 3.56 Vitelio - Universidad 3.56 Rey Claro - La Posta	N. D. Martínez E. L. Rodríguez B. Mele

3ª Carrera 1600 metros A las 14.

Premio CENTRO DE PERIODISTAS DEL TURF DE LA PLATA

6P.21.41.21 Azul.01.61	1	1 ITALIANA 2 DESCONTENTA	M. Palavecino A. Daponte	4.58 Cabildo - Islandia 4.53 1/2 Conquest - Valerosa	A. H. López P. A. Ruffini
11.11.01.41	2	3 RINASCENTE	O. Bersito-3	4.57 1/2 Nyngal - Primavera	V. Capparelli
41.31.61.61 71.61.11.01	3	4 BONIFACIA 5 SE FIJO	N. Yalet D. Torrella-4	5.57 1/2 Sabueso - Respuesta 4.54 Sater - Blanquilla	L. F. (h.) J. M. Quinteros
41.41.91.41 51.41.51.41	4	6 DICTADA 7 MANIATICA	J. Walsh-2 N. Pereyra	6.57 Victoriano - Algo'ra 4.52 1/2 Pique - Mirra	A. H. Arias A. D. Tassi
21.61.3P.11	5	8 CHISPADA	no correrá	4.56 1/2 Blue Water - Chilla	M. Prátele
41.1S.4S.41 31.61.31.71	6	9 LIQUEN 10 TOTUMA	no correrá A. Inesta	5.55 Basajoun - Almás 5.53 1/2 Black Out - Tarea	J. Traversaro H. A. Alonso

4ª Carrera 1300 metros A las 14.50

Premio ASOCIACION PROFESIONALES DEL TURF DE LA PLATA (En esta carrera comienza la Apuesta Triple)

31.8P.31.61 — 01.01 — 51	1	1 CAMORRISTA 2 TEMPLOR 3 LATENTE 4 CAMINITO	A. Inesta J. Vázquez no correrá E. Tadei	3.56 Cachador - Parapet 3.56 Antoine - Tierrita 3.56 Latere - Premio 3.56 Relumbrón - Calabresa	L. Taborda G. Gutiérrez O. Puente J. L. G. Della
71.31.91.51 — 01.01.8P.41	2	5 ESTELON 6 ALICANTE 7 ZIZI 8 MEACUERO	no correrá no correrá H. Palavecino no correrá	3.56 P. Christian - Extasis 3.56 A. Celeste - Filadelfia 3.56 Casanova - Zingara 3.56 High Life - Morla	P. Grillo C. Rodríguez A. G. Riveiro J. Caraceto
01.71.31.21 71.71.51.81 0S.0S.9P.0P — 0S.81	3	9 HUAINO 10 CACHIMAYO 11 INONGO 12 CHILCALITO	C. Sobral no correrá A. Hernández-4 A. Martínez-3	3.56 Muracán - Beria Flu 3.56 Le P. Prince - Carluja 3.56 Retrial - Oasis II 3.56 Superfluo - Cortijera	J. C. González A. A. Santos O. Matteucci R. E. Falucci
31.31.01.41 — 01.01.81 — 0S.0P.9S — 01.91	4	13 NEW LUCK 14 RETAMO 15 REYOZON 16 FELIPON	P. Tarrago J. Camano De Marco-4 J. Corso-2	3.56 Singapur - Relevada 3.56 Esmalte - Revola 3.56 Carngorm - Ronda 3.56 Apúrese - Foscat	E. C. Boni H. I. Santana A. Bianchimano A. Milani
— 71.41.71 01.61.21.81 — 91.81 — 8P.0P.91	5	17 SOLDADESCO 18 TUCARINO 19 RIGOR 20 DESORDEN	no correrá R. Díaz-3 O. Bersito-3 X. K.	3.56 Skyraider - Solange 3.56 Tucano - Bienparada 3.56 Apocada - Miss Betty 3.56 Guambalo - Estampada	V. M. Pereyra R. Cano V. Capparelli J. Arioso
— 91 — 01.01.61 — 01.51 21.21.81.31 — 8P	6	21 EPICAZ 22 EL OLIVIO 23 MALAQUINO 24 ADDESO 25 EXPUESTO	H. Guerrero-1 J. Vidarte F. Echagüe C. Balta-3 no correrá	3.56 Esmalte - Twenty Six 3.56 High Life - Mealvidé 3.56 Mapocho - Huellita 3.56 Retrial - Appia 3.56 Bar - Excelsiva	A. Fagúndez A. Canay A. J. Iriarte A. Moreno L. Sala

5ª Carrera Clásico U. F. VIGNART - 1400 metros A las 15.35

11.6S.11.3S 5S.9S.9S.5S	1	1 CIMARRON 2 BILLOQUE	P. Tarrago no correrá	5.60 1/2 Esquilino - Catificada 5.60 1/2 P. Canarina - B. Gipsy	E. C. Boni O. D. Dominguez
31.01.21.51 01.4P.6S.21	2	3 JABON 4 CHICHONERO	N. Yalet R. Ruti	5.60 1/2 M. Merry - Janitor 4.9P.3 Chivalry II - Nis	A. Crolla Angel García
01.61.41.71 3S.2S.3S.4S	3	5 POCHONITO 6 ESTRIBERO	J. Corso no correrá	6.60 1/2 Pelador - Chona 4.9P.3 J. Hauer - Estrellera	A. G. Gaiñ N. Ojeda
31.11.0P.4P 2P.2P.11.0P	4	7 HUMORISMO 8 NOMBRIENTO	no correrá A. Pauloy	4.9P.3 Vitelio - Yamahuida 4.9P.3 J. Tenorio - Nuncia	E. L. Clerc A. Jaimez
4P.31.6S.11 5P.41.7P.91	5	9 AMUSO 10 MIEL	O. Barattucci no correrá	4.9P.3 Black Out - Asuca 5.57 1/2 P. Canarina - H. Bee	A. Navarro C. A. Casalini
11.71.81.11 21.81.5S.6P	6	11 SIN FUSTA 12 TORRIJA	no correrá no correrá	4.9P.3 Alpinista - Sin Fusta 4.56 1/2 Tahoa - Normanda	V. M. Pereyra J. Migliani

6ª Carrera Premio JOSE HERNANDEZ - 1100 metros A las 16.25

(En esta carrera continúa la Apuesta Triple)

31.11.31.21 7S.9P.11.01 — 0S.11	1	1 PISTON 2 SACHEL	P. Tarrago no correrá	3.56 Umpapa - Izakera 3.56 Scratch - Maletilla	P. Finarelli A. Bianchimano
01.01.01.01 0P.61.41.4S — 11.01.41	2	3 FINLANDES 4 PIETRO	no correrá A. Saavedra	3.56 Snob - Fulana 3.56 Magabib - Picardie	A. Ferro A. Vicidomini
0P.41.01.61 01.51.01.61 01.11.41.61	3	5 BORNIO 6 CARABINERO	G. Roldán C. Sobral	3.56 My Love - Myuya 3.56 S. S. Merry - Carissima	F. Conte O. González
— 11.31 — 01.41.11 8S.3S.7P.71	4	7 ZAFARRANCHO 8 BURACO	F. Echagüe J. Vázquez	3.56 Shakespare - Zinga 3.56 Cairngorm - Bastille	G. de Saravia Idem
— 11.31 — 01.41.11 8S.3S.7P.71	5	9 GRAN TATO	N. Yalet	3.56 Grand Pa - Tota Rubia	E. L. Clerc
— 01.41.11 8S.3S.7P.71	6	10 HOMOGENEO 11 TIO PANCHO	N. Pereyra X. K.	3.56 Hyphen - Philopna 3.56 Testaterra - Laroché	J. L. G. Della F. Báez

7ª Carrera 1200 metros A las 17.15

Premio ASOCIACION DE VAREADORES DE LA PLATA (En esta carrera se completa la Apuesta Triple)

8S.4P.8S.0S 21.71.31.01 91.01.01.61 21.6P.01.31	1	1 KIM NOVAK 2 L. ARABE 3 BACONA 4 COLAGAITA	no correrá A. Inesta J. Ferrin no correrá	4.57 Quetral - Kriaka 4.57 Vitelio - Algarabía 4.57 Baradero - Mi Blasón 5.53 Umpapa - Calabria	F. A. Colonie L. Taborda B. D. Cabello L. D. Aguirre
31.31.71.21 61.0P.0P.0P — 01.01.01 0S.0P.01.01	2	5 BIENLLEGADA 6 AFONIA 7 IRIDIA 8 TEMOSA	N. Yalet J. Vázquez-1 D. Reynoso no correrá	4.57 Elusson - Borrada 4.57 Expeditious - Champ'ra 4.57 Iridia - Enaki 5.53 Barabotón - Tembora	A. M. Falcón M. E. Córdoba R. E. López C. J. Zamba
01.21.51.61 61.01.01.01 61.0P.71.71 0P.41.0P.41	3	9 BARRANQUILLA 10 BANDOLA 11 ACUTICA 12 ALIANZA	F. Echagüe J. Cano D. Torrella J. Corso-2	4.57 Penny Post - Bimbi 4.57 C. the Great - Bailadora 4.57 Sabroso - Activa 4.57 Sosien - Asia	J. J. Valle R. Vera A. Corsiglia J. Traversaro
01.21.01.01 01.51.5S.01 — 01.81.01 71.51.71.71	4	13 HEBREA 14 MUSULMANA 15 TAFALDA 16 PASIONARIA	A. Martínez-3 X. K. A. Sosa-3 no correrá	4.57 Filón - Herodiada 4.57 Bayeux - Muy Costosa 4.57 Tanteo - Falena 4.57 Sobroso - Pingüina	I. Coronel A. Vicidomini A. M. Tula V. Parisi
81.71.0P.0S 0S.0P.7S.0S 61.61.01.01 01.01.61.9S	5	17 GRANDE DAME 18 MANIA 19 ASIAX 20 TATAI	O. Brandi R. Sarfati-1 J. Cano X. K.	4.57 Damsel - G. Mère 4.57 C. the Great - Manila 4.57 Abdul - Bazuca 5.53 Cleworth - Tatada	A. E. Polo A. A. Santos A. J. Calenda M. E. Martínez

# Cimarrón Andará a Gusto por el Barro en el U. F. Vignart

Vale poco el clásico Uberto F. Vignart, que se correrá en pista mala, mañana en La Plata, como número central del programa, en esta corta seguidilla de reuniones hípias. El tiempo puso su granito adverso para marchitar las pocas esperanzas. Y dejó el campo desprovisto de figuras. Solo prometen estar presentes en la partida, la mitad de los anotados, encabezando la lista Cimarrón, el veloz hijo de Esquilino, que tratará de reeditar algunas de sus valiosas performances registradas a lo largo de su meritoria campaña. Se le animarán esta vez Chichonero, Abuso y Jabón, entre los más calificados oponentes, como para hacerle rendir prueba de suficiencia, en una corta estrada por el camino de los 1400 metros.

## Cimarrón Desborda Calidad

El agua no llegará al cuello, pero sí Cimarrón al disco, con muchos kilos de barro, en otra prueba de su admirable adaptación al terreno blando. Como buen hijo de Esquilino el pupilo de Eusebio C. Boni se destazará a gusto y haciendo valer sus ponderables ligerezas tratará de imponer su mayor velocidad, que lo llevó a consagrarse uno de los valores más firmes de nuestras pistas. Al actuar por última vez, el defensor de las sedas del stud Los Abuelos llegó tercero del avión a Chorro de Julio P. Penna, Le Marechal, en San Isidro y anteriormente se había impuesto en estas pistas a Escobar, en el clásico República de Colombia, en 1'13" para los 1200 metros. Con repetir esta performance no necesitará mucho más para adelantarse a los oportunistas rivales que le saldrán al paso mañana.

## Chichonero y Abuso

Por sus antecedentes y recomendaciones de pistas, los adversarios ms temibles que llevará el presunto favorito son Chichonero, que acaba de entrar segundo de Abuso, en pista húmeda; Abuso, que viene actuando con mucha regularidad y siguió el entrenamiento muy a gusto, registrando meritorios ejercicios y Jabón, que mojado puede hacer mucha espuma en los momentos decisivos de la lucha.

## BUENA VOLUNTAD HIZO SU PARTIDA FINAL EN EL FANGO, EN PALERMO

A pesar del estado de la pista fangosa, trabajaron algunos platos esta mañana en el hipódromo de Palermo, entre ellos Buena Voluntad que puso término a su entrenamiento en cancha fangosa. El resultado de los ejercicios controlados es el siguiente:

(2ª pista fangosa)  
BUENA VOLUNTAD, L. Boggiano 800 en 49" 3/5, con 12" 3/5 de final. EMBODY, O. J. Matteucci 700 en 43" en 37".

3.5, con 12" 3/5 de final, de los 1700 a los 1000.

BLANRIZU, C. Riero a la par de TIRATA, I. Lencina 1000 en 1'3" 4/5, con 12" 4/5 de final.

CAMIONERA, J. Cáceres y QUILLANGA, peón 500 en 30" 4/5, con 12" de final, de los 1500 a los 1000.

MIUCE, L. Boggiano 800 de segunda vuelta, en 51", con 12" 2/5 de final.

PERIFOX, E. Correa 600 en 37".

## NUESTROS CANDIDATOS

- 1º CYTOME (5); Bonviveur (16); Aguardiente (4)
- 2º FONTANELLA (5); Advertida (13); B. Noir (6)
- 3º BONIFACIA (4); Italiana (1); Maniática (7)
- 4º NEW LUCK (13); Caminito (4); Tucariño (18)
- 5º CIMARRON (1); Chichonero (4); Abuso (9)
- 6º GRAN TATO (9); Homogéneo (10); Pistón (1)
- 7º B'LEGADA (5); Colagaita (4); Mi Dorotea (24)
- 8º BUEN GALAN (9); Vitelius (11); Ingenioso (1)

## Partidas Finales de los Anotados en el Bosque

PRIMERA CARRERA De ayer: DON CRISPI, R. C. González 700 en 45" 2/5; AGUARDIENTES, L. Almirón 800 en 51" 1/2; BALAO, J. Camano 700 en 44" 2/5; AVENTON, P. Bustos 800 en 53".	Palermo de ayer: EXPUESTO, Tebes 600 en 37" 3/5.
SEGUNDA CARRERA De ayer: M. ZARATE, O. Corvalán 800 cómodo, JAUITA, C. Sobral 700 en 45" 2/5; BANDE NOIR, J. Gutiérrez 700 en 45" 2/5; BARNI, A. Inesta 800 en 52"; ADVERTIDA, D. Torrella 800 en 52".	QUINTA CARRERA De ayer: CIMARRON, P. Tarrago 700 en 44" 2/5; SIN FUSTA, N. Yalet 800 en 52".
TERCERA CARRERA De ayer: BONIFACIA, N. Yalet 800 en 51"; CHISPADA, C. Sobral 800 en 51"; LIQUEN, R. P. Rodríguez 800 en 51"; TOTUMA, I. Gauna en 51".	SEXTA CARRERA De ayer: PISTON, P. Tarrago 600 en 36" 3/5; PIETRO, G. Roldán 500 en 31" 3/5; BORNEO, J. Ranaña 700 en 44"; CARABINERO, C. Sobral 600 en 39"; HOMOGENEO, N. Pereyra 500 en 31" 3/5.
CUARTA CARRERA De ayer: LATENTE, P. Tarrago 700 en 43" 2/5; ALICANTE, R. P. Rodríguez 700 en 44" 2/5; MEACUERO, J. Lagostena 700 en 46"; HUAINO, C. Sobral 600 en 38"; CACHIMAYO, N. Yalet 500 en 31"; FELIPON, J. Corso a la par de A. DE LA CRUZ, A. Calaccio 800 en 51" 3/5; SOLDADESCO, J. Arriagada 600 en 37"; EL OLVIDO, J. Vidarte 600 en 38".	SEPTIMA CARRERA De ayer: L. ARABE, A. Inesta 800 en 53"; BACONA, J. Ferrin 700 en 45" 3/5; AFONIA, J. Vázquez 700 en 44"; BARRANQUILLO, F. Echagüe 700 en 43" 2/5; DAME, J. Corso a la par de INDIO ROJO, D. Elia 500 en 32"; ENTREVERADA, R. P. Rodríguez 700 en 45"; MI DOROTEA, M. Gil 600 en 37" 2/5.
	OCTAVA CARRERA De ayer: BILLETE, R. C. González 600 en 37" 2/5; VITELIUS, M. Alves 700 en 43" 2/5; BAXARITO, J. Vidarte 800 en 51"; S. CUENTO, R. Sarfati 500 en 31"; CONCERTO, N. Vismara 600 en 34".
	Palermo de ayer: PECOS, V. Enmalo 600 en 35" 4/5 de los

## LO QUE DESTACA LA INFORMACION

El mejor candidato:  
**BUEN GALAN**

Doblete probable:  
**BONIFACIA - CIMARRON**

Para la triple:  
**NEW LUCK - GRAN TATO - BIENLLEGADA**

El dato del reloj:  
**MI DOROTEA**

31.41.41.61 — 01.81 61.61.81.71 01.0P.01.0S 8S.9P.71.0P	6	21 ENTREVERADA 22 BLUE LADY 23 PEST 24 MI DOROTEA 25 MASCARIYA	no correrá X. K. R. Ruti M. Giles M. Carranza-3	4.57 Esmalte - Engañadora 4.57 Lingote - Hechicera 4.57 A. Lug - Marchadora 4.57 Malhechor - La Dorotea 5.53 Chacabuco - Cocheuta	C. Rodríguez E. C. Boni N. De Andrea D. Pérez F. A. Costa
8ª Carrera 1200 metros A las 18.5					
Premio SINDICATO DEL PERSONAL MENSUAL DE LA DIR. PR. DE HIPODROMOS					
11.01.81.31 11.01.0S.81 31.01.0S.61 8S.1S.71.81	1	1 INGENIOSO 2 UN FARO 3 BILLETE 4 ESQUILADO	H. Padula C. Botta-3 O. Brandi no correrá	4.57 Ingénio - Welame 4.57 Filón - Una Luz 4.57 B. Pansy - Escuelita 4.57 Palacioso - Esquila	J. B. Villiani O. C. Basán P. Orcajo M. M. Sosa
0P.01.01.01 11.01.01.01 11.01.0S.0S	2	5 HORNERO 6 PESTILLO 7 CHIN-MU 8 PELUGO	J. Contreras J. Vallejos J. Vázquez-1 P. Tarrago	4.57 Jacinto - Hechiza 4.57 Apúrese - Frametia 4.57 Chivalry II - Telepatía 4.57 Nitad - Pandurina	J. J. Amarillo L. Taborda T. Giovenille E. J. Aguirre
0P.0P.5S.4S 0P.0P.0P.41 61.91.01.31 0P.8P.0P.0P 71.01.0P.0P	3	9 BUEN GALAN 10 CURUVILU 11 VITELIUS 12 AMORETTO 13 PECOS	A. A. Dominguez no correrá F. Echagüe X. K. X. K.	4.57 Bungalam - Coyuntura 4.57 Cellier - Fricks 4.57 Vitelio - Los Canes 4.57 Tatón - L'Amorena 4.57 E. Ruler - Poligrante	A. R. Luján P. R. Díaz A. J. Iriarte E. R. Fogo E. Correa
21.31.61.01 — 01.11.01 5P.0P.31.1P	4	14 MORONDO 15 BAXARITO 16 FOMUL	J. Corso J. Vidarte J. Ibarra	4.57 Montmartre - C. Puntas 4.57 Baxar - Banira 4.57 Mulato - Foca	E. Fonseca J. Ochoa E. Arce
Rosario 101 41.01.0P.01 1S.9S.6S.6P 11.8S.9S.71	5	17 MAJARETE 18 SIN CUENTO 19 PAUSANIAS 20 NANDU	J. Aziltras-4 R. Sarfati-1 R. Armesto-3 A. Pauleau	4.57 Altruista - Majadera 4.57 Treador - Pura Coña 4.57 Enigmatic - Pomerania 4.57 La P. Prince - Dinah	S. Fuentes A. A. Santos E. P. Mover A. Jaimez
— 11.21 — 01.11.21 11.6P.0P.01 2P.9P.8P.0S 01.01.01.01	6	21 CONCERTAO 22 CUNNINGHAM 23 BARBECUE 24 JAGUEL 25 QUETRAHUE	N. Vismara O. Bersito X. K. T. Albertini no correrá	4.55 Seductor - Melody 4.57 Xaret - Clairfontaine 4.57 Timor - Bluesmoke 4.57 Moslem - Beautiful 5.55 Quetral - Obsequiosa	R. Pérez R. L. Barbieri E. C. Boni A. S. Hernández M. Ferreño



# YAPOK RECIBIO LA OVACION

La ovación fue para Yapok, no para Nerito, como esperaban los más entendidos. Ni para Jackpot ni Brooks, que iban a la lucha con fundadas pretensiones. Las palmas alcanzaron para Alfonso L. Salvati que se llevó el primero y segundo puestos y, por consiguiente, la dupla, por intermedio del hijo de Full Speed y Brooks, al trasponer éstos, en ese orden la meta, al abo de los 2.500 metros de una lucha que solo brindó un cachito de emoción en el primer tramo. No así en la parte final, donde hubo un Yapok que "nadaba" bajo el brazo fuerte de Anibal Etchart, en la pista fangosa, con brazadas largas y rendidoras. Y le

marcó bien el camino hacia el disco a su compañero de techo Brooks, para que todo quedara como lo había trazado el competente trainer Alfonso L. Salvati.

## Jackpot Salí Moviendo la Cabeza

Movió la carrera Jackpot y en su persecución se situó el del nombre parecido: Yapok. Más atrás quedaban, palpitando de cerca, el "rejuvenecido" Nerito y Brooks. Un cuerpo mantuvo el puntero en los primeros 500 metros. Al cabo de ellos se aproximó Nerito, para hacer valer su mejor calidad y muy cerca estaba tercero Brooks, que dejó bien controlado por Anibal Etchart,

en el fondo a su compañero Yapok. Este excepcional piloto que domina la profesión con notable acierto. Ya por los 1.400 metros Brooks aumentó el ritmo de sus brazadas y enseguida movió fuerte la carrera. No pudo impedirlo Nerito, que corría con cierta dificultad. Quizás encontró e nla reentre y la pista, un factor adverso, del que no pudo zafarse. Y fue así como a medida que iban superándose las distancias, su acción se empujaba ante la furia de sus rivales. En plena recta final, Brooks mantenía ventaja, pero muy pronto se le aproximó su compañero de techo Yapok y entonces pudo apreciarse que la lucha

## Algalia; con una Herida Contusa

El fracaso de Algalia, en la carrera inicial de esta tarde en Palermo, tiene su justificativo. La hija de Toropi se produjo, durante la carrera, una herida contusa en la caña del remo anterior izquierdo, que le fue curada en el servicio veterinario, para ser trasladada luego en el camión al stud de L. M. Farias.

se circunscribía a la yunta de Alfonso L. Salvati. Yapok y Brooks se alejaron de sus rivales y en mitad de la recta se insinuaba el dominio del hijo de Full Speed, que bien estirado aumentaba su ventaja en cada brazada, para alcanzar el disco con varios largos sobre el pilotado por R. Encinas, que por otros tantos dejó tercero a Nerito.

# Quefuego Iluminó la Triple; Dio \$ 5.934,60

## 1ª CARRERA

Bajo una cortina de intensa garúa se inició la jornada. Se lució en el fango Quiaca, en un final intenso con Valtkrout, palpitando de lejos Chomba y los restantes que llegaron desgranados. Rosa Star se adelantó en el pique, pero a poca andar pasaron Latonia y Valtkrout, que corrieron apareados durante el primer tramo. Al promediar la prueba prevaleció la pilotada por J. Lugin, al tiempo que avanzaba con muchas brías, remando firme, Quilaca, que en rápidas brazadas se aproximó a la puntera y en guapa lucha la redujo en los últimos tramos para imponerse por medio cuerpo, en 17"4/5. Chomba avanzó débilmente y llegó tercero, dejando cuarto a Perdurable.

### 1ª Carrera — Premio ETOLO — 1100 metros

		Gdor.	Placé	Pag.
1 QUIACA 57/53, J. Rolón ..	(12)	184025	41125	—
2 Valtkrout 57/54, J. Lugin ..	(7)	229875	41600	9.30
3 Chomba 57/54, J. Romero ..	(3)	61350	23450	34.50
4 Perdurable 57/54, J. Lugin ..	(10)	274975	71175	7.70
5 Rosa Star 57/53, F. Doval ..	(8)	254150	52150	8.40
6 Kin Novak 57/53, D. Torralba ..	(13)	79600	16700	27.80
7 Pajuela 57/53, U. Gaddy ..	(2)	16250	6475	131.20
8 Latonia 57/54, P. Bustos ..	(4)	33625	14500	90.10
9 W. Rain 57/54, N. Solas ..	(5)	33920	12875	63.20
10 Algalia 57/53, De Marco ..	(6)	30000	12925	71.30
11 Sinfe 57/53, N. Fernández ..	(9)	89150	26775	24.00
12 Estr. Bonita 57/53, D. Magariños ..	(11)	20000	6325	107.40
13 Quien Sabe 57/53, J. Juárez ..	(14)	1575	900	1359.60
14 Perdurable 57/51, R. Baldo ..	(16)	195050	42925	10.90
15 U Temosa 54/51, E. Navarra ..	(15)	4575	2200	468.00

Totales .. 1508100 377100  
NO CORRIERON: Fiesta Blanca (1).  
DIVIDENDO DE: Quiaca a gador. \$ 11.60, a placé \$ 4.60, de Valtkrout \$ 4.50, de Chomba \$ 6.50.  
GANADA POR: 1/2 cpa., el 3º a 4 cpos. - Tiempo: 17" 3/5 - Cuidador: R. Godoy - Caballeriza: Gualeguay - Quiaca por Quetral y Esquela (4 años).

## 2ª CARRERA

Picaron bien los aburridos del premio Partícula, menos Amónico, que sorprendió a su jockey Ramón Clafardini, que cayó a la pista, sin consecuencias. Puigüé se alejó rápidamente de los cuerpos de Mi Rey, corriendo tercero Beam y luego iban Menebo, Tramer, Rumbador y cerrando la marcha Personal. El lote se desgranó por la recta espesa y Amónico, con dirección salió galopando al frente, molestando la libre acción de varios rivales, cuyos jockeys debieron actuar con mucha cautela. Ya por los 1000 metros iba detrás de aquel Puigüé, con varios cuerpos sobre Mi Rey y a uno, apareados, Beam y Menebo, en tanto que mejoraba Personal. En los 1500 se abrió Amónico y Puigüé mantenía dos cuerpos de luz sobre su inmediato perseguidor que seguía siendo Mi Rey. En esa forma ingresaron en la recta final y muy pronto pasó Mi Rey, avanzando Menebo, Rumbador y Beam, para dominar bien Rumbador e imponerse por un cuerpo y medio a Beam, quedando a varios Mi Rey.

### 2ª Carrera — Premio PARTICULA — 2500 metros

		Gdor.	Placé	Pag.
1 RUMBADOR 57, O. Cosenza ..	(6)	154475	33350	—
2 Beam 57, A. Cufre ..	(1)	320350	59550	8.40
3 Mi Rey 57, T. Albertini ..	(4)	181750	23625	15.00
4 Tramer 54, D. Magariños ..	(12)	56075	17225	48.70
5 Personal 57, J. Contreras ..	(5)	448975	36500	6.00
6 Puigüé 57, J. O. Tapia ..	(3)	456550	60675	5.90
7 Amónico 54, R. Clafardini ..	(10)	256750	46275	10.60
8 Menebo 55, A. Etchart ..	(9)	42450	15775	64.20

Totales .. 1920075 292925  
NO CORRIERON: F. Vasco (2) - Balboa (7) - Giovanni (8) y Porraya (11).  
DIVIDENDO DE: Rumbador a gador. \$ 17.60, a placé \$ 5.40, de Beam \$ 3.90.  
GANADA POR: 1/2 el 3º a varios cpos. - Tiempo: 2'43" 3/5 - Cuidador: E. Carabajal - Caballeriza: Leonides Rumbador por C. The Great y Reclame (4 años).

## 3ª CARRERA

Sherbet debutó con un magnífico triunfo. Desde el pique se insinuó superior. Pero a poca andar hubo de resignar la posición privilegiada ante la insistencia de Nectarea, que le hizo fuerza y debió quedar segundo, delante de Márcula, Solas y Miquichén. Le duró poco la risa al puntero y en los 100 metros volvió a destacarse Sherbet, tomando dos cuerpos de luz sobre Márcula, que corría con ventaja sobre Nectarea y Solas. En esa forma el lote se deslizó por la recta final y al promediar la misma avanzó con muchas brías Solas, sin lograr dar caso al pilotado por José Caballero, que conservó así un cuerpo al trasponer la meta.

### 3ª Carrera — Premio SEBASTOPOL — 1600 metros

		Gdor.	Placé	Pag.
1 SHERBET 56, J. Caballero ..	(4)	701350	55800	—
2 Solas 56, R. Clafardini ..	(12)	540600	43350	7.50
3 Márcula 56, C. Sauro ..	(7)	827575	88005	4.90
4 Asti 56, J. Lugin ..	(10)	17450	6775	234.60
5 Miquichén 56, A. Etchart ..	(14)	223900	53350	18.20
6 Tanga 56, O. Cosenza ..	(15)	10500	3550	380.90
7 Norfolk 56, D. Magariños ..	(2)	33000	10700	124.70
8 Equivale 56, J. Suárez ..	(11)	8500	3050	481.60
9 Nectarea 56, J. Contreras ..	(13)	8475	3300	483.10
10 Gordillo 56, A. Cufre ..	(6)	512025	59600	7.90

Totales .. 2893375 323850  
NO CORRIERON: Gamay (1) - Nemotichai (3) - R. Bonet (5) - Chavla (8) - Silver (9) - Spartan (16) y Nango (17).  
DIVIDENDO DE: Sherbet a gador. \$ 5.80, a placé \$ 2.50, de Solas \$ 2.60, de Márcula \$ 2.30.  
GANADA POR: 3/4 cpa., el 3º a 3 cpos. - Tiempo: 1'40" 4/5 - Cuidador: R. A. Cepeda - Caballeriza: Basilio - Sherbet por Seductor y Coto - She (3 años).

## 4ª CARRERA

Al formalizarse la lucha Miralejos se desempeñó en ganancia seguida por Snow Time, Fergus, Quefuego y Letrán. La primera variante de consideración se notó en los 1000 metros, al pasar resueltamente Quefuego, colocándose segundo Fergus. A los 1500 quedaban Letrán y Miralejos. En esa forma el lote se deslizó por

## Resultados generales

la recta final, manteniéndose Quefuego, para alejarse fácilmente en los últimos tramos y lograr un triunfo aplastante por varios cuerpos sobre Letrán, quedando tercero, a medio pescuero, Snow Time, delante de Noides.

### 4ª Carrera — Premio CHISME — 1600 metros

		Gdor.	Placé	Pag.
1 QUEFUEGO 56, A. Etchart ..	(3)	199825	53250	—
2 Letrán 56, P. Tarraga ..	(2)	228750	58175	5.40
3 Snow-Time 52, P. Colman ..	(12)	145200	29975	8.50
4 Noides 56, N. Yalot ..	(10)	45875	16000	27.20
5 Noga 56, J. Caballero ..	(15)	49000	14800	25.40
6 Fergus 56, E. Jara ..	(17)	153175	32125	8.10
7 Trabazón 53, C. Abrit ..	(6)	14600	7575	85.60
8 Bar Tarpav 53, F. Doval ..	(7)	13700	10425	91.10

NO CORRIERON: Laborista (4), Estellon (8), Seaver (9), Snow (11), Fekínés (13), Yague (14), Gemelo (16) y Hincapié (18).  
DIVIDENDO DE: Quefuego a gador. \$ 6.20, a placé \$ 2.30, de Letrán \$ 2.20, de S. Time \$ 2.50.  
APUESTA TRIPLE: \$ 12.714.822. Total vales: 179.082. Vales adór: 45.514. Vales: \$ 279.30.

GANADA POR: vs. cpos. y el 3º a 1/2 pzo. Tiempo: 1'41" 4/5. Cuidador: E. Cassiane. Caballeriza: S. Souci. Quefuego, por Closworth y Queluz (3 años).

### 5ª Carrera — Premio OVACION — 2500 metros

		Gdor.	Placé	Pag.
1 Yapok 55, A. Etchart ..	(4)	364625	—	—
2 Brooks 52, R. Encinas ..	(4)	—	—	—
3 Nerito 57, F. Maldonado ..	(2)	346925	4.30	—
4 Jackpot 51, G. Rivero ..	(5)	358425	4.20	—

1069975  
NO CORRIERON: Totem (1) y Trinanda (6).  
DIVIDENDO DE: Yapok a gador. \$ 4.10.  
GANADA POR: vs. cpos. y el 3º a vs. cpos. Tiempo: 2'41" 1/5. Cuidador: A. L. Salvati. Caballeriza: La Adriánita. Yapok, por F. Speed y Yaciera (4 años).

## 6ª CARRERA

Mercurio se desempeñó al frente en los primeros metros, seguido por Bribón, Electrízante, Luisland, Su Excelencia y Mirasiera. Muy cerca entre sí los competidores se deslizaron por el tramo recto y al pasar por frente a las primeras tribunas se vio destacarse a Mirasiera, que llevaba a su estado a Fado, y casi en una línea Su Excelencia y Electrízante. Siguió en franca lucha los cuatro competidores, renunciando Fado en los últimos tramos, en tanto que Su Excelencia, Electrízante y Mirasiera se disputaron fuertemente el triunfo que logró, en definitiva, Su Excelencia, confirmado por el "Photochart". Segunda quedó Electrízante y tercero, también muy caquita, Mirasiera.

### 6ª Carrera — Premio NEY — 1100 metros

		Gdor.	Placé	Pag.
1 SU EXCELENCIA 57, A. Etchart ..	(3)	269000	34000	—
2 Electrízante 57, J. Camarost ..	(1)	151100	20725	21.90
3 Mirasiera 57, E. Jara ..	(2)	710250	114300	4.60
4 Luisland 54, J. Lugin ..	(9)	83425	19025	39.10
5 Inicua 54, O. Chamorro ..	(11)	46925	15700	70.50
6 Bribón 56, P. Tarraga ..	(5)	313725	48225	10.50
7 Mercurio 54, R. Clafardini ..	(8)	195650	26375	16.90
8 Arrufo 56, A. Barotucci ..	(4)	73900	18850	44.70

2331400 502755  
NO CORRIERON: Aquapé (6), Clarillo (7) y Curuvillú (12).  
DIVIDENDO DE: Su Excelencia a gador. \$ 12.30, a placé \$ 3.50, de Electrízante \$ 4.50, de Mirasiera \$ 2.40.  
A. TRIPLE. Valor del vale: \$ 1.613.90. Valor gador. 7.878.  
GANADA POR: 1/2 pzo. y el 3º a 1/2 cpa. Tiempo: 1'5" 2/5. Cuidador: A. Salvati. Caballeriza: B. Alicia. Su Excelencia, por Scratch y Vela (4 años).

## 7ª CARRERA

Dispuesta la suelta se vio decididamente al frente a Matucana, adelantándose a Fontanella, y detrás de ésta se ubicaron Quinoa, Miss Zárate y Patria. Por los 1600 metros la puntera mantenía un cuerpo de luz y ya estaba segunda Quinoa, que trataba de acercarse, sin lograrlo, ya que la pilotada por J. Guajardo se mantenía bien y en plena recta neutralizó el avance de Miss Zárate, que se escoltó a varios cuerpos, quedando tercero, a igual distancia Fontanella.

### 7ª Carrera — Premio EL CHACHO — 2200 mts.

		Gdor.	Placé	Pag.
1 MATUCANA 56, J. Guajardo ..	(11)	805050	65050	—
2 Miss Zárate 56, R. Sorfial ..	(13)	475800	75550	10.50
3 Fontanella 56, L. Martínez ..	(5)	92575	18225	47.40
4 Navuca 56, H. Clafardini ..	(3)	263900	41400	16.60
5 Quinoa 56, J. Lugin ..	(8)	550700	51400	7.90
6 Patria 56, C. Sobral ..	(14)	913125	91350	4.80
7 Craguillat 56, J. Leguizamón ..	(2)	44525	9825	98.60
8 Emprea 56, M. Carranza ..	(12)	7650	2475	5741.10

3094325 355275  
NO CORRIERON: Aquamarina (1), B. Noir (4), Apuesta (6), Routine (7), Nautiquita (9), Chapadora (10) y Botijuela (15).  
DIVIDENDO DE: Matucana a gador. \$ 5.40, a placé \$ 3.70, de Miss Zárate \$ 3.40.  
DIVIDENDO DE LA TRIPLE: \$ 5.934.60. Vales gador. 2.145.  
GANADA POR: vs. cpos. y el 3º a vs. cpos. Tiempo: 2'24" 3/5. Cuidador: F. D. Vitale. Caballeriza: G. Chapitea. Matucana, por Farewell y Envidia (3 años).

## 8ª CARRERA

Stamurá aventajó en el pique a Laca y cerca suyo se ubicaron Rosimar, Enchantment y Cessna, manteniéndose fuertemente hasta pasar las primeras tribunas, donde fue adelantado por Cuñamía. Siguió breve trecho apareados y muy pronto se vio renunciar a Stamurá, en tanto que avanzaban Enchantment, por

afuera y más atrás la Copla, los que se destacaron muy pronto y en franca lucha se acercaron a la meta, logrando prevalecer Enchantment por tres cuartos de cuerpo.

### 8ª Carrera — Premio PERSEUS — 1100 metros

		Gdor.	Placé	Pag.
1 ENCHANTMENT 56, C. Sauro ..	(9)	1395575	121925	—
2 La Copla 56, R. Clafardini ..	(3)	115025	19025	87.40
3 Faya 56, P. Tarraga ..	(20)	529925	80825	18.90
4 Malhumarar 56, N. Vismara ..	(6)	683800	93550	14.50
5 Cuñamí 56, H. Bouley ..	(14)	1562950	145975	4.40
6 Stamurá 56, A. Etchart ..	(10)	1231950	133775	8.10
7 Cessna 56, H. Padula ..	(4)	338925	52025	29.30
8 Psidias 56, L. Añaco ..	(8)	112675	25775	89.60
9 Laca 56, E. Jara ..	(6)	163600	38700	60.60
10 Acadina 56, R. Alen ..	(16)	347000	81850	28.90
11 Grey 56, P. Bustos ..	(18)	55075	15600	182.30
12 Tejito 56, H. Clafardini ..	(21)	252350	44500	39.10
13 Pasta-Frola 56, C. Sobral ..	(22)	70500	22400	142.10
14 Clinuda 56, N. Yalot ..	(23)	141925	31725	70.70
15 Rosimar 56, N. Fernández ..	(12)	71750	16250	140.70

7074125 924550  
NO CORRIERON: Rigoletta (1), Rama (2), Fulguración (5), Balto (11), Cursi (13), Tarja (15), B. Ille (17) y Qué Nieta (19).  
DIVIDENDO DE: Enchantment a gador. \$ 7.10, a placé \$ 4.30, de La Copla \$ 17.20, de Faya \$ 5.50.

GANADA POR: 1/2 cpa. y la 3ª a 2 1/2 cpa. Tiempo: 1'6" 1/5. Cuidador: J. Lapistoy. Caballeriza: U. Cuf. Enchantment, por B. Empire y Charm. (3 años).

## 9ª CARRERA

Puntó Granjeadora, para en seguida se hizo presente Kiyatanta y pasó resueltamente a enseñar el camino. Quedó en su persecución Aquella y más atrás se escalonaron Llanguiray, Selidia, Yerba Mala y Estrella Boreal. Se mantuvo la puntera en todo el tramo opuesto y al desembocar en la recta final la superó fácilmente Granjeadora, cortándose en ganancia, el tiempo que avanzaban Selidia y Llanguiray, para escoltarlos en ese orden a considerable distancia.

### 9ª Carrera — Premio CABARET — 2200 mts.

		Gdor.	Placé	Pag.
1 GRANJEADORA 54, R. Clafardini ..	(9)	1167600	—	—
2 Selidia 52/49, J. Lugin ..	(10)	936525	6.10	—
3 Llanguiray 57, H. Clafardini ..	(5)	394500	14.60	—
4 Kiyatanta 57, N. Yalot ..	(1)	960275	6.70	—
5 Est. Boreal 54, E. Jara ..	(8)	584975	9.80	—
6 Yerba Mala 52/48, J. González ..	(11)	23975	722.70	—

4067750  
DIVIDENDO DE: Granjeadora a gador. \$ 4.90. Llave ganadora: (4-5) \$ 7.70.

GANADA POR: 2 cpos. y el 3º a vs. cpos. Tiempo: 2'23" 1/5. Cuidador: J. F. Penna. Caballeriza: La Paulina. Granjeadora, por G. Weed y D. Mary (4 años).

## Noticias de la Reunión

Durante la reunión de esta tarde en el hipódromo de Palermo, se registraron las siguientes novedades que dio a conocer el con sariato:

### PRIMERA CARRERA

Rosa Star y Valtkrout tuvieron inconvenientes en los 500 metros.

### SEGUNDA CARRERA

Personal sufrió tropiezos en el codo. El servicio veterinario comprobó que Armonía presentaba eludificación del nudo anterior izquierdo.

### TERCERA CARRERA

Equivale y Solas tuvieron serios tropiezos durante el transcurso de la carrera, de los cuales dejaron constancia en el comisariado sus respectivos pilotos.

### CUARTA CARRERA

Letrán, Bar Torpay y Fergus no se afirmaron en terreno anormal, según declaraciones de sus respectivos pilotos.

### QUINTA CARRERA

El jockey Ramón Clafardini manifestó que su pilotado Mercurio no se afirmaba, por el estado de la pista fangosa.

### OCTAVA CARRERA

El starter dispuso suspender a Tejito, por su indolencia en los últimos metros.

### SEXTA CARRERA

El jockey Ramón Clafardini manifestó que su pilotado Mercurio no se afirmaba, por el estado de la pista fangosa.

### SEPTIMA CARRERA

El starter dispuso suspender a Tejito, por su indolencia en los últimos metros.

### NOVENA CARRERA



Congreso de  
Trabajadores  
Municipales

La Confederación Obreros y Empleados Municipales de la Argentina (COEMA) ha convocado para el 15 del corriente a un congreso nacional. El cuerpo se reunirá en la sede de los municipales de Santa Fe y considerará distintas cuestiones de organización de la entidad.

Las autoridades del gremio hicieron notar que el congreso se realiza en Santa Fe y que su personería gremial lo fuera acordada sin atinencia a Buenos Aires, Santa Fe y Chaco.

Paralización de  
Envíos a la Caja  
Ley N° 11.110

Desde el miércoles se reanudará el envío de partidas a la Caja 11.110 por parte de la Secretaría de Hacienda para saldar la deuda de esa secretaría con el citado organismo de previsión. El subsecretario de Hacienda hizo esta promesa a los miembros de la comisión intersindical de la Caja 11.110 que lo visitaron con motivo de la suspensión de las partidas.

Previsión Social

Entrevistaron al subsecretario de Seguridad Social del Ministerio de Trabajo, doctor E. Rabinovich, dirigentes de la Ascelación del Personal de organismos de previsión. Los visitantes le plantearon lo relacionado con la aplicación del nuevo escalafón para el gremio, la necesidad de cubrir las vacantes, los sueldos caídos durante el reciente paro, la bonificación del decreto que establece el régimen de licencias y la adopción de medidas tendientes a salvaguardar la moral de quienes ejercen la función previsional.

Peugeot

La empresa IFAFA, fabricantes de automóviles bajo licencia Peugeot, aclara en un comunicado que no ha procedido al cierre del establecimiento industrial, sino que suspendió a todo el personal obrero por cuarenta y ocho horas.

Agrega que la suspensión podría mantenerse, si la Dirección Nacional de Aduanas no revé la suspensión de despachos a plaza. Dice finalmente que con motivo de la anterior suspensión en el Registro de Importadores y Exportadores, reconocida luego como infundada por la secretaría de Hacienda, mantuvo a su personal durante dos meses abonando la totalidad de los salarios, pero que ahora se ve impedida de repetir la actitud, ante la nueva medida del organismo.

Papeleros

Fue suscripto en el ministerio de Trabajo y Seguridad Social un convenio nacional que acuerda mejoras salariales a 11.000 empleados y obreros de la industria del papel, celulosa y fábricas de techados, conos y ramillas. El mismo tendrá vigencia desde el 1° de setiembre ppdo., al 31 de agosto de 1964 y las mejoras acordadas representan un 25% sobre los salarios básicos del convenio anterior.

Petroleros

La Federación de Sindicatos Unidos Petroleros del Estado (SUPE) comunicó que la sexta etapa de construcción del agrupamiento Residencial "Villa Rica", ubicado en Villa Elisa (La Plata), vence indefectiblemente el día 22 del corriente y que tendrán prioridad para las últimas adjudicaciones de los chalets que quedan, los primeros en inscribirse. El 13 de diciembre a las 15 horas, con motivo de conmemorarse el día del Petróleo, se realizará un acto de destacadas proyecciones en "Villa Rica" y se procederá a la inauguración parcial de las obras.

Rurales

ROSARIO. — La Federación Argentina de Trabajadores Rurales y Estibadores, informó que ha sido postergado para el 18 de enero el congreso regional que había sido convocado para el 17 del actual. Debían elegirse las nuevas autoridades de la entidad gremial. La medida ha sido adoptada a pedido de numerosas seccionales y en razón de que para el mes en curso, se encuentran en pleno desarrollo las tareas del levantamiento de la cosecha fina.

Rescatar el Petróleo  
Para Nuestro País

El Secretario General de la Federación Sindicatos Unidos Petroleros del Estado, Adolfo B. Cavalli, expuso en la penúltima sesión del IV Congreso Mundial de Trabajadores Petroleros celebrado en Atenas, las reivindicaciones argentinas para la explotación de las riquezas nacionales de las fuentes de energía, refiriéndose en especial a la acción del General Enrique Mosconi unificadora de los precios de los productos para todo el país y forjador de la conciencia nacional de apoyo a la explotación de la industria del petróleo por Y.P.F.

Citó a continuación los contratos celebrados en 1936 y su nefasta repercusión al renunciar el país, por su intermedio, a proseguir en materia petrolera, la política de Mosconi. Señaló seguidamente la denuncia de los mismos en 1947, aludiendo a la propiedad imprescriptible e inalienable sobre las fuentes de hidrocarburos, llenando una vieja aspiración del Pueblo Argentino. Explicó después la actitud de la "revolución libertadora" que dejó sin efecto esa Constitución, la lucha de los monopolios yanquis, e ingleses por apoderarse del petróleo y de los resortes de la economía argentina que, como corolario, dio por resultado la firma por Frondizi de los funestos convenios petroleros, signo de una retorcida política entreguista.

Se refirió a la filosofía de la "privatización" impuesta por Frondizi y Alsogaray, como una manera de ir entregando Y.P.F. y crear el desempleo con su secuela de problemas sociales, como manera indirecta de atender contra la libertad y la organización sindical y quebrar la conciencia nacionalista del pueblo trabajador argentino.

Reiteró en esta oportunidad Adolfo B. Cavalli, la labor que realiza Y.P.F. en el terreno estrictamente técnico, señalando con particular énfasis la tarea de exploración del subsuelo comparándola con el trabajo de las compañías contratadas que viene a cosechar el fruto del esfuerzo de los equipos de Y.P.F. Esta situación la explicó el Secretario General de S.U.P.E. aportando al Congreso datos y cifras que hablan elocuentemente de la diferencia sustancial que existe entre el trabajo de los contratistas y el proceso de fomento nacional desarrollado por Y.P.F.

Terminó el Secretario General de S.U.P.E. su exposición afirmando que los trabajadores argentinos reclamaban una vez más el imperio del principio fundamental establecido por la Constitución Nacional de rescatar para la Nación sus riquezas naturales, entre las cuales el petróleo ocupa el más destacado lugar.

Se Mantendrá la Fuente de  
Trabajo de La Gallareta

Reincorporaciones

En una entrevista con el asesor de la Secretaría de Comunicaciones, doctor Roberto Astis, las autoridades de la Federación Obreros y Empleados de Correos y Telecomunicaciones resolvieron crear una comisión con la participación del gremio que estudiará la reincorporación de cesantes en esa repartición.

SANTA FE. — Una delegación de dirigentes de la CGT entrevistó al gobernador. En las conversaciones fueron tratados problemas laborales, especialmente se le solicitó información oficial referente a la situación de los trabajadores de la Forestal Argentina en La Gallareta.

El doctor Tessio, manifestó a los obreros que el directorio de la empresa ha hecho llegar al gobierno, por escrito, la aceptación de mantener una fuente de trabajo en la zona, mediante la instalación de talleres para reparación de vagones.

Se construirán, dijo el primer magistrado, 30 vagones diarios y serán ocupados 150 trabajadores que se desem-

peñaban en esa firma. Está asegurada también tareas para los obreros obreros. Pero se dispondrá el desmantelamiento de la fábrica de laminado para ampliar la capacidad de los talleres.

Para concretar este plan, la próxima semana viajará el doctor Tessio a la Capital Federal para entrevistarse con los miembros de EFEEA para la firma de un convenio de entrega de vagones.

LA DISCUSION DEL CONVENIO  
TELEFONICO INICIASE EL 12

El martes se reunirá la comisión paritaria nacional de los telefónicos para comenzar la discusión del convenio laboral para ese gremio.

Así lo informó el presidente de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones al gremio.

La Federación Obreros y Empleados Telefónicos hizo saber que esa entidad es la única autorizada para discutir con la empresa la renovación del convenio. La entidad hizo esta aclaración debido al rumor de que una organización de supervisores estaría tratando el convenio para la especialidad en forma directa con ENTEL.

USTED Y LOS ASTROS

ARIES

(del 21  
de marzo  
al 20 de  
abril)



Posibilidad de ganancias, pero también gastos imprevistos. Sus sugerencias serán escuchadas por compañeros o amigos. Nuevo gran amor.

TAURO

(del 21  
de abril  
al 20 de  
mayo)



Obre con decisión en el plano de su trabajo diario. Se aclara situación con amigo. El azar le sonríe. Nuevas y agradables relaciones.

GEMINIS

(del 22  
de mayo  
al 20 de  
junio)



Controle su tendencia al desorden y no contralga deudas. Gratos momentos en compañía de familiares o amigos. Amor con altibajos.

CANCER

(del 21  
de junio  
al 20 de  
julio)



No discuta con amigo por cuestiones de interés. Será mal interpretado. Reencuentro con antigua relación sentimental. Vigile su salud.

LEO

(del 23  
de julio  
al 22 de  
agosto)



Analice con espíritu de justicia los puntos de vista de los demás. No asuma una actitud intolerante. Carta o regalo agradable. No juegue.

VIRGO

(del 23  
de agosto  
al 22 de  
septiembre)



Podrá poner en práctica originales ideas. No deseches la colaboración de amigos. Exitos sentimentales sin importancia. Se concreta viaje.

LIBRA

(del 23  
de septiembre  
al 22 de  
octubre)



Su natural simpatía le harán salvar con éxito dificultades entre amigos. No rechace paseos ni diversiones. Cuida la salud. Descanse más.

ESCORPIO

(del 23  
de octubre  
al 21 de  
noviembre)



Postergue para más adelante planes que tiene entre manos. Sepa esperar época más propicia. Cambios en el hogar. En amor, bien.

SAGITARIO

(del 23  
de noviembre  
al 22 de  
diciembre)



Pasa preocupación por familia. No olvide antiguas amistades. Llega dinero esperado. Controle sus nervios a fin de no herir a quien ama.

CAPRICORNIO

(del 23  
de diciembre  
al 20 de  
enero)



No discuta con socios o superiores. Su actitud será mal interpretada. Ciertas noticias de persona ausente. El amor y la suerte le sonríen.

ACUARIO

(del 21  
de enero  
al 20 de  
febrero)



No se deje tentar por negocios de perspectivas demasiado halagüeñas. En amor, cuidado con el orgullo, es mal consejero. Se suspende viaje.

PISCIS

(del 20  
de febrero  
al 20 de  
marzo)



Lleve a cabo sus proyectos aún en contra de la opinión de socios o amigos. Déjese guiar por su intuición. Agradable fiesta o paseo.

SUS CARTAS ESTAN ECHADAS

♦	♠	♦	♥	♣	♦	♠	♣	♦	♥	♠	♣
O	C	T	B	A	R	O	D	A	U	R	E
♣	♥	♣	♥	♠	♣	♥	♣	♠	♥	♠	♣
L	E	A	N	A	N	A	T	Z	S	O	E
♥	♣	♦	♠	♦	♣	♥	♣	♦	♥	♠	♣
N	S	O	N	P	I	O	O	N	R	T	C
♣	♥	♠	♦	♠	♥	♦	♠	♦	♠	♥	♣
M	I	O	T	N	C	U	T	N	E	I	I
♥	♣	♦	♥	♠	♦	♠	♦	♣	♦	♣	♠
A	E	I	S	N	D	T	A	D	D	O	O

En estos sesenta naipes se encuentra encerrado un mensaje para usted. Acaso se trate de un augurio o de una advertencia, que no deberá desestimar. Para dar con el mensaje que corresponde al lector, éste debe proceder de la siguiente manera: si su nacimiento se ha registrado entre los días 5 y 11 (no importa el mes) elegirá PICAS; si se ha produ-

cido entre los días 12 y 19, TRESOL; si lo fue entre los días 20 y 27, DIAMANTES, y, finalmente, si su nacimiento al mundo aconteció entre los días 28 y 4, su palo será CORAZONES. Una por su orden, leyéndolas de izquierda a derecha, las letras que llevan las cartas al palo que corresponde a la fecha de su nacimiento y escribalas



# QUE NOS DEPARO LA SEMANA

## "LOS PAPELEROS"

## EN TEATRO

## "LA LOCA DE LA CASA"

Por DETO

A los cronistas teatrales se los ha obligado, en las últimas décadas, a conocer la ciudad a través de las salas que se habilitan con la sana intención de la representación. Ahora Fray Mocho nos lleva a Paternal donde en Manuel A. Rodríguez 1191 tiene su reducto. Allí han estrenado "Los papeleros", de la autora chilena Isidora Aguirre.

El submundo de los papeleros —nuestros "cirujas"— está dado con lacerante justiza. Nada hay gratuito en este testimonio de la animalidad a que se confina a seres humanos que en el estrecho cuadrado de su basural, solo esperan satisfacer las mínimas exigencias de su triste confinamiento, antes que llegue la muerte: única justicia que le han reservado sus semejantes. ¿Puede pedirse piedad, comprensión, solidaridad? Isidora Aguirre los describe, no los defiende; pero consigue que la narración sea un grito, un llamado de atención, una documentada realidad. Hombres simples, medrosos, pobres de toda pobreza, solo pueden adivinar que esa es su cruz. Sin ninguna esperanza. Aunque nadie se acuerda de ellos, ni el Estado, ni sus compatriotas, ni el patrón, brindan por la patria todos los 18 de setiembre, y bailan la

cueca y, por qué no, recuerdan las estrofas de su himno... "Puro Chile tu cielo azulado, puras brisas se cruzan también y ese mar que tranquilo te baña es la copia feliz del Edén" (Citamos de memoria). Los guioneros de la parábola bíblica a que hace referencia la autora de "Población esperanza" están ahí ante nuestros ojos esperando que alguien los ayude, puesto que ellos, reducidos a la muerte en vida, nada pueden hacer.

La narración de la señora Aguirre es eminentemente teatral. Ha sabido calibrar la trama, hacer de seres imaginados, personas de carne y hueso. Hay verdad. Así lo comprendió en su calidad de director, Leonardo Goloboff. Su puesta —luchando con precariedad de medios y de espacio— es muy estimable; consiguió insuflar el clima de sinceridad necesario.

Anotamos trabajos dignos de destacar a cargo de Roberto Zabala, Walter Soubrié, Fernando De Muro y, muy especialmente, Sara Safigueroa, de un candor y dulzura cautivantes. Excelente la música de Gustavo Becerra y correctas las interpretaciones en guitarra de Héctor Martínez Arias, oficiando de enlazador de los sucesos.

Ha presentado su segundo espectáculo en nuestra Capital el elenco del Teatro Popular de Madrid. En el Argentino acaban de poner en escena "La loca de la casa", comedia en cuatro actos de Benito Pérez Galdós, revisada por Claudio de la Torre.

El autor de "Episodios nacionales", "Marianela" y "El abuelo", uno de los novelistas más leídos de la lengua hispana, llegó al teatro con ideas renovadoras. Quien como el que esto escribe, creía que el teatro de Benito Pérez Galdós estaba irremisiblemente perimido, se ha equivocado. Hay demasiada galanura —sino originalidad y pensamientos trascendentes—, sutileza y sentido crítico, como para desprestigiar el material. Creemos que ha sido un error de la adaptación al vestir la comedia de actualidad. Ello solo consigue restar importancia a la idea y pintar con simpleza a una sociedad actual a la que, es evidente, no van dirigidos los dardos lanzados por Pérez Galdós. Hay que establecer que lo fundamental es la época; el texto va de rechamante a un destinatario: la burguesía retrógrada de fines de siglo, con sus melindres y desubicaciones. Contra ella se levanta el José María Cruz, personaje que viene a representar la fuerza creadora del

hombre, el "vicio adquirido por virtud del trabajo". Claro que Pérez Galdós ataca sin marcado deseo de llagar. La anécdota es muy enclenque y su final convencional viene a reserir el espíritu que se advierte en todo el primer acto de "La loca de la casa". Por momentos nos parece asistir a la representación de una comedieta cuya única virtud es la estilística. Y, sin embargo, hay entrelíneas de gran valor conceptual.

La comedia de Pérez Galdós gustará. Tal presunción no es aventurada luego de encontrarse con las excelencias del texto de "La loca de la casa" que, en cierto modo, vino a echar por tierra una literatura dramática, grandilocuente y vacua cuya cabeza visible fue el increíble premio Nobel, Echegaray.

José Gordón Paso se halla más a gusto dirigiendo comedia. Si bien no descoló en ésta, movió con más soltura a los intérpretes. Volvió Hebe Donay a servir un personaje con mesura; su cuasi monjita estuvo delineada sin artificios. Buen trabajo nos pareció el de Jaime Redondo ahondando un basto acudado; tal vez se repitió algo, pero en ningún momento soltó la composición impuesta.

## EN TELEVISION

## "CANTA LUCHO GATICA"

Canal 9 consiguió contrar al melódico trasandino Lucho Gatica. Es un intérprete de gran popularidad y apresuremonos a decir que bien ganada. "Canta Lucho Gatica", que así se llama el espectáculo que acaba de inaugurarse, no ha ofrecido en su primera entrega nada novedoso. Todo queda librado a la ma-

yor o menor calidad de los participantes.

Una cámara sin grandes inquietudes —la manejó Vicente Ariño— se limitó a fotografiar. Y así, en ese

plano opaco, desfilaron las atracciones del programa. Figuras muy conocidas de nuestra televisión; probadas en cien espacios, repitiendo, como el ballet de

Victor Ayos, canciones y gestos que ya el público les conoce. Un show más que tiene solo el atractivo de la voz y la presencia de Lucho Gatica. Cantó cinco

canciones, tal vez muchas para cincuenta minutos de transmisión. "Luna tucumana" fue vertida caprichosamente; desentonó; en cambio en su personal estilo

melódico descoló en las cuatro restantes.

"Canta Lucho Gatica", y es una pena, no innova en el género. Hacerlo sería tarea de ingenio o talento; no pidamos tanto, pero sí, al menos, un espectáculo u joso, alegre, vivaz, diferente. Si alguna de estas circunstancias no se da, pasará sin pena ni gloria. ...

## "AVENTURERO DEL PACIFICO"

Una duda —aún sin disipar— asió al cronista luego de la proyección de "Aventurero del Pacífico": ¿Cuál fue el propósito de John Ford ("El delator", "La diligencia", etc.) al filmar esta película? ¿Artístico? Ni arribos hay de ello. ¿Comercial? Falta espectacularidad, despliegue. ¿Entonces?... Entonces, dedúcese una conclusión, pero lo doloroso de ella exige un "replanteo" de los términos de esta realización:

La progresión argumental refiere el afincamiento de tres compañeros de armas en una isla de la Polinesia, con olvido absoluto de sus familias y de sus bienes; el arribo de la hija de uno de ellos, que llega a conocer a su padre convertida en directora de una empresa naviera, en tanto aquél —en el interin— se ha unido matrimonialmente a una aristocrática nativa (ya fallecida) y tiene tres hijos; el convencional empeño de los amigos por evitar a la huésped el "shock" legal-emotivo; la fulminante adaptación de ésta a un medio y costumbres totalmente diversos de los suyos; la consabida historia sentimental que surge de la situación con ribetes "paternales" y "maternales", y con el imprescindible aditamento de un "tercerito en discordia", y todo salpicado con nutridas peleas, falseadas en sus motivos y en su mecánica, y rematado con el clásico "happy end". Si a esto agregamos un desaprovechado escenario de lujurante belleza y una interpretación sin relieves, en la que se pone de resalto la excesiva madurez para el papel de John Wayne (más estereotipado que nunca), el desafortunamiento de Lee Marvin ("Ballinger de Chicago") y el cruel paso de los años sobre el rostro y la figura de Dorothy Lamour, tendremos que derivar fatalmente en esa consecuencia de la que hicimos

mención, y que, en última instancia, pudo haber salvado —aunque fuera parcialmente— un manejo inteligente de la cámara —también inexistente— y es que, mal que nos pese a todos, "Aventureros del Pacífico" es el resultado de la senilidad creativa de ese notable realizador americano que ha sido John Ford.



WAYNE

La vida de los hombres de mar, que ha tentado a tantos realizadores cinematográficos, canalizó en esta oportunidad la inquietud de Renato Castellani, el regista italiano cuya producción se ha caracterizado por un decidido tono localista. Pero la empresa acometida resultó solo parcialmente lograda, porque mientras un acertado tratamiento formal posibilitó una más o menos acabada pintura costumbrista, la diversidad temática resinó la estructura total de la obra, que se diluyó en un deshilvanado relato de tres episodios con personajes deficientemente delineados y con una vinculación anecdótica mecánica y no siempre explicable.

Y lo lamentable es que Castellani tuvo en sus manos la ocasión de cristalizar una producción importante, para ello le hubiera bastado con explotar debidamente todas las posibilidades que ofrecía la historia protagonizada por Gina Lollobrigida y Jean-Paul Belmondo, por la riqueza psicológica de sus criaturas y la multiplicidad de situaciones que podía originar su relación sentimental, producto de medio y circunstancias con un evidente trasfondo conflictual. Sin embargo, no solo desaprovechó esa veta narrativa, sino que, además, remató incoherentemente su limitado enfoque, con la agravante de una inhábil conducción interpretativa, que si en el caso de Gina tiene el descargo de las restringidas virtudes histrónicas de la aquí "afeada" estrella peninsular, en la labor de Belmondo se pone particularmente de manifiesto por una marcación sumamente exagerada que desorbita el personaje.

## EN CINE

Por LEAR

## "MARE MATTO"

## "DE LA MISMA CARNE"

Un p.omisoria figura aparece en el firmamento cinematográfico europeo: el regista alemán Jürgen Goslar. Hombre de extracción televisiva, solo su vigoroso estilo narrativo y una noción del ritmo prescindente del que pudiere emanar directamente de la anécdota impiden



SOMMER

que este film germano se incluya en esa suerte de anonimato que se integra con las realizaciones reputadas como olvidables.

Una frase de L. protagonista: "Cada uno debe obrar de acuerdo con lo que cree que está bien. Todo lo demás es hipocresía", refleja el peculiar concepto de la moral y de la justicia, y explica su lenta caída en la abyección física y espiritual. Y esta degradación constituye, justamente, la raíz temática de la película, no muy original, evidentemente, y con profusión —por natural consecuencia de su índole— de artistas melodramáticos, con cuya existencia se hizo visible el talento de Goslar, o 3 amalgamando esos elementos ya arcaicos de la literatura y del séptimo arte universales con un moderno lenguaje expositivo, en el que la cámara, con ágiles desplazamientos e implacable escrutación de los rostros, es el eje, y el texto solo tiene una relevancia secundaria, confirió al film un positivo valor estético, que relegó el carácter por momentos folletinesco de la trama.

La interpretación acusa niveles parejos, aunque quizá la veteranía de Wolfgang Preiss le permite sobresalir del conjunto. Elke Sommer —la ahora "pin up" hollywoodense—, que encarna el personaje central, muestra, además de su esplendente belleza, aceptables condiciones de actriz, que le permiten adecuarse sin mucho esfuerzo al "rol", mientras Got George y Berta Drews, que completan el "cast" protagónico, tienen una desempeño correcto, aunque aquél por instantes sobreactúa su papel. La fotografía es de excelente factura, y la música —con algunas estridentes innecesarias— solo crea.

## "YAMILA"

Gamila Bouhred no es la heroína de un film. Es el testimonio vivido de un tiempo de atrocidades. Si no fue justicada se lo debe al mundo off Francia. Quienes glorian —con razón— a Juana de Arco, no se animaron a alcanzar la altura de los ingleses, aunque en las torturas a esta muchacha argelina llegaron a un salvaje refinamiento que empalideció a los antepasados jueces de la doncella de Orleans.

La línea argumental y aun el estilo empleado por el director Yusef Chachine —con ser estimable— no puede eludir los convencionalismos ni los lugares comunes de una película estadounidense de guerra, espionaje y comandos; presenta a los franceses y legionarios como a fieras y a los patriotas como a seres seraficos. Pero hay algo más en esta película. Mucho más. Magna una producción valiente, se alza en todo el film el símbolo de un pueblo en busca de su libertad. Duele compro-

bar que los descendientes de quienes tomaron la Bastilla hayan caído, en pleno Siglo XX, en la sima de la degradación para sojuzgar a un pueblo de seres humanos y sumirlo en el terror. El colonialismo se derrumba en el mundo; Francia, desgraciadamente, no quiso admitir la realidad, perder el negocio argelino que beneficiaba a la metrópoli.

Nos felicitamos de que "Yamila" sea conocida por nuestro público a la vez que nos preguntamos qué intereses habrán sido puestos en juego para su prohibición hasta la fecha. La política de omisión siempre esconde en sus alforjas bajos designios. Acaso se haya creído que con el silencio se quedaba bien con una colectividad amiga. Tomta presunción.

"Yamila", la muchacha argelina que nos muestra la patria de plata, es la historia de un hecho real

Que la película nos muestre una parcialidad de la lucha por la liberación en nada invalida la verdad de un pueblo que quiso —como el nuestro en su oportunidad— romper las cadenas de esclavitud y dependencia de una metrópoli destrumanizada y atroz. Las armas jamás podrán contra el aliento de libertad de los pueblos. Talleyrand supo decir alguna vez a Napoleón: "Con las bayonetas, sire, se puede hacer todo menos una cosa: sentarse sobre ellas".

El film merece verse. Por su valentía, por su veraz ambientación, por su cristiana denuncia. El rostro de Magda —su protagonista— recoge todos los matices de una brillante labor; mas, por sobre todos esos imponderables, está la entrega sin desmayos. Por momentos adquiere la estatua de la patriota que encarna.

DETO.



# TV PROGRAMA

HORARIO	CANAL 7 32 - 7093	CANAL 9 72 - 3075	CANAL 11 91 - 9236	CANAL 13 27 - 3601
16	LA RONDA DE LA FORTUNA Programa de entretenimientos.	SABADOS CIRCULARES con Nicolás Mancera	LOS TRES CHIFLADOS Serie	
16.30	Conduce: Jorge Beillard, Tato Cifuentes, M. Harrys, Francis y A. Targa	Notas, reportajes, música, canciones	EL DESAFIO DEL HOMBRE REVOLVER A LA ORDEN	
17		concursos y la cámara	MUSICA DES-DE Telerama	LA RUTA DEL SOL Serie
17.30	TEATRO EXPLICADO	Indiscreto	CATCH INTER-NACIONAL	GUITARREA-DA. Animas Anibal Cufre
18	PANORAMA MUNDIAL	LA PANDILLA DEL PUNTO 9	Relatos: Roberto Maidano	
18.30	Comentarios filmicos de actualidad a cargo de Alfredo Sudrez	Prog. musical	LA ERA SINIESTRA Serie	AVENTURAS EN EL PA-RAISO. Serie
19	NOTICIERO TV (2ª edición)		Aventuras, c. G. Mc Kay	
19.30	ACTUALIDADES FRANCESES	SUNSET STRIP	LOS ACUA-NAUTAS. Serie	EL CLUB DEL CLAN
20	PEÑAS EN TV	Serie	SUGARFOOT	
20.30				
21	EN CASA DE	DAR EN EL BLANCO	Serie Hoy: "Isla de prófugos"	DE TODO CO-RAZON. Tele-teatro. con F. Siro
21.30	LOS VIDEA	D'Agostino	EL SHOW DE LOS SABADOS	TELECATA-
21.45		DESNUDA	con B. Bonnet, G. Andreu, los Mac Ke Mac's, S. Bal, A. An-chart (h.), M. Rosa Fugazot	PLUM
22	NOTICIERO TV (3ª edición)	Serie	EL REPORTER ESSO	
22.30	CINE: "Volveremos a vivir", con Ida Lupino	TITANES EN EL RING	PRONOSTIKA	LOS DEFEN-SORES. Aveni-de dos aboga-dos por impo-ner la ley
23		Catch		
23.15				
23.30				
24				
0.30	AL LLEGAR LA MEDIANOCHE	GALERIA DE LAS SORPRE-SAS. Cond. C. D'Agostino e I. de Soria	"La dama marcada", c. Susan Hay-ward y Ch. Heston	"La hora de los hombres", con Marfa Duval
0.35	CINE: "Las aventuras de Mandrin", c. R. Vallone y S. Pampanini			

## SABADO A LA NOCHE, CINE... Y TEATRO

La cartelera teatral y cinematográfica metropolitana presenta los siguientes títulos, agrupados según el género a que pertenecen:

### En Cine

**DRAMA:** "David y Lisa" con Keir Dullea y Janet Margolin (Plaza); "8 1/2", con Marcello Mastroianni, dirigida por Federico Fellini (Premier); "De la misma carne", con Elke Sommer Wolfgang Preiss (Iguazú); "Hotel Internacional", con Elizabeth Taylor y Richard Burton (Arizona); "Amor en sombra", con Libertad Lamarque (Gloria y Gran Victoria); "Yamila", con Magda (Libertador y Paramount); y "La gran tentación", con Gary Cooper y Anthony Perkins (Luxor).

**POLICIAL:** "Cualquiera puede ganar", con Jean Gabin y Alain Delon (Astor y Metro); "Testigo de cargo", con Charles Laughton y Marlene Dietrich (Metropol); y "Estrictamente privado", con Anita Ekberg y Claudio Gora (Grand Splendid y Trocadero).

**COMEDIA:** "El suceso", con Vittorio Gassman y Anouk Aimée (Capitol y Sarmiento); "Irma, la dulce", con Shirley MacLaine y Jack Lemmon (Ambassador); "Vive l'amour" con Lili Palmer y Charles Boyer (Ideal); "Mare matt", con Gina Lollobrigida y Jean-Paul Belmondo (Caillao y Gran Rex); "La parmigiana", con Catherine Spaak y Nino Manfredi (Paris); "Señorita Angel" con Romy Schneider y Henri Vidal (Renacimiento); y "Los hijos de papá", con Jackie Gleason y Glynis Johns (Suipacha).

**COMEDIA HUMORISTICA:** "Canuto Cañete, conscripto del 7", con Carlos Dalá (Monumental).

**DE AVENTURAS Y GRAN ESPECTACULO:** "Cleopatra", con Elizabeth Taylor y Richard Burton (Broadway); "Lawrence de Arabia", con Alec Guinness y Peter O'Toole (Metropolitan); "La conquista del Oeste", en cinerama (Casino); "Los dos desafíos", con Walter Pidgeon y Gilles Payant (Normandie); "La amenaza verde", con Howard Keel y Nicole Maurey (Hindú); "El aventurero del Pacifico", con John Wayne y Lee Marvin (Opera); y "Lancha torpedera 109", con Cliff Robertson (Ocean y Los Angeles).

**DOCUMENTAL:** "Flying Clipper", en M.C.S. 70 (Biarritz).

**DIBUJOS ANIMADOS:** Varios (Novedades, Municipal, Avenida y Real).

### En Teatro

**DRAMA:** "Tiempo de Feder", de

Levinson, con Eva Donge y Fernando Labat (Teatro General San Martín); "Becket", de Anouilh, con Duilio Marzio y Lautaro Murúa (General San Martín); "Culpables", con Mecha Ortiz (Comedia); "La idiota", de Achard, con Luisa Vehil (Liceo); "Delito en la isla de las cabras", de Betti, con Aida Luz (Pequeño Teatro); "La falsa verdad", de Luzuriaga, con Ricardo Trigo y Mora Milton (Lasalle); "Yo estuve aquí una vez", de Priestley por El Carrero de Tesis (El Gorro Escarlata); "...y él fue por los campos", de Shamir, con Oscar Rovito y Barbara Mu-



JACKIE GLEASON

jica (Teatro Mitre); "Juan de las Piedras", de Lastra (Sarmiento); "Las ranas cantan de noche", de Ferrari (Miguel Cané); "Rashomon", de Fray y Michael Kanin, por el Grupo del Sur (San Telmo); "El señor Fulano", de Massa, con José María Gutiérrez (Soleil) y "La zorra y las uvas", de Figueredo, con Carlos Acebal (Candilejas).

**DE VANGUARDIA:** "Historia del zoológico", de Albee, con Ignacio Quirós (IAM).

**POLICIAL:** "La ronda del murciélago", de Rinehart y Hopwood, con Maruja Gil Quesada y Lita Soriano (Santa María del Buen Ayre).

**COMEDIA:** "Pimienta" de A. Saina Cruz, con Luis Sandrini (Cómico); "La pulga en la oreja", de Feydeau con Pepita Martín y Manuel de Sabatini (Ateneo); "Las aventuras del soldado Schweyk", de Brecht, con Migue, Liger, dirigida por Inda Ledesma (IFT); "Napoleón o el hombre del destino", de Shaw (Agón); "Los derechos de la mujer", de Paso, con Angel Magaña y Gilda Louisek (Empire); "La s...ra Barba Azul", de Ortega, con Nini Marshall y Raimundo Pastore (Buenos Aires); "Departamento de solteros", con Oscar Casco y Hilda Suárez (Florida); "Una mujer sin importancia", de Wilde, por la Comedia Nacional (R gina); "La loca de la casa", de B. Pérez Galdós, con Hebe Donay y Delina Jaufret (Argentino); "Morena Clara", de Quintero y Guillén con Ana María Campoy y José Cibrán (Avenida); "Carolina Paternoster, de Pappo, con Tita Merello y Enrique Serrano (Alvear), y "Buenos días, mamá", de Pappo, con Ricardo y Mario Passano (Atlántico).

**COMEDIA MUSICAL:** "Can Can", de Cole Porter, con María Concepción César y Ernesto Bianco (Coliseo); "Irma la dulce", con Xenia Monty y José María Vilches (Smart); "Buenas noches, Buenos Aires", de Taboada, con Hugo del Carril, Mariano Mores, Virginia Luque y otros (Astral); y "Tango", con Anibal Troilo, Edmundo Rivero, Nelly Vázquez y otros (Odón).

**COMEDIA HUMORISTICA:** "Qué luna de miel, mamita!", con Agustín Castro Miranda (De Arte); "Cómo me falló el horóscopo", de Cammarota, por el conjunto de Telecómicos (Sols) y "La Honestidad, Alojamiento, qué conventillo violento!", de Mamone, con Félix Mutarelli y Reinaldo Mompel (Marconi).

**REVISTA:** "Ya tiene medico el pueblo...!", con Mario Fortuna, Leonor Rinaldi, Pinocho y otros (El Nacional) y "Miren qué cabeza loca", con Dringus Ferrás, José Basso, Los Jazz Jingers y otros (Maipo).

### Trasnoche

**EN TEATRO:** "La Revista de los 100 pesos" (El Nacional) y "Tango" (Odón).

**EN CINE:** "Irma, la dulce" (Ambassador); "Mare mató" (Gran Rex); "Pistoías de la frontera" preestreno con Robert Taylor (Normandie); "Algo que parezca amor" preestreno (Opera); "Yamila" (Paramount); "Verano de amor" (Unión).

## ESPECTACULOS TEATRALES Y VARIEDADES PARA HOY

**COLON** - Hoy: 9, 21 hs. Función Extraord. Nº 53. Espectáculo Coreográfico. Ballet: EL LAGO DE LOS CISNES (Versión Original Integral) Música de Tchaikovsky. Producción de Jack Carter, según la coreografía de Petipa-Ivanov. Director de Orq.: MANFREDI ARGENTINO. Dir. del C. de Baile: T. GRIGORIEVA. Escenografía: V. Vest. D. Ortolani. Vestuario: N. Mac Dowell. Ayte. Coreografía: J. Tomlin. Cpo. de Baile Est. y Orq. Filarm. de Bs. As. Plat. \$ 300. Loc. en venta.

Los espectáculos darán comienzo a la hora indicada, no permitiendo el acceso a la sala una vez iniciados los mismos.

-Martes 12, 21 hs., 16ª y última función de Gran Abono. LA PASION, SEGUN SAN MATEO, de J. S. Bach. Solistas: Garbarini, Hoffman, Kmentt, Crass, Martelli, Gallardo, Schultz. Dir. de Orq.: Karl Richter. Dir. del Coro: R. P. Luis de Malleda. Ayte. dir. del coro y dir. del coro de niños: V. Sciammarella. Coro y Orq. Est. del T. Colón. Platea, \$ 850. Sob. de abonos en venta desde mañana. (Para esta función es obligatorio traje de etiqueta en platea y palcos).

Bolería: Todos los días, de 10 a 20 hs.; días de función hasta una hora después de iniciada la misma, en A. Toscanini (Viamonte) 1124.

**MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN** - Corrientes 1530, 46-8611.

-Sala Martín Coronado. Hoy a 18 y 22 horas.

**BECKET**

de Jean Anouilh con Duilio Marzio, Lautaro Murúa, Norma Aleandro, Bernardo Perrone. Direc. Mario Rella loc. vta. dos días de anticipac. Platea, \$ 100. S.P., \$ 70.

Sala Casacuberta. 18 y 22 horas.

**TIEMPO DE FEDERICA**

de Luis M. Levinson con Eva Donge, Fernando Labat, Teresa Blasco, Juan Carlos Palma. Direc. Armando Discépolo, Plat. \$ 80. Localidades en venta con dos días de antic.

**ALIANZA FRANCESA T.A.F.** - Córdoba 946.

**ON NE SAIT COMMENT**

de L. Pirandello (Premio Nobel). En francés. Dirección: Jaime Jaimes. Localidades numeradas. 22 horas. Platea, \$ 120.

**ALVEAR** - Corrientes 1609.- 46-6076. TITA MERELLO en CAROLINA PATERNOSTER, con Enrique Serrano y un gran elenco. Hoy, a las 22.15.

**ANTIGUO SOLIS** - B. de Irigoyen 1431. 26-1487. Mañana desp. DEL SOLIS NADIE ME MUEVE Aldo Camarota presenta.

Revista cómica musical. Cómo me falló el horóscopo.

**ARGENTINO** - Bm. Mitre 1448. 37-9324. Teatro Popular de Madrid.

**LA LOCA DE LA CASA**

B. Pérez Galdós, 18 y 22 hs. M. Donay-Delfina Jaufret con A. Bove, J. Redondo. Direc. Gordón Paso.

**ARTEA** - Bm. Mitre 2289. 48-3333. Hoy, a las 18.15 y 22.15 hs. estreno. Z. Guenol en:

**KORCZAK Y LOS NIÑOS**

de E. Sylvanus. Dir.: R. Relman, con H. Teselin, N. H. Rivas F. J. Luppi y A. Pral. Mañana 20 horas.

**ASTRAL** - T. E. 46-5707. Hoy, 17.45, 21 y 23 hs. Exitó clamoroso: BUENAS NOCHES, BUENOS AIRES Hugo del Carril, Virginia Luque y gran elenco.

Localidades en venta con 5 días de anticipación. Pullman \$ 100.

**ATENEOS** - Paraguay 918. 31-2888. Últimas semanas, 18.15 y 22.15 hs. Pepita Martín y M. de Sabatini, Laszonne, Lavie y O. Pacheco, en el éxito cómico:

**LA PULGA EN LA OREJA**

(Inconv. para men. de 18 años).

**ATLANTIC** - Belgrano 1240. 38-2726. Hoy, a las 18.15 y 22.15. Compañía Ricardo y María Passano en BUENOS DIAS MAMA. Grandiosa éxito.

**AVENIDA** - Av. de Mayo 1222. 38-2295. - Cía. de Comedias Ana M. Campoy-José Cibrán. Hoy, 22 horas presentación de la divertida comedia española.

**MORENA CLARA**

Localidades en venta. Platea \$ 120.

**CANDILEJAS** - Rivadavia 640. 34-9505. A las 18, 20 y 22 horas, únicos 30 días:

**LA ZORRA Y LAS UVAS**

de G. Figueredo. Dir.: Acebal. Mañana 18 y 20 horas.

**COLISEO** - Charcos 1112. 44-0242. Hoy 19.30 y 22.45 horas. Exitó de Broadway en Buenos Aires:

**CAN CAN**

con E. Bianco-M. C. César, Ambar la Fox y gran elenco. Loc. desde \$ 80 con 6 días anticip.

**COMEDIA** - Corrientes 778. 40-4625. Últ. días. Mecha Ortiz en CULPABLE

Hoy: 20.45 y 22.45 horas.

**DE ARTE** - R. Peña 344. Agustín Castro Miranda en QUE LUNA DE MIEL, MAMITA. A las 18, 21 y 23.

**MIEL DEL PUEBLO** - Diag. Norte 943. 35-3605.

**TULIP, LA DESNUDISTA**

3 actos de R. Saumell (inc. men. 14 años). Plat. \$ 30. 18.30 y 21.45 hs.

**FLORIDA** - Florida 171 (Galería Gómes). 34-0275. - La audaz y divertida comedia.

**DEPARTAMENTO DE SOLTEROS**

Cia. Oscar Casco, H. Suárez, A. Lima, L. Vilmar. Hoy: 20.15 y 22.30. Mañana 18.15 y 20.15 horas.

**FLORIDA** - Florida 171. 34-0275.

**LA GIOCONDA**, de Gabriel D'Annunzio. Dir.: V. de Pedro; auspiciada por la Embajada de Italia.

Hoy: 18.15 horas únicamente.

**EMPIRE** - H. Yrigoyen 1934. 47-8770. Últimos 10 días. Cia. Angel Magaña-Gilda Louisek y Ubaldo Martínez: LOS DERECHOS DE LA MUJER, de Alfonso Paso. 18.20 y 22.20.

**EL GORRO ESCARLATA** - Rincón 374.

**YO ESTUVE AQUI UNA VEZ**

de J. B. Priestley. Direc. R. Dairiens. 18 y 22 hse. Mañana 19 horas.

**FRAY MOCHO** - Gral. M. A. Rodríguez 1191 (Paral y Gaona). Exitó. 18 y 22 hs. LOS PAPELEROS de I. Aguirre.

**EL NACIONAL** - Hoy 21 y 23 hs. LA REVISTA DE LOS \$ 100

J. C. Mareco, Mariquita Gallegos, Mario Fortuna, Leonor Rinaldi, Fatiche y un gran elenco. Platea \$ 100. Hoy: trasnoche: 1.15 horas.

**I.A.M.** - Florida 647. HISTORIA DEL ZOOLOGICO, con Ignacio Quirós y Hugo Caprera. Direc.: M. Lavalle. 18.30 y 22.30 horas.

**I.F.T.** - Boulogne Sur Mer 549. 88-9420. Hoy 18 y 22 horas:

**LAS AVENTURAS DEL SOLDADO SCHWEYK**

de B. Brecht. Dir.: Inda Ledesma. LASSALLE - Cangello 2263. 47-9388. - Cía. de comedias M. Milton-R. Trigo:

**LA FALSA VERDAD**

de C. P. Luzuriaga, con A. K. Beni. Dir.: Daniel de Alvarado. A las 19.30 y 22.30 horas.

**LICEO** - Rivadavia 1499 38-4291. Cia. Luisa Vehil. 29 año de éxito: LA IDIOTA (proh. m. 14; inc. men. 18 años). Hoy, 18.15 y 22.15 horas.

**MAIPO** - Esmeralda 443. 45-4882. Cia. Arg. de Grandes Revistas: A las 18, 21 y 23 horas.

**MIRA QUE CABEZA LOCA**

**MITRE** - Corrientes 5424. 54-9049. Exitó:

**Y EL FUE POR LOS CAMPOS**

de M. Shamir, con O. Rovito, B. Mugica. Hoy, a las 18 y 22 horas.

**MARCONI** - Rivadavia 2330. 47-0146. Hoy: 18.15 y 22 hs. Cia. Mutarelli - Mompel - Campiaghi. Exitó cómico.

**LA HONESTIDAD... ALOJAMIENTO, QUE CONVENTILLO VIOLENTO**

Precios populares Platea, \$ 60.

**N. TEATRO** - Suipacha 927. 32-9547. Hoy, a las 18 y 22 horas:

**FESTIVAL DE BUENOS AIRES**

Sainetes, cuentos, canciones, música, poesías. Dir.: A. Boero y P. Asquini. Mañana 18 y 22. Sacco y Vanzetti.

**ODEON** - Esmeralda 367. 45-3635. Últimos días. Sensacional espectáculo tanguero.

**TANGO!**

**TROILO RIVERO**

**SALGAN**

**C. ORTIZ**

**N. VAZQUEZ**

**GRELA**

**C. QUEIRO** y su ballet

Presentaciones: JORGE LANZA. Hoy: trasnoche, 1.15 horas.

Hoy, 18, 21 y 23 horas.

**PEQUEÑO TEATRO** - B. Mitre. 1259. 40-4625. Aida Luz en:

**DELITO EN LA ISLA DE LAS CABRAS**

Hoy, a las 18.30 y 21.45 horas.

**REGINA** - Santa Fe 1235. 41-5709. Comedia Nacional Argentina en:

**UNA MUJER SIN IMPORTANCIA**

O. Wilde. Dir.: E. Serrador. Hoy 18 y 22 horas. Platea: \$ 80 y 50.

**SANTA MARIA DEL BUEN AYRE**

Montevideo 842. 41-6086.

**LA RONDA DEL MURCIÉLAGO**

de Mary Roberts y Every Hopwood Maruja Gil Quesada, Darío Garay Nini Gambier, Sergio Mailbrán y

Lita Soriano. Dir.: Esteban Serrador. Hoy, 18.15 y 22.15 horas.

**SAN TELMO** - Chacabuco 944. 33-2804. Hoy, 18.30 y 22.15 horas, el Grupo del Sur presenta:

**RASHOMON**

de F. y M. Kanin

Dirección: Carlos Gorostiza.

**SARMIENTO** - Av. Sarmiento 2715 (Plaza Italia) 72-8507

**JUAN DE LAS PIEDRAS**

de Bonifacio Lastra. Dir.: Géraud Mullier. A las 18 y 22 horas.

**SMART** - 35-2592 La mejor comedia musical:

**IRMA, LA DULCE**

Xenia Monty. Dirección general Claudia Madero. Hoy, 22.15 horas. Platea \$ 160. Pullman \$ 60. -Hoy, 17.45, 21 y 23.10 horas. -Mañana 2 funciones.

**SOLEIL** - Corrientes 3150. 88-2307 José María Gutiérrez en:

**EL SEÑOR FULANO**

Un apasionante espectáculo Hoy 18.15 y 22.15 horas.

**TEATRO PARA NIÑOS**

**I.F.T.** - Boulogne Sur Mer 549. 88-9420. - Mañana, 15.30.

**EL ESPANTAJAROS QUE QUERIA SER REY**

de A. Malfatti. Dir. Jordana Fain.

**IMPULSO** - Thames 661. 54-2216 Espectáculo infantil:

**UN, DOS, TRES**

Dirección, José Díaz. 79 mes de éxito. Platea, \$ 20, a las 16 hs.

**PEQUEÑO T.** - Bm. Mitre 1259. 40-4625. - Grupo I S E R presenta las AVENTURAS DE PINOCHO. Mañana, a las 16 horas.

**SANTA MARIA DEL BUEN AYRE**

Montevideo 842. 41-6086:

**EL MUÑECO CON COLA DE PAJA**

Mañana, a las 15.15 horas. Comedia musical para niños. Dir. L. Ibañeta.

**SIEMBRA** - Sarmiento 1981. 45-2915. - ELBA FABREGAS, animadora de Juegos y Cuentos. Mañana a las 16.30 horas.

### ROLDAN, el Temerario



Por DON BARRY

### VARIEDADES

**EL TRONIO** - Corrientes 561. 49-0765. Hoy, a las 21.15 y 23.15 y trasnoche 1.15 horas:

**FABULOSO PROGRAMA DE PRIMAVERA**

con Clemente Ochoa, Carmen Guerrero y 30 estrellas.

**LUNA PARK** - Corrientes 99. 31-1990. Hoy, a 10 rounds. Sensacional revancha: CARLOS CAÑETE (invicto) vs. RAUL VILLALBA (camp. marplatense), y 3 oprim. Populare \$ 100. A las 21.45.



## ESPECTACULOS CINEMATOGRAFICOS PARA HOY

## CENTRO

**AMBASSADOR** - Lavallo 777. 31-8700. A las 12.50, 16.10, 19.20 y 22.30, extr. éxito. La comedia que es la sensación de EE.UU.

**IRMA LA DULCE**  
con la extraordinaria pareja JACK LEMON y SHIRLEY MAC LAINE.

**IRMA LA DULCE**  
Una deliciosa comedia con sabor a realidad. Proh. men. 18 años. Local en venta con 7 días de anticipación. A las 18.50 y 22, acto vivo.

**ARIZONA** - Lavallo 727. 31-6967. De 11 a 24 horas.

**HOTEL INTERNACIONAL**  
Elizabeth Taylor; Richard Burton. (P. proh. para men. 14 a.).

**ASTOR** - Corrientes 746. 45-5541. A las 12.30, 14.20, 16.20, 18.25, 20.40 y 23 horas: Sucesos Arg. y CUALQUIERA PUEDE GANAR

Extraordinario suspense y amor, en dialysope (p. m. 18 a.) c. Jean Gabin, Alain Lelon.

—Próximamente: Los Implacables. OPERA: Galería de arte. Exp. de Bernardo Jesiot.

**BIARRITZ** - Suipacha 481. 35-0156. Noche Loc. Numeradas. 14.30, 18.15 y 22 horas.

**FLYING CLIPPER**  
El mundo ante sus ojos con 6 bandas de sonido estereofónica, sistema M.C.S.70 en maravilloso técnico. 14, 17.45 y 21.35 horas. Noticiario y variedades.

**BROADWAY** - Corrientes 1155. 35-2345. A las 16.40 y 21.30 horas: la película esperada.

**CLEOPATRA**  
(Proh. men. 18 años), con E. Taylor, R. Burton, H. Harrison. A las 16.10 y 21: Acto vivo.

**CALLAO** - Callao 27. 40-1898. A las 15.10, 17.30, 20.15 y 22.50.

**MARE MATTO**  
con Gina Lollabrigida, J. P. Belmondo. A las 14.40, 17, 19.25 y 22: Variedades.

**CAPITOL** - Santa Fe 1848. 46-3379. 14.30, 16.30, 18.40, 20.50 y 23 horas. 5ª semana de éxitos.

**EL SUCESO**  
Vittorio Gassman y Anouk Aimée.

**CATALUNA** - Corrientes 2046. 47-0662. Continuada. A las 14 horas: Viva Villa; El valle de la absección; El gran vals.

**CASINO** - Maipú 336. 45-3500. A las 14.40, 18.10 y 21.50. Var.

**LA CONQUISTA DEL OESTE**  
—Domingo Función especial a las 10.30.

**EN CINERAMA**  
**CECIL** - Defensa 845. 34-5461. Mel Ferrer en:

**LOS LANCEROS NEGROS**  
El suspirante: La posada maldita. Niños, \$ 30.

**CERVANTES** - Belgrano 1820. 38-2698. —Continuada. H. Fonda y M. O'Hara en:

**LOS NUEVE HERMANOS**  
El león de Castilla, con B. Crawford; Juego de amor.

**DIRECTO** - Córdoba 6661. 44-5885. —A las 15, 18.45, 22.30.

**HOTEL INTERNACIONAL**  
A las 17 y 20.45: Detractores del amor.

**ECLAIR** - Corrientes 1326. 40-5017. Continuada. Fumadores de opio; Tifón en Japón.

**GAUMONT** - Rivadavia 1635. 40-3050. Esta sala permanecerá cerrada durante los meses noviembre y diciembre, para la instalación de nuevos y modernos equipos de SUPER CINERAMA

proyectada en una sola máquina para la exhibición del film: Este mundo loco loco loco, que se estrenará en los primeros días de enero.

**GLORIA** - Avda Mayo 1225. 38-6966. Dos grandes estrenos:

**JUAN SIN MIEDO**  
con L. Aguilar.

**AMOR EN LA SOMBRA**  
con Libertad Lamarque.

**GRAN MITTE** - Bm. Mitre 1332. 38-5591.

**LOS ENREDOS DE MARISOL**  
con Marisol.

**SI YO FUERA MILLONARIO**  
con Miguel A. Mejía.

**GRAND SPLENDID** - Santa Fe 1840. 44-0708. —Unión Ekberg, en

**ESTRICTAMENTE PRIVADO**  
(Proh. p. men. de 18 años).

**GRAN REX** - Corrientes 957. 35-7000. A las 12.30 y 14.55 horas.

**MARE MATTO**  
(Mar loco).

**GINA LOLLABRIGIDA**  
A las 17.30 horas.

**MARE MATTO**  
(Mar loco).

**JEAN PAUL BELMONDO**  
A las 15.15 y 23 horas.

**MARE MATTO**  
(Mar loco).

(proh. men. 18 años). Dirección: R. CASTELLANI. A las 14.45, 17.05, 20 y 22.45 hs.: Noticiario Argentino.

A las 19.40 y 22.25: SHOW MUSICAL con LOS 5 CABALLEROS.

Próximo estreno: VITTORIO GASSMAN en LA MARCHA SOBRE ROMA, con Ugo Tognazzi. Dirección: DINO RISI.

**HINDU** - Lavallo 842. 35-1114. A las 14, 16.15, 18.20, 20.40 y 23 hs. Howard Keel, Nicole Maurey y Mervyn Johns en:

**LA AMENAZA VERDE**  
en técnico (proh. men. 14 a.).

13.30, 15.45, 18.05, 20.10 y 22.30 horas. Variedades y noticiario.

**IDEAL** - Suipacha 378. A las 13.30, 15.35, 17.45, 20 y 22.30 Suc. argentinos y

**VIVE L'AMOUR**  
(La adorable Julia)

(p.m. 18 a.) con LILLI PALMER, CHARLES BOYER y JEAN SOREL en la más placera comedia del cine francés. OPERA: Galería de Arte exp. BERNARDO JESIO.

**IGUAZU** - Lavallo 940. 34-4431. 13.25, 15.05, 16.50, 18.45, 20.55 y 22.50 hs. Elke Sommer en:

**DE LA MISMA CARNE**  
(Proh. men. 18 a.). Entrada a la sala con documentos.

**LIBERTADOR** - Corrientes 1336. 40-7443. A las 13.25, 15.40, 17.55, 20.30 y 23 horas.

**YAMILA**  
15.5, 17.45, 20.5 y 22.35. Not. Acto vivo. Localidades numeradas.

**LORRAINE** - Corrientes 1551. A las 13.35, 15, 17, 19 horas. Num. 21 y 23 hs. Obra cumbre de Buñuel: EL ANGEL EXTERMINADOR

**LOS ANGELES** - Corrientes 1770. 40-3742. A las 13.20, 15.40, 18, 20.30 y 23 horas, sensacional estreno:

**LANCHA TORPEDERA**  
sin restricciones, en técnico y cinemascopio con Cliff Robertson: ¡Un film espectacular de realismo jamás llevado a la pantalla! ¡La increíble proeza militar realizada en el Pacífico por el Tte. John F. Kennedy!

—Próx. estr. Un film audaz y fascinante LAS ITALIANAS Y EL AMOR realizada por Cesare Zavattini y 11 directores de la "Nueva Ola". Un documento desnudo, vibrante perteneciente al igual que "Los Inútiles" y "La Dolce Vita", a la nueva escuela italiana.

**PARIS** - Lavallo 760. 31-2916. Continuada:

**LA PARMIGIANA**  
con Nina Manfredi. (P. m. 18 a.).

**PLAZA** - Corrientes 939. 35-7771. A las 13.15, 15.05, 16.55, 18.50, 20.55 y 23 horas:

**DAVID Y LISA**  
(Proh. men. 14 años) con Keir Dullea, Janet Margolin, Howard Da

silva, 20.30 y 22.35 hs. Show musical.

**PREMIER** - Corrientes 1565. 40-2113. —A las 13.35, 16.15 y 22.05 hs.: Sucesos Argentinos y

**FELLINI 8 1/2**  
(Proh. men. 14; inc. men. 18 años. Con Marcello Mastroianni, Claudio Cardinale y Anouk Aimée. Loc. en venta con 5 días antic.

Próx. estr. John Wayne en Aventurero del Pacífico.

**OPERA** - Galería de Arte. Exp. conjunta de Grabadores Independientes.

**PRINCESA** - Suipacha 460. 35-1111. LA BELLA AMERICANA; EL MAHOSO. (Proh. 14 e inc. 18 a.).

**RENAISSANCE** - Lavallo 925. 35-1850. Extraordinario: programa.

**SEÑORITA ANGEL**  
SABOREANDO MARGARITAS DESNUDAS

(Proh. men. 14 a.) 13, 15, 16.50 y 21 horas. Continuada.

**ROSE MARIE** - Corrientes 180. 45-6448. Cont. 12 hs. Rojo para los labios c. Pietro Sermi. LA PROFESION DE LA SRA. WARREN c. Lilli Palmer (Proh. aron men. 18 años).

**ROTARY** - Corrientes 565. 49-0706. Cont. Not. FIEBRE (proh. m. 18 años, Jeanne Moreau.

**SARMIENTO** - Lavallo 852. 35-3332. 5ª Semana.

14.50, 16.45, 18.45, 20.45 y 22.50 horas. Nichero. Loc. numeradas.

**EL SUCESO**  
con V. Gassman.

**V. LAVALLE** - Lavallo 921. 35-0235. Su única salida: Solo los valientes (sin restricciones).

**SUIPACHA** - Suipacha 442. 35-1195. —Hoy, a las 14.50, 17.50, 20.15 y 22.40: Sucesos Argentinos y

**LOS LIOS DE PAPA**  
Sin restricciones.

Sensacional éxito cómico de E. U. Jackie Gleason, Glynis Jones, Charlie Ruggie (en técnico). La más regocijante comedia del año.

—Próximamente estreno: PISTOLAS DE LAS FRONTERAS con Robert Taylor, en colores.

—Opera: Expone Bernardo Jesiot. TROCADERO - Lavallo 820. 35-1455. 13.30, 15.25, 17.40, 20 y 22.25 hs. Varied. y.

**ESTRICTAMENTE PRIVADO**  
con ANITA EBERG (P. 14 e inc. 18 años).

**GRAN UNION** - Independencia 2870. 97-2545. Dia. Sindical. Plat. \$ 35. (Proh. 14 años). Il Sorpasso.

**EL PATO DONALD**

NO SE SI DEBO DESPERTARLE ROSITA, ESTE ECHAN DO UNA SIESTA.

DILE TAN SOLO QUIEN LE LLAMA.

SE LO DITE.

BIEN, ¿QUE DICE?

CONTRIO ALEGREMENTE Y DIJO: DEBO SER UN HOMBRE AFORTUNADO.

¿Y LUEGO?

¡LUEGO SE VOLVIO A DORMIR!

DERECHOS RESERVADOS

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises

Walt Disney Productions

Walt Disney Pictures

Walt Disney Studios

Walt Disney Company

Walt Disney Enterprises</



# PARCIALES DEL OVACION

La pista blanda impidió que se registraran tiempos breves. Y las matras carecieron de valor. En el encuentro principal ocurrió lo mismo. Yapok marcó 2'41"1/5, recorriendo las distintas etapas al cabo de los siguientes parciales:

Primeros	2000 en 13"	Primeros	2000 en 2' 8"3/5	Ultimos	1500 en 1'36"1/5
" 500	" 33"	" 2300	" 2'28"2/5	" 1000	" 1'41"1/5
" 1000	" 1'5"	" 2300	" 2'28"1/5	" 500	" 32"3/5
" 1500	" 1'37"	" 2000	" 2' 8"1/5	" 200	" 12"4/5

## Volcando el codo

QUIEN SABE

PORTUGUESA

CHOMBA

KIM NOVAK

ROSE STAR

SINEE

VALTKRAUI

PAJUELA

WINTER RAIN

LAIANIA

QUIACA

BEAM

PUIQUE

TRAMER

PERSONAL

RUMBEADOR

MI REY

NOGG

NECTAREO

SOLAZ

HERCULES

SHERBET

LETRAN

MIRALEJOS

SNOW TIME

NAIDES

FERGUS

QUEFUEGO

NERITO

JACYPOL

YAPOK

BROOK

MERCURIO

INICUO

ELECTRIZANTE

JARUFO

SU EXCELENCIA

FADC

LUISLAND

MIRASERRA

# ovación

FIRME JUNTO AL PUEBLO

AÑO I - Buenos Aires, Sábado 9 de Noviembre de 1963 - Nº 102

## Faltando 300 metros

VALTKRAUI

PORTUGUESA

QUIACA

MI REY

PERSONAL

BEAM

RUMBEADOR

SHERBET

HERCULES

SOLAZ

SNOW TIME

LETRAN

QUEFUEGO

YAPOK

BROOK

ELECTRIZANTE

INICUO

FADC

LUISLAND

MIRASERRA

SU EXCELENCIA

# LARGADA ACCIDENTADA

Al formalizarse la lucha de la segunda carrera de esta tarde en el hipódromo de Palermo, Amoniaco sorprendió al jockey Ramon Ciafardini, quien cayó a la pista. Por suerte con buen "pie" ya que se reintegró por sus propios medios y caminando lentamente se dirigió al recinto del comisariato. Ciafardini siguió ejerciendo su profesión en las restantes pruebas. En cuanto a Amoniaco, siguió la carrera sin dirección y en cierto momento comandando el lote, lo que perjudicó a varios rivales, que encontraron el paso cerrado, debiendo sus respectivos jockeys actuar con cuidado, para evitar un accidente.

## Llegando al disco

CHOMBA

VALTKRAUI

VALTKRAUI

QUIACA

RUMBEADOR

BEAM

HERCULES

SOLAZ

SHERBET

QUEFUEGO

YAPOK

LUISLAND

INICUO

MIRASERRA

ELECTRIZANTE

SU EXCELENCIA